1. CORPORATE INFORMATION

Texwinca Holdings Limited is a limited liability company incorporated in Bermuda. The registered office of the Company is located at Clarendon House, 2 Church Street, Hamilton HM 11, Bermuda. The principal place of business of Texwinca Holdings Limited is located at 16th Floor, Metroplaza II, 223 Hing Fong Road, Kwai Chung, New Territories, Hong Kong.

During the year, the Group was involved in the following principal activities:

- Production, dyeing and sale of knitted fabric and yarn
- Retailing and distribution of casual apparel and accessory
- Provision of franchise services
- Provision of repair and maintenance services for motors and generators

In the opinion of the directors, the ultimate holding company is Farrow Star Limited, which was incorporated in the British Virgin Islands.

1. 公司資料

德永佳集團有限公司為於百慕達註冊成立之有限公司,本公司之註冊辦事處為Clarendon House, 2 Church Street, Hamilton HM 11, Bermuda。德永佳集團有限公司主要營業地址為香港新界葵涌興芳路223號新都會廣場第二座十六樓。

於本年度,集團主要經營以下業務:

- 針織布及棉紗之產銷及整染
- 便服及飾物之零售及分銷
- 特許經營服務
- 汽車及發電機之維修保養

按董事之意見,最終控股公司為於英屬 處女群島成立之 Farrow Star Limited。



2.1 BASIS OF PREPARATION

These financial statements have been prepared in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs") (which also include Hong Kong Accounting Standards ("HKASs") and Interpretations) issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants, accounting principles generally accepted in Hong Kong and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance. They have been prepared under the historical cost convention, except for investment properties, certain leasehold land and buildings included in property, plant and equipment, and derivative financial instruments, which have been measured at fair value. These financial statements are presented in Hong Kong dollars ("HK\$") and all values are rounded to the nearest thousand except when otherwise indicated.

Basis of consolidation

The consolidated financial statements include the financial statements of the Company and its subsidiaries for the year ended 31 March 2006. Adjustments are made to bring into line any dissimilar accounting policies that may exist. The results of subsidiaries are consolidated from the date of acquisition, being the date on which the Group obtains control, and continue to be consolidated until the date that such control ceases. All significant intercompany transactions and balances within the Group are eliminated on consolidation.

2.1 編製基本原則

本財務報表乃根據香港會計師公會頒佈 之香港財務報告準則(同時包括香港會 計準則及詮釋)、香港公認會計原則及 香港公司條例之披露要求所編製而成。 除投資物業、部份包括在物業、廠房及 設備內的租賃土地及樓宇及衍生金融 具按公允值計算外,本財務報表乃依照 原始成本會計慣例所編製。除另有註明 外,本財務報表乃以港元(「港幣」)呈 列,所有數值均四捨五入至千位數。

綜合基準

綜合財務報表包括本公司及各附屬公司 截至二零零六年三月三十一日止年度之 財務報表。經已作出調整以使任何可能 存在之不同會計政策一致。附屬公司之 業績由收購日,即本集團獲得控制權之 日,起計入綜合財務表內,直至有關控 制權終止之日為止。本集團公司之間所 有重大交易及結餘均在綜合時對銷。



2.1 BASIS OF PREPARATION (continued)

Basis of consolidation (continued)

The acquisition of a subsidiary during the year has been accounted for using the purchase method of accounting. This method involves allocating the cost of the business combination to the fair value of the assets acquired, and liabilities and contingent liabilities assumed at the date of acquisition. The cost of the acquisition is measured at the aggregate of the fair value of the assets given, equity instruments issued and liabilities incurred or assumed at the date of exchange, plus costs directly attributable to the acquisition.

Minority interests represent the interests of outside shareholders in the results and net assets of the Company's subsidiaries.

2.1 編製基本原則(續)

綜合基準(續)

本年度內收購之附屬公司已使用購買法計算。此方法涉及將業務合併成本分配至所收購資產之公允值,而負債及或然負債則於收購之日承擔。收購成本乃按交易當日之資產公允值、或已發行權益工具及已產生或已承擔負債之總額,加收購應佔之直接成本計算。

少數股東權益指外界股東佔本公司附屬公司業績及淨資產之權益。



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG **FINANCIAL REPORTING STANDARDS**

The following new and revised HKFRSs affect the Group and are adopted for the first time for the current year's financial statements:

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響

下列新及經修訂香港財務報告準則影響 本集團,並於本年度財務報表首次採 用:

HKAS 1	Presentation of Financial Statements	香港會計準則	財務報表的列報
		第1號	
HKAS 2	Inventories	香港會計準則	存貨
		第2號	
HKAS 7	Cash Flow Statements	香港會計準則	現金流量表
		第 <i>7</i> 號	
HKAS 8	Accounting Policies, Changes in	香港會計準則	會計政策、會計
	Accounting Estimates and Errors	第8號	估計變更及錯誤
HKAS 10	Events after the Balance Sheet Date	香港會計準則	資產負債表日後
		第10號	事項
HKAS 12	Income Taxes	香港會計準則	所得税
		第12號	
HKAS 14	Segment Reporting	香港會計準則	分類報告
		第14號	
HKAS 16	Property, Plant and Equipment	香港會計準則	物業、廠房及設備
		第16號	
HKAS 17	Leases	香港會計準則	租賃
		第1 <i>7</i> 號	
HKAS 18	Revenue	香港會計準則	收入
		第18號	
HKAS 19	Employee Benefits	香港會計準則	僱員福利
		第19號	
HKAS 21	The Effects of Changes in Foreign	香港會計準則	外幣滙率變動影響
	Exchange Rates	第21號	
HKAS 23	Borrowing Costs	香港會計準則	借款費用
		第23號	



2.2	IMPACT OF NE	W AND REVISED HONG KONG	2.2 新及經修訂香港	財務報告準則
	FINANCIAL I	REPORTING STANDARDS (continued)	之影響 (續)	
	HKAS 24	Related Party Disclosures	香港會計準則	關連方披露
			第24號	
	HKAS 27	Consolidated and Separate Financial	香港會計準則	合併及獨立財務
		Statements	第27號	報表
	HKAS 28	Investments in Associates	香港會計準則	於聯營公司的投資
			第28號	
	HKAS 32	Financial Instruments:	香港會計準則	金融工具:披露與
		Disclosure and Presentation	第32號	列報
	HKAS 33	Earnings per Share	香港會計準則	每股盈利
			第33號	
	HKAS 36	Impairment of Assets	香港會計準則	資產減值
			第36號	
	HKAS 37	Provisions, Contingent Liabilities and	香港會計準則	撥備、或有負債及
		Contingent Assets	第37號	或有資產
	HKAS 38	Intangible Assets	香港會計準則	無形資產
			第38號	
	HKAS 39	Financial Instruments: Recognition and	香港會計準則	金融工具:確認和
		Measurement	第39號	計量
	HKAS 39	Transition and Initial Recognition of	香港會計準則	財務資產及財務
	Amendment	Financial Assets and Financial	第39號	負債的過渡及
		Liabilities	(修訂本)	首次確認
	HKAS 40	Investment Property	香港會計準則	投資物業
			第40號	
	HKFRS 2	Share-based Payment	香港財務報告	基於股權的支付
			準則第2號	
	HKFRS 3	Business Combinations	香港財務報告	企業合併
			準則第3號	
	HK(SIC)-Int 21	Income Taxes — Recovery of Revalued	香港(會計準則	所得税 — 已重估
		Non-depreciable Assets	詮釋委員會)	非折舊性資產的
			— 詮釋第21號	收回



HK-Int 4

🌌 Notes to the Financial Statements 財務報表附註

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG

FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

of Lease Term in respect of Hong

Kong Land Leases

HK(IFRIC)-Int 1 Changes in Existing Decommissioning,

Restoration and Similar Liabilities

Leases — Determination of the Length

2.2 新及經修訂香港財務報告準則

之影響(續)

香港 — 詮釋 租賃 一 關於香港

第4號 土地租賃的租賃

期長度的確定

現存的拆除、修復 香港(國際財務

報告準則詮釋 及同類債務的

委員會) — 變更

詮釋第1號

The adoption of HKASs 2, 7, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 19, 21, 23, 27, 28, 33, 37 and HK-Int 4 has had no material impact on the accounting policies of the Group and the Company and the methods of computation in the Group's and the Company's financial statements.

採用香港會計準則第2、7、8、10、 12 \ 14 \ 16 \ 18 \ 19 \ 21 \ 23 \ 27、28、33、37號及香港 — 詮釋第 4號對本集團及本公司之會計政策及本 集團及本公司財務報表之計量方法並無 構成重大影響。

HKAS 1 has affected the presentation of minority interests on the face of the consolidated balance sheet, consolidated income statement, consolidated statement of changes in equity and other disclosures. In addition, in prior periods, the Group's share of tax attributable to an associate was presented as a component of the Group's total tax charge in the consolidated income statement. Upon the adoption of HKAS 1, the Group's share of the post-acquisition results of an associate is presented net of the Group's share of tax attributable to an associate. The comparative amounts have been reclassified to conform with the current year's presentation.

香港會計準則第1號已影響綜合資產 負債表、綜合利潤表、綜合權益變動表 中少數股東權益之列報方式及其他披露 事項。此外,於以往年度,本集團應佔 聯營公司税項乃於綜合利潤表中列為本 集團税項開支總額之部分。採納香港會 計準則第1號後,本集團應佔聯營公司 之收購後業績乃以扣除本集團應佔聯營 公司税項後列報。比較數字經已重新分 類,以符合本年度之呈報方式。

2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

HKAS 24 has expanded the definition of related parties and affected the Group's related party disclosures.

The impact of adopting the other HKFRSs is summarised as follows:

(a) HKAS 17 — Leases

In prior years, leasehold land and buildings held for own use were stated at cost or 1992 valuation less accumulated depreciation and any impairment losses.

Upon the adoption of HKAS 17, the Group's leasehold interest in land and buildings is separated into leasehold land and buildings where possible. The Group's leasehold land is classified as an operating lease, because the title of the land is not expected to pass to the Group by the end of the lease term, and is reclassified from property, plant and equipment to prepaid land lease payments, while buildings continue to be classified as part of property, plant and equipment. Prepaid land premiums for land lease payments under operating leases are initially stated at cost and subsequently amortised on the straight-line basis over the lease term. When the lease payments cannot be allocated reliably between the land and buildings elements, the entire lease payments are included in the cost of the land and buildings as a finance lease in property, plant and equipment.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

香港會計準則第24號已延伸有關連人 士之釋義,並影響本集團之有關連人士 披露事項。

採用其他香港財務報告準則之影響概述 如下:

(a) 香港會計準則第17號 — 租賃

於以往年度,持作自用之租賃土 地及樓宇以成本或一九九二年度 之估值減去累計折舊及任何減值 虧損列賬。

採用香港會計準則第17號後,本 集團於土地及樓宇之租賃權益盡 可能分為租賃土地及樓宇。由於 在租賃期末土地之所有權預期不 會轉給本集團,因此本集團之租 賃土地分類為經營租賃,並從物 業、廠房及設備重新分類至預付 土地和賃款,而和賃樓宇則仍分 類為物業、廠房及設備之部分。 在經營租賃下的預付作為土地租 賃款的溢價初始以成本列賬,之 後在租賃期內以直線法攤銷。當 租賃款無法可靠地分配在土地及 樓宇兩部份之間時,則整個租賃 款作為物業、廠房及設備之融資 租賃,包括在土地及樓宇之成本 中。



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(a) HKAS 17 — Leases (continued)

This change in accounting policy has had no effect on the consolidated income statement and retained profits. The comparative amounts for the year ended 31 March 2005 in the consolidated balance sheet have been restated to reflect the reclassification of the leasehold land. The effects of the above changes are summarised in note 2.4 to the financial statements.

(b) HKAS 32 and HKAS 39 — Financial Instruments

(i) Derivative financial instruments

The Group had entered into different kinds of foreign exchange derivative financial instruments for either hedging or speculative purpose. In prior years, other than those derivative financial instruments which were held to hedge against the exchange rate risks were deferred from recognition until the items hedged were itself recognised, the other derivative financial instruments were being accounted for as held-for-trading investments and were stated at their fair values with unrealised gains and losses being recognised in the income statement.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

(a) 香港會計準則第17號 — 租賃 (續)

此會計政策之變動對綜合利潤表及保留溢利並無影響。截至二零零五年三月三十一日止年度之比較數字已經修訂,以反映租賃土地之重新分類。上述變更的影響已簡述於財務報表的附註2.4中。

(b) 香港會計準則第32號及39號 — 金融工具

(i) 衍生金融工具

本集團已安排不同種類的外 滙衍生金融工具作為對沖及 投資目的。於往年度,除持 有作對沖滙率風險外的衍生 金融工具乃延遲確認外, 餘的衍生金融工具以其不 場的投資列賬,並以其不 場的投資利賬,並 以其入 值確認未實現損益於利潤 表。



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(b) HKAS 32 and HKAS 39 — Financial

Instruments (continued)

Derivative financial instruments (continued) Upon the adoption of HKAS 39, those derivative financial instruments, which do not meet the criteria as designated hedging instruments under HKAS 39, are deemed as derivatives for speculative purposes under the transitional provisions of HKAS 39, and accordingly are recorded at their fair values with unrealised gains and losses being recognised in the income statement.

In accordance with the transitional provisions of HKAS 39, the difference between the carrying amount and the fair value of those derivative financial instruments which was deferred from recognition as at 1 April 2005, amounting to HK\$14,906,000, net of tax of HK\$3,009,000, has been recognised as an adjustment to the opening balance of retained profits as at 1 April 2005, and the comparative amounts have not been restated. The effect of the above changes are summarised in note 2.4 to the financial statements.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

(b) 香港會計準則第32號及39號 — 金融工具(續)

(i) 衍生金融工具(續)

於採納香港會計準則第39 號,有關未能符合按香港會 計準則第39號的指定對沖工 具條件的衍生金融工具,則 按香港會計準則第39號過渡 性條文視作為投資目的之衍 生工具,並按其公允值將未 實現損益確認於利潤表。

按香港會計準則第39號的過 渡性條文,於二零零五年四 月一日已遞延確認的衍生金 融工具的賬面值與公允值之 差 , 金額為港幣 14,906,000元(已扣除税項 港幣3,009,000元),已確 認為二零零五年四月一日的 保留溢利期初結餘之調整, 而相關的比較數字並未作出 修訂。上述變更的影響已簡 述於財務報表附註2.4。



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(b) HKAS 32 and HKAS 39 — Financial

Instruments (continued)

(ii) Loans and receivables, including rental deposits

In prior years, long term loans and receivables, including long term rental deposits, were stated at cost.

Upon the adoption of HKAS 39, long term loans and receivables, including long term rental deposits, which are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments and are not quoted in an active market, are stated at amortised cost using the effective interest method. Gains and losses are recognised in the income statement when the loans and receivables are derecognised or impaired, as well as through the amortisation process, and accordingly interest income is recognised through income statement over the lease terms of the deposits. In accordance with the revised HKAS 17, the difference between the nominal values of rental deposits and the fair values are considered as additional rent payable and are expensed on the straight-line basis over the lease term.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

(b) 香港會計準則第32號及39號 — 金融工具(續)

(ii) 貸款和應收款,包括租金按 金

> 於往年,長期貸款及應收款,包括長期租金按金,以 成本列賬。

> 於採納香港會計準則第39 號,屬於固定或定額支出的 非衍生金融資產且並無於活 躍市場上報價的長期貸款及 應收款,包括長期租金按 金,乃按引用實際利息法計 算的已攤銷成本列賬。倘該 等貸款及應收款被取消確認 或減值,或經過攤銷過程, 損益則於利潤表確認入賬, 因此,利息收入按該等按金 的可使用年期於利潤表確認 入賬。按經修訂的香港會計 準則第17號,租金按金的賬 面值與其公允值之差被視作 應付租金的增加,並按直線 法於租期列支。



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(b) HKAS 32 and HKAS 39 — Financial

Instruments (continued)

(ii) Loans and receivables, including rental deposits (continued) The above changes have had no significant impact on these financial statements and the

comparative amounts have not been restated.

(iii) Discounted bills with recourse In prior years, discounted bills with recourse were accounted for as contingent liabilities.

> Upon the adoption of HKAS 39, the discounted bills with recourse are accounted for as bank advances as the financial liability derecognition conditions as stipulated in HKAS 39 have not been fulfilled, and accordingly the discounted bills receivable and the related proceeds of the same amount are included in the Group's "trade and bills receivables" and "interest-bearing bank borrowings", respectively, on the balance sheet date.

> In accordance with the transitional provisions of HKAS 39, comparative amounts have not been restated. The effects of the above changes are summarised in note 2.4 to the financial statements.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

重編。

- (b) 香港會計準則第32號及39號 金融工具(續)
 - (ii) 貸款和應收款,包括租金按 金(續) 以上變更對本財務報表並無 重大影響,而比較數字並未
 - (iii) 有追索權的已貼現票據 於以往年度,有追索權的已 貼現票據作為或有負債處 理。

於採納香港會計準則第39 號,由於未能符合香港會計 準則第39號不確認財務債項 的條件,有追索權的已貼現 票據須作為銀行墊款處理。 因此,於結算日,有關的已 貼現應收票據,及相同有關 的已收金額,已分別包括於 本集團的「應收賬款及應收 票據 | 及「附息銀行貸款 | 。

按香港會計準則第39號的過 渡性條文, 比較數字並未作 出修訂,以上有關變更的影 響已簡述於財務報表附許 2.4 °



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(c) HKAS 38

- Intangible Assets

In prior years, trademarks were stated at cost less accumulated amortisation and impairment losses. Amortisation was calculated on the straight-line basis to write off the cost of each trademark over its estimated useful life of 20 years. Upon the adoption of the HKAS 38, intangible assets with indefinite lives, are not subject to amortisation but are tested for impairment annually or whenever there is an indication that the intangible assets may be impaired.

In accordance with the transitional provisions of HKAS 38, the Group reassessed the useful lives of its trademarks and determined that they have indefinite useful lives and are not subject to amortisation and the change is accounted for as a change in the accounting estimates, and accordingly, the Group discontinued amortising the trademarks from 1 April 2005 prospectively. Comparative amounts have not been restated in accordance with the transitional provisions of the HKAS 38. The effects of the above changes are summarised in note 2.4 to the financial statements.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

(c) 香港會計準則第38號

— 無形資產

於往年,商標乃按扣除累計攤銷 及減值後的成本入賬。攤銷乃以 直線法計算,並按估計可用年限 20年註銷每個商標的成本。於 無盡年限的無形資產,無須作出攤銷 作出減值時,作出減值測試。

按香港會計準則第38號過渡性條文,本集團已重新評估現有有年限,及認定其可用年限,及不需作出攤銷計分類。因此,本集團從二零攤銷計劃。因此,本集團從二零攤銷計劃,如與一日起,停止繼續攤到的五年會,以上有關變更的影響已數數之,以上有關變更的影響。以上有關變更的影響。於財務報表附註2.4。



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(d) HKAS 40

- Investment Property

In prior years, changes in the fair values of investment properties were dealt with as movements in the investment property revaluation reserve. If the total of this reserve was insufficient to cover a deficit, on a portfolio basis, the excess of the deficit was charged to the income statement. Any subsequent revaluation surplus was credited to the income statement to the extent of the deficit previously charged.

Upon the adoption of HKAS 40, gains or losses arising from changes in the fair values of investment properties are included in the income statement in the year in which they arise.

The Group has taken advantage of the transitional provisions of HKAS 40 to adjust the investment property revaluation reserve to the opening balance of retained profits as at 1 April 2005. Accordingly, comparative amounts have not been restated. The effects of the above changes are summarised in note 2.4 to the financial statements.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

(d) 香港會計準則第40號

- 投資物業

於以往年度,投資物業公允值之 變動作為投資物業重估儲備之變 動處理。倘此儲備之總額以組合 基準計算不足以彌補虧絀,則超 額虧絀會於利潤表中扣除。凡其 後出現之重估盈餘會計入利潤 表,惟不得超過先前扣除之虧 絀。

採用香港會計準則第40號後,投 資物業公允值變動所產生之損益 均包括在發生當年之利潤表中。

本集團已引用香港會計準則第40 號之過渡性條文,已於二零零五 年四月一日將投資物業重估儲備 調整至保留溢利之期初餘額。因 此,比較數字未有修訂。以上之 變更之影響已簡述於財務報表附 註2.4。





2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(e) HKFRS 2

- Share-based Payment

In prior years, no recognition and measurement of share-based payment transactions in which employees (including directors) were granted share options over shares in the Company were required, until such options were exercised by employees, at which time the share capital and share premium were credited with the proceeds received.

Upon the adoption of HKFRS 2, when employees (including directors) render services as consideration for equity instruments ("equity-settled transactions"), the cost of the equity-settled transactions with employees is measured by reference to the fair value at the date at which the instruments are granted. The fair value is determined by the Company using a binomial model. In valuing equity-settled transactions, no account is taken of any performance conditions, other than conditions linked to the price of the shares of the Company, if applicable.

The main impact of HKFRS 2 on the Group is the recognition of the cost of these transactions and a corresponding entry to equity for employee share options. The revised accounting policy for share-based payment transactions is described in more detail in note 2.5 "Summary of significant accounting policies" below.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

(e) 香港財務報告準則第2號

— 基於股權的支付

於以往年度,對於授予僱員(包括董事)涉及本公司股份之購股權之基於股權的支付交易無須確認及計量,直至僱員行使該購股權時為止,屆時收到之所得款項將貸記入股本及股份溢價。

採用香港財務報告準則第2號後, 當僱員(包括董事)提供服務作為 權益工具之對價時(「權益結算。 成本以權益工具授予式之之式,與僱員之權益問之之。 計量。本公司以二項權結算。 的價值,除與本公司股份價格有 關的條件外,如適用,其餘任何 與表現有關的條件,概不作考 慮。

香港財務報告準則第2號對本集團 之主要影響為確認此等交易之成 本,並於權益中就僱員購股權相 應入賬。此基於股權的支付交易 的經修訂會計政策已詳載於附註 2.5「主要會計政策的概要」。



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(e) HKFRS 2

- Share-based Payment (continued)

The Group has adopted the transitional provisions of HKFRS 2 under which the new measurement policies have not been applied to (i) options granted to employees on or before 7 November 2002; and (ii) options granted to employees after 7 November 2002 but which had vested before 1 April 2005. Comparative amounts have been restated in accordance with HKFRS 2. The effects of adopting HKFRS 2 are summarised in note 2.4 to the financial statements.

(f) HKFRS 3 — Business Combinations and HKAS 36 — Impairment of Assets

In prior years, goodwill and negative goodwill arising on acquisitions prior to 1 April 2001 were eliminated against the goodwill on acquisition reserve in the year of acquisition and were not recognised in the income statement until disposal or impairment of the acquired businesses.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

(e) 香港財務報告準則第2號

基於股權的支付(續)

本集團已採用香港財務報告準則 第2號之過渡性條文,據此,新計 量政策並未應用於(i)二零零二年 十一月七日或之前授予僱員之購 股權;及(ii)二零零二年十一月七 日後授予僱員,但於二零零五年 四月一日前已歸屬之購股權。根 據香港財務報告準則第2號,比較 數字經已重述。採用香港財務報 準則第2號的影響已列示在財務報 表附註2.4中。

(f) 香港財務報告準則第3號 — 企 業合併和香港會計準則第36號 — 資產減值

於以往年度,對於在二零零一年 四月一日以前的業務收購而產生 的商譽及負商譽已在收購當年的 收購商譽儲備中抵減,除非對收 購的業務進行處置或減值,該商 譽及負商譽不會於利潤表中確 認。



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(f) HKFRS 3 — Business Combinations and HKAS 36 — Impairment of Assets (continued)

In accordance with the transitional provisions of HKFRS 3, the Group derecognised at 1 April 2005 the carrying amount of negative goodwill previously credited to the goodwill on acquisition reserve against retained profits. Goodwill previously eliminated against the goodwill on acquisition reserve within the equity of HK\$110,648,000 arising from the acquisition of the Group's associate in a prior year was transferred to the opening balance of the retained profits as at 1 April 2005. The goodwill previously eliminated against reserve was no longer required to be recognised in the income statement when all or any part of the business to which the goodwill related was disposed of or when a cash-generating unit to which the goodwill related becomes impaired.

The effects of the above changes are summarised in note 2.4 to the financial statements. In accordance with the transitional provisions of HKFRS 3, comparative amounts have not been restated.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

(f) 香港財務報告準則第3號 — 企業合併和香港會計準則第36號 — 資產減值(續)

> 以上變更的影響已簡述於財務報 表附註2.4。按香港財務報告準則 第3號的過渡性條文,比較數字並 未作出修訂。



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(g) HK(SIC)-Int 21 — Income Taxes — Recovery of Revalued Non-depreciable Assets

In prior years, deferred tax arising on the revaluation of properties was recognised based on the tax rate that would be applicable upon the sale of the properties.

Upon the adoption of HK(SIC)-Int 21, deferred tax arising on the revaluation of the Group's properties is determined depending on whether the properties will be recovered through use or through sale. The Group has determined that its properties will be recovered through use, and accordingly the profits tax rate has been applied to the calculation of deferred tax.

The effects of the above changes are summarised in note 2.4 to the financial statements. The change has been adopted retrospectively from the earliest period presented and comparative amounts have been restated.

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

(g) 香港(會計準則詮釋委員會)詮釋 第21號 一 所得稅 一 已重估非 折舊性資產的收回

> 於以往年度,重估物業產生之遞 延税項按照銷售物業所適用之税 率確認。

> 採用香港(會計準則詮釋委員會) 一 詮釋第21號後,重估本集團 物業所產生之遞延税項是取決於 物業是透過使用或銷售來回收其 賬面值確定。本集團確定將以使 用物業來回收其賬面值,因此透 過其使用物業所適用之利得税率 計算遞延税項。

> 上述變更的影響在財務報表的附 註2.4中簡述。該等變更從最早列 報期間追溯採用,而比較數字經 已修訂。



2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

(h) HK(IFRIC)-Int 1 — Changes in Existing Decommissioning, Restoration and Similar Liabilities

The Group has obligations to dismantle, remove and restore certain items of property, plant and equipment in respect of the premises under operating leases. In prior years, no provision was made for these obligations.

Upon the adoption of HK(IFRIC)-Int 1, such obligations are referred to as 'decommissioning, restoration and similar liabilities'. Under HKAS 16, the cost of an item of property, plant and equipment includes the initial estimate of the costs of dismantling and removing the item and restoring the site on which it is located, the obligation for which an entity incurs either when the item is acquired or as a consequence of having used the item during a particular period for purposes other than to produce inventories during that period. HKAS 37 contains requirements on how to measure decommissioning, restoration and similar liabilities. This Interpretation applies to changes in the measurement of any existing decommissioning, restoration or similar liability that is both:

(a) recognised as part of the cost of an item of property, plant and equipment in accordance with HKAS 16, and amortised over its useful life; and

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

(h) 香港(國際財務報告詮釋委員會)一 詮釋第1號 — 現存的拆除、修復及同類債務的變更

本集團有責任清拆、移除及修復 經營租賃房產的若干物業、廠房 及設備項目。於以往年度,並無 條款要求作出前述責任。

(a) 按香港會計準則第16號,確認為一個物業、廠房及設備項目的成本部份,並按可用年限攤銷;及

2.2 IMPACT OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (continued)

- (h) HK(IFRIC)-Int 1 Changes in Existing Decommissioning, Restoration and Similar **Liabilities** (continued)
 - (b) recognised as a liability in accordance with HKAS 37.

The effects of the above changes are summarised in note 2.4 to the financial statements. The change has been adopted retrospectively for the earliest period presented and comparative amounts have been

已修訂。 restated.

2.3 IMPACT OF ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING **STANDARDS**

The Group has not applied the following new and revised HKFRSs, that have been issued but are not yet effective, in these financial statements. Unless otherwise stated, these HKFRSs are effective for annual periods beginning on or after 1 April 2006:

HKAS 1 Amendment	Capital Disclosures
HKAS 19 Amendment	Actuarial Gains and Losses,
	Group Plans and Disclosures
HKAS 21 Amendment	The Effects of Changes in
	Foreign Exchange Rates —
	Net Investment in a Foreign
	Operation

2.2 新及經修訂香港財務報告準則 之影響(續)

- (h) 香港(國際財務報告詮釋委員會) 詮釋第1號 ─ 現存的拆除、 修復及同類債務的變更(續)
 - (b) 按香港會計準則第37號,確 認為負債;

上述變更的影響在財務報表的附 註2.4中簡述。該等變更從最早列 報期間追溯採用,而比較數字經

2.3 已頒佈但未生效之香港財務報告 準則之影響

本集團並無於本財務報表應用以下已頒 佈但未生效之新及經修訂香港財務報告 準則。除非另有指明,否則該等香港財 務報告準則由二零零六年四月一日或之 後之年度間生效:

香港會計準則 資本披露 第1號(修訂本) 香港會計準則 精算損益、集團 第19號(修訂本) 計劃及披露 香港會計準則 外幣滙率變動之 第21號(修訂本) 影響 一 於 海外業務之

淨投資

Motes to the Financial Statements 財務報表附註

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

2.3 IMPACT OF ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING

2.3 已頒佈但未生效之香港財務報告 準則之影響(續)

STANDARDS (continu	ved)		
HKAS 39 Amendment	Cash Flow Hedge Accounting	香港會計準則	預測集團間交易之
	of Forecast Intragroup	第39號	現金流量套期
	Transactions	(修訂本)	會計法
HKAS 39 Amendment	The Fair Value	香港會計準則	公允值期權
	Option	第39號	
		(修訂本)	
HKAS 39 & HKFRS 4	Financial Guarantee	香港會計準則	財務擔保合約
Amendments	Contracts	第39號及	
		香港財務報告	
		準則第4號	
		(修訂本)	
HKFRSs 1 & 6	First-time Adoption of Hong	香港財務報告	首次採納香港財務
Amendments	Kong Financial Reporting	準則第1號及	報告準則及開採
	Standards and Exploration	6號(修訂本)	及評估礦物資源
	for and Evaluation of		
	Mineral Resources		
HKFRS 6	Exploration for and Evaluation	香港財務報告	開採及評估礦物
	of Mineral Resources	準則第6號	資源
HKFRS 7	Financial Instruments:	香港財務報告	金融工具:披露
	Disclosures	準則第7號	
HK(IFRIC)-Int 4	Determining whether an	香港(國際財務	釐定一項安排是否
	Arrangement contains a	報告詮釋	包含租賃
	Lease	委員會)—	
		詮釋第4號	
HK(IFRIC)-Int 5	Rights to Interests arising from	香港(國際財務	因解除、修復及
	Decommissioning,	報告詮釋	環境恢復基金
	Restoration and	委員會)—	產生之權利
	Environmental Rehabilitation	詮釋第5號	

Funds

2.3 IMPACT OF ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING

STANDARDS (continued)

HK(IFRIC)-Int 6 Liabilities arising from

Participating in a Specific

Market — Waste Electrical

and Electronic Equipment

HK(IFRIC)-Int 7 Applying the Restatement

Approach under HKAS 29

Financial Reporting in

Hyperinflationary Economies

HK(IFRIC)-Int 8 Scope of HKFRS 2

HK(IFRIC)-Int 9 Reassessment of Embedded

Derivatives

2.3 已頒佈但未生效之香港財務報告 準則之影響(續)

因參與特定市場 一 香港(國際財務

報告詮釋 廢棄電力及電子

委員會)一 設備產生之負債

詮釋第6號

香港(國際財務 按過度通貨膨脹的

報告詮釋 經濟情況財務

委員會)一 報告之香港會計

準則第29號實施 詮釋第7號

重列的處理

香港(國際財務 香港財務報告準則

報告詮釋 第2號之適用

委員會) — 範圍

詮釋第8號

香港(國際財務 嵌入衍生工具之

價值重估 報告詮釋

委員會)一 詮釋第9號

The HKAS 1 Amendment shall be applied for annual periods beginning on or after 1 April 2007. The revised standard will affect the disclosures about qualitative information about the Group's objective, policies and processes for managing capital; quantitative data about what the Company regards as capital; and compliance with any capital requirements and the consequences of any non-compliance.

香港會計準則第1號(修訂本)將應用於 二零零七年四月一日或其後開始的年度 期間。經修訂之準則將影響有關本集團 之目標、政策及資本管理過程中量化資 料之披露;有關本公司視為資本之量化 數據; 以及任何資本需求規定及不符合 規定之後果。



2.3 IMPACT OF ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING

STANDARDS (continued)

HKFRS 7 requires disclosures relating to financial instruments and incorporates many of the disclosure requirements of HKAS 32. This HKFRS shall be applied for annual periods beginning on or after 1 April 2007.

In accordance with the amendments to HKAS 39 regarding financial guarantee contracts, financial guarantee contracts are initially recognised at fair value and are subsequently measured at the higher of (i) the amount determined in accordance with HKAS 37 and (ii) the amount initially recognised, less, when appropriate, cumulative amortisation recognised in accordance with HKAS 18. The adoption of the amendments to HKAS 39 and HKFRS 4 will result in the recognition of a financial liability in the Company's and the Group's balance sheet in respect of corporate guarantees given by the Company in connection with banking facilities granted to its subsidiaries and associate.

2.3 已頒佈但未生效之香港財務報告 準則之影響 (續)

香港財務報告準則第7號要求關於金融 工具的披露,並加入香港會計準則第 32號的披露要求。此項香港財務報告 準則適用於二零零七年四月一日或其後 開始的年度期間。

根據有關財務擔保合約的香港會計準則 第39號修訂本,財務擔保合約原先乃 按公允值確認,之後則按以下較高者計 量(i)按香港會計準則第37號釐定的金 額;及(ii)原先確認的金額,減除一當 適用,按香港會計準則第18號已確認 的累計攤銷。採納香港會計準則第39 號修訂本及香港財務報告準則第4號, 本公司為附屬公司及聯營公司獲授的銀 行信貸額所作的公司擔保,須作為財務 負債確認於本公司及本集團的資產負債 表中。



2.3 IMPACT OF ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING

STANDARDS (continued)

The HKAS 19 Amendment, HKAS 21 Amendment, HKAS 39 Amendment regarding cash flow hedge accounting of forecast intragroup transactions, HKFRSs 1 and 6 Amendments, HKFRS 6, HK(IFRIC)-Int 5 and HK(IFRIC)-Int 6, HK(IFRIC)-Int 7, HK(IFRIC)-Int 8 and HK(IFRIC)-Int 9 do not apply to the activities of the Group. HK(IFRIC)-Int 6 and HK(IFRIC)-Int 7 shall be applied for annual periods beginning on or after 1 April 2006. HK(IFRIC)-Int 8 and HK(IFRIC)-Int 9 shall be applied for annual periods beginning on or after 1 April 2007.

Except as stated above, the Group expects that the adoption of the pronouncements listed above will not have any significant impact on the Group's financial statements in the period of initial application.

2.3 已頒佈但未生效之香港財務報告 準則之影響(續)

香港會計準則第19號(修訂本)、香港 會計準則第21號(修訂本)、香港會計 準則第39號(修訂本)關於預測集團內 公司間交易的現金流量對沖會計處理、 香港財務報告準則第1號及第6號(修訂 本)、香港財務報告準則第6號、香港 (國際財務報告詮釋委員會) 一 詮釋 第5號、香港(國際財務報告詮釋委員 會) 一 詮釋第6號、香港(國際財務報 告詮釋委員會) 一 詮釋第7號、香港 (國際財務報告詮釋委員會) 一 詮釋 第8號及香港(國際財務報告詮釋委員 業務。香港(國際財務報告詮釋委員會) 一 詮釋第6號及香港(國際財務報告) 詮釋委員會) 一 詮釋第7號分別適用 於二零零六年四月一日或其後開始的年 度期間。香港(國際財務報告詮釋委員 會) 一 詮釋第8號及香港(國際財務報 告詮釋委員會) 一 詮釋第9號將適用 於從二零零七年四月一日或其後開始的 年度期間。

除上文呈列者外,本集團預期採用上述 財務報告準則於初期應用時將不會對本 集團的財務報告表產生任何重大影響。



2.4 SUMMARY OF THE IMPACT OF CHANGES IN **ACCOUNTING POLICIES**

2.4 會計政策變動之影響概要

(a) Effect on the consolidated balance sheet

(a) 對綜合資產負債表之影響

						Effect of adopti 採用下列之影響	-			
Effect of new policies (Increase/(decrease))		HKAS 17# Prepaid land lease payments 香港會計準則 第17號#	HKAS 39° Derivative financial instruments 香港會計準則 第39號°	HKAS 39* Discounted bills with recourse 香港會計準則 第39號*	HKAS 40 ° Surplus on revaluation of investment properties 香港會計準則 第40號 °	HKFRS 2# Equity-settled share option arrangement 香港財務報告 準則第2號#	HKFRS 3: Derecognition of goodwill and negative goodwill previously eliminated against reserves 香港財務報告 準則第3號 在前期已於 儲備對賴之	HK(SIC)-Int 21# Deferred tax on revaluation of investment properties 香港(會計準則 於釋委具會)— 詮釋委具會)— 詮釋第21號# 重估投資	HK(IFRIC)-Int 1# Provision for obligations on decommissioning, restoration and similar liabilities 香港(國際財務報告 詮釋委員會)	Total
新政策之影響		預付	衍生	有追索權之	投資物業	權益結算	商譽及負商譽	物業之	同類債務	6da ± 1
(増加/(減少))		土地租賃款 HK\$'000	金融工具 HK\$'000	票據貼現 HK\$'000	重估盈餘 HK\$'000	購股權安排 HK\$'000	的終止確認 HK\$'000	遞延稅項 HK\$'000	責任的撥備 HK\$'000	總計 HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
At 1 April 2005	於二零零五年四月一日									
Assets Property, plant and equipment	資產 物業、廠房及設備	(19,052)							1,869	(17,183
Prepaid land lease payments	預付土地租賃款	22,117	_	_	_	_	_	_	- 1,007	22,117
Prepayments, deposits and	預付款項、訂金及	22,117								22,117
other receivables	其他應收賬款	(3,065)	_	_	_	_	_	_	_	(3,06
Derivative financial assets	衍生金融資產	-	17,915	_	_	_	_	_	_	17,91
Trade and bills receivable	應收賬款及應收票据	. –	_	239,543	-	-	-	-	-	239,54
										259,327
Liabilities/equity Deferred tax liabilities	負債/權益 遞延税項負債		3,009	_	_		_	1,886	_	4,895
nterest-bearing bank borrowings		_	-	239,543	_	_	_	_	_	239,54
Other payables and	其他應付賬款及			,						,-
accrued liabilities	應計負債	_	_	_	_	_	_	_	3,025	3,02
Goodwill on acquisition reserve	收購產生之商譽儲備	+	_	_	_	_	110,603	_	_	110,60
nvestment property	投資物業重估									
revaluation reserve	儲備	-	-	-	(1,421)	_	-	(301)	-	(1,72
Asset revaluation reserve	資產重估儲備	_	-	-	-	-	_	(1,585)	-	(1,585
Share option reserve	購股權儲備	_		-	-	5,369	_	_	-	5,36
'			14,906		1,421	(5,369)	(110,603		(1,156)	(100,80

Adjustments taken effect prospectively from 1 April 2005

Adjustments/presentation taken effect retrospectively

二零零五年四月一日起生效之調整

追溯生效之調整/列報



2.4 SUMMARY OF THE IMPACT OF CHANGES IN

2.4 會計政策變動之影響概要(續)

ACCOUNTING POLICIES (continued)

(a) Effect on the consolidated balance sheet

(a) 對綜合資產負債表之影響(續)

(continued)

						Effect of adopt	-			
						採用下列之影響	#			
effect of new policies Increase/(decrease))		HKAS 17 Prepaid land lease payments 香港會計準則 第17號 預付	epaid Derivative financial ments instruments 音港會計準則	HKAS 39 Discounted bills with recourse 香港會計準則 第39號	HKAS 40 Surplus on revaluation of investment properties 香港會計準則 第40號	HKFRS 2 Equity-settled share option arrangement 香港財務報告 準則第2號	HKFRS 3 Derecognition of goodwill and negative goodwill previously eliminated against reserves 香港財務報告 準則第3號 在前期已於	HK(SIC)-Int 21 Deferred tax on revaluation of investment properties 香港(會計準則 詮釋委員會)— 詮釋第21號	HK(IFRIC)-Int 1 Provision for obligations on decommissioning, restoration and similar liabilities 香港(國際財務報告 詮釋委員會)— 詮釋第1號	Tota
新政策之影響			衍生	有追索權之	投資物業	權益結算	商譽及負商譽	物業之	同類債務	
増加/(減少))		土地租賃款	金融工具	票據貼現	重估盈餘	購股權安排	的終止確認	遞延稅項	責任的撥備	總計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
11 March 2006	於二零零六年 三月三十一日									
Assets	資產									
roperty, plant and equipment	物業、廠房及設備	(22,093)	-	-	-	-	-	-	3,453	(18,640
repaid land lease payments	預付土地租賃款	25,175	_	_	_	_	-	_	-	25,17
repayments, deposits	預付款項、訂金及									
and other receivables	其他應收賬款	(3,082)	_	_	_	_	-	-	_	(3,08
rade and bills receivable	應收賬款及應收票據	_	_	149,069	_	_	_	_	_	149,069
iabilities/equity	負債/權益									102,022
Deferred tax liabilities	遞延税項負債	_	_	_	_	_	_	2,584	_	2,584
nterest-bearing bank borrowings	附息銀行貸款	_	_	149,069	_	_	_	_	_	149,069
Other payables and	其他應付賬款及									
accrued liabilities	應計負債	-	_	_	-	_	_	_	5,200	5,20
coodwill on acquisition reserve	收購產生之商譽儲備	-	_	_	_	-	110,603	_	-	110,60
vestment property	投資物業重估									
revaluation reserve	儲備	_	-	-	(4,714)	-	-	-	-	(4,714
sset revaluation reserve	資產重估儲備	-	-	-	-	-	_	(1,585)	-	(1,585
hare option reserve	購股權儲備	-	-	-	-	10,276	-	-	-	10,276
	保留溢利			_	4,714	(10,276)	(110,603	(999)	(1,747)	(118,91



2.4 SUMMARY OF THE IMPACT OF CHANGES IN

2.4 會計政策變動之影響概要(續)

ACCOUNTING POLICIES (continued)

- (b) Effect on the balances of equity at 1 April 2004 and at 1 April 2005
- (b) 對二零零四年四月一日及二零零 五年四月一日之權益結餘之影響

					Effect of adopt	_		
Effect of new policies (Increase/(decrease)) 新政策之影響 (增加/(減少))		HKAS 39 Derivative financial instruments 香港會計準則 第39號 衍生 金融工具	HKAS 40 Surplus on revaluation of investment properties 香港會計準則 第40號 投資物業 重估盈餘	HKFRS 2 Equity-settled share option arrangements 香港財務報告 準則第2號 權益結算 購股權安排	HKFRS 3 Derecognition of goodwill and negative goodwill previously eliminated against reserves 香港財務3號 在前網對對 結構及確認 體的終止確認	HK(SIC)-Int 21 Deferred tax on revaluation of investment properties 香港(會計準則 詮釋委員會) 詮釋第21號 重估投資 物業之 遞延稅項	HK(IFRIC)-Int 1 Provision for obligations on decommissioning, restoration and similar liabilities 香港(國際財務報告	Total
		HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元
1 April 2004 Investment property	二零零四年四月一日 投資物業重估	1						
revaluation reserve	儲備	_	_	_	_	(301)	_	(301)
Asset revaluation reserve	資產重估儲備	_	_	_	_	(1,585)	_	(1,585)
Share option reserve	購股權儲備	_	_	93	_	-	_	93
Retained profits	保留溢利	_	_	(93)	_	_	-	(93)
1 April 2005	二零零五四月一日							(1,886)
Goodwill on acquisition reserve	ー 令 キュロ ガーロ	_	_	_	110,603	_	_	110,603
Investment property	投資物業重估							
revaluation reserve	儲備	_	(1,421)	-	_	(301)	_	(1,722)
Asset revaluation reserve	資產重估儲備	_	_	_	_	(1,585)	_	(1,585)
Share option reserve	購股權儲備	_	_	5,369	_	_	_	5,369
Retained profits	保留溢利	14,906	1,421	(5,369)	(110,603	_	(1,156)	(100,801)
								11,864



2.4 SUMMARY OF THE IMPACT OF CHANGES IN

2.4 會計政策變動之影響概要(續)

ACCOUNTING POLICIES (continued)

- (c) Effect on the consolidated income statements for the years ended 31 March 2006 and 2005
- (c) 對截至二零零六年及二零零五年 三月三十一日止年度之綜合利潤 表之影響

						f adopting			
Effect of new policies 新政策之影響		HKAS 39 Derivative financial instruments 香港會計準則 第39號 衍生 金融工具	HKAS 40 Surplus on revaluation of investment properties 香港會計準則 第40號 投資物業 重估盈餘	HKAS 1 Share of post-tax profit and loss of an associate 香港會計 準則第1號 應佔聯營公司 除稅後溢利及虧損	HKAS 38	Employee share option scheme 香港財務報告 準則第2號	HK(SIC)-Int 21 Deferred tax on revaluation of investment properties 香港(會計準則 詮釋委員會) 一 詮釋第21號 重估投資物業之 遂延稅項	HK(IFRIC)-Int 1 Provision for obligations on decommissioning, restoration and similar liabilities 香港(國際財務報告 詮釋委員會) — 詮釋第1號 拆除、修復及同類 債務責任的撥備	Total
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$000		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
Year ended 31 March 2006 Decrease in other income	截至二零零六年 三月三十一日止年度 其他收入減少 行政費用之減少/	-	(3,991) –	-	-	-	-	(3,991)
Decrease/(increase) in administrative expenses Decrease in share of profit	付政賃用と減少/ (増加) 應佔聯營公司溢利之	-	-	-	2,926	(4,907)	-	(1,747)	(3,728)
of an associate	減少	_	-	(5,617)	_	_	-	-	(5,617)
Decrease in tax	税項之減少	-	_	5,617	_	_	698	_	6,315
Total increase/(decrease) in profit	溢利增加/(減少) 總額	_	(3,991) –	2,926	(4,907)	698	(1,747)	(7,021)
Increase/(decrease) in basic earnings per share (HK cents)	每股基本盈利 增加/(減少) (港幣仙)	_	(0.3) –	0.22	(0.37)	0.05	(0.13)	(0.53)
Increase/(decrease) in diluted earnings per share (HK cents)	每股攤薄後盈利 增加/(減少) (港幣仙)	_	(0.3) –	0.22	(0.37)	0.05	(0.13)	(0.53)



2.4 SUMMARY OF THE IMPACT OF CHANGES IN

2.4 會計政策變動之影響概要(續)

ACCOUNTING POLICIES (continued)

- (c) Effect on the consolidated income statements for the years ended 31 March 2006 and 2005 (continued)
- (c) 對截至二零零六年及二零零五年 三月三十一日止年度之綜合利潤 表之影響(續)

						Effect of ado 採用下列之景	•			
Effect of new policies		instruments 香港會計準則 第39號 衍生 金融工具	of investment properties 香港會計準則 第40號 投資物業 重估盈餘	香港會計 準則第1號 應佔聯營公司 除稅後 溢利及虧損	HKAS 38 Intangible assets 香港會計 準則第38號	option scheme 香港財務報告 準則第2號 僱員購股權計劃	recognition of negative goodwill 香港財務報告 华則第3號 終止商譽之攤銷/ 負商譽之確認	HK(SIC)-Int 21 Deferred tax on revaluation of investment properties 香港(會計率則 詮釋委員會) 一 詮釋第21號 重估投資物業之	HK(IFRIC)-Int 1 Provision for obligations on decommissioning, restoration and similar liabilities 香港(國際財務報告	Total
		HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元		HK\$'000 港幣千元	HK \$ '000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元
Year ended 31 March 2005	截至二零零五年 三月三十一日 止年度									
Increase in administrative expenses	行政費用之增加	_	_	_	_	(5,276) –	_	(1,156)	(6,432
Decrease in share of profit of an associate	應佔聯營公司溢利 之減少	_	_	(4,003)	_	-	-	-	-	(4,003
Decrease in tax	税項之減少	-	-	4,003	-	-	-	-	-	4,003
Total decrease in profit	溢利減少總額		-	_	-	(5,276)	_	(1,156)	(6,432
Decrease in basic earnings per share (HK cents)	每股基本盈利減少 (港幣仙)	_				(0.4	1 –		(0.09)	(0.49
Decrease in diluted earnings per share (HK cents)	每股攤薄盈利減少 (港幣仙)	_	-	-	_	(0.39	1 –	-	(0.09)	(0.48



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING **POLICIES**

Subsidiaries

A subsidiary is an entity whose financial and operating policies the Company controls, directly or indirectly, so as to obtain benefits from its activities.

The results of subsidiaries are included in the Company's income statement to the extent of dividends received and receivable. The Company's interests in subsidiaries are stated at cost less any impairment losses.

Associates

An associate is an entity, not being a subsidiary, in which the Group has a long term interest of generally not less than 20% of the equity voting rights and over which it is in a position to exercise significant influence.

The Group's share of the post-acquisition results and reserves of an associate is included in the consolidated income statement and consolidated reserves, respectively. The Group's interest in an associate is stated in the consolidated balance sheet at the Group's share of net assets under the equity method of accounting, less any impairment loss. Adjustments are made to bring into line any dissimilar accounting policies that may exist.

2.5 主要會計政策的概要

附屬公司

附屬公司乃本公司直接或間接地控制其 財務及營運政策之實體,藉以從其業務 得益。

附屬公司業績計入本公司利潤表,以已 收及應收股息為限。本公司於附屬公司 權益按原值入賬, 撇減任何減值損失。

聯營公司

聯營公司乃附屬公司以外之實體,本集 團長期持有其實質擁有投票權一般不少 於20%及本集團之地位足以對其行使重 大影響力之公司。

本集團應佔聯營公司收購日後之業績及 儲備,已分別列入綜合利潤表及綜合儲 備內。而本集團於聯營公司權益則按本 集團應佔之資產淨值按權益法計算減去 任何減值損失,列入綜合資產負債表 內。本報表經已作出調整以使任何可能 存在之不同會計政策一致。



Motes to the Financial Statements 財務報表附註

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Goodwill

Goodwill arising on the acquisition of subsidiaries and an associate represents the excess of the cost of the business combination over the Group's interest in the net fair value of the acquirees' identifiable assets acquired, and liabilities and contingent liabilities assumed as at the date of acquisition.

Goodwill on acquisitions for which the agreement date is on or after 1 April 2005

Goodwill arising on acquisition is initially recognised in the consolidated balance sheet as an asset at cost and is subsequently measured at cost less any accumulated impairment losses. In the case of associates, goodwill is included in the carrying amount thereof, rather than as a separately identified asset on the consolidated balance sheet.

The carrying amount of goodwill is reviewed for impairment annually or more frequently if events or changes in circumstances indicate that the carrying value may be impaired.

2.5 主要會計政策的概要(續)

商譽

收購附屬公司及聯營公司所產生之商譽 指業務合併成本超逾本集團所佔於收購 日期所收購之可識別資產與負債和或有 負債之公允值淨額之差額。

協議日期為二零零五年四月一日或之後 的因收購而產生之商譽

收購所產生之商譽乃於綜合資產負債表 中以資產確認,初步按成本計算,並於 隨後按成本減任何累計減值虧損計量。 如屬聯營公司,商譽乃包括在其賬面金 額之內,而非在綜合資產負債表中作獨 立識別資產。

商譽之賬面值須每年進行減值檢討,或 某些事項或情形之變動顯示賬面值可能 發生減值時更頻繁地進行檢討。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Goodwill (continued)

Goodwill on acquisitions for which the agreement date is on or after 1 April 2005 (continued)

For the purpose of impairment testing, goodwill acquired in a business combination is, from the acquisition date, allocated to each of the Group's cash-generating units, or groups of cash-generating units, that are expected to benefit from the synergies of the combination, irrespective of whether other assets or liabilities of the Group are assigned to those units or groups of units. Each unit or group of units to which the goodwill is so allocated:

- represents the lowest level within the Group at which the goodwill is monitored for internal management purposes; and
- is not larger than a segment based on either the Group's primary or the Group's secondary reporting format determined in accordance with HKAS 14 "Segment Reporting".

Impairment is determined by assessing the recoverable amount of the cash-generating unit (group of cashgenerating units), to which the goodwill relates. Where the recoverable amount of the cash-generating unit (group of cash-generating units) is less than the carrying amount, an impairment loss is recognised.

2.5 主要會計政策的概要(續)

商譽(續)

協議日期為二零零五年四月一日或之後 的因收購而產生之商譽(續)

就進行減值測試而言,於業務合併時所 得到的商譽於收購日起分配至預期可受 惠於合併協同效益之本集團各個現金產 生單元或現金產生單元組別,而不論本 集團其他資產或負債是否已分配予該等 單元或單元組別。獲分配商譽之各單位 或單位組別:

- 指就內部管理目的,本集團最低 監察商譽的層次;及
- 不得超出根據香港會計準則第14 號「分部報告」釐定之本集團主要 或次要呈報方式為基礎之分類。

減值乃取決評估與商譽有關之現金產生 單位(現金產生單位組別)之可收回金額 釐定。倘現金產生單位(現金產生單位 組別) 之可收回金額少於賬面金額,則 確認減值虧損。



🌌 Notes to the Financial Statements 財務報表附註

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Goodwill (continued)

Goodwill on acquisitions for which the agreement date is on or after 1 April 2005 (continued)

Where goodwill forms part of a cash-generating unit (group of cash-generating units) and part of the operation within that unit is disposed of, the goodwill associated with the operation disposed of is included in the carrying amount of the operation when determining the gain or loss on disposal of the operation. Goodwill disposed of in this circumstance is measured based on the relative values of the operation disposed of and the portion of the cashgenerating unit retained.

An impairment loss recognised for goodwill is not reversed in a subsequent period.

Goodwill previously eliminated against the consolidated reserves

Prior to the adoption of SSAP 30 "Business Combinations" in 2001, goodwill arising on acquisition was eliminated against the consolidated reserves in the year of acquisition. On the adoption of HKFRS 3, such goodwill is transferred to the opening balance of consolidated retained profits and is not recognised in profit or loss when all or part of the business to which the goodwill relates is disposed of or when a cash-generating unit to which the goodwill relates becomes impaired.

2.5 主要會計政策的概要(續)

商譽(續)

協議日期為二零零五年四月一日或之後 的因收購而產生之商譽(續)

倘商譽構成現金產生單位(現金產生單 位組別) 之一部份,而該現金產生單位 之部份業務已出售,則與該已出售業務 相關之商譽於釐定出售該業務之損益時 計入該業務之賬面金額。在此情況下出 售之商譽乃根據所出售業務之相關價值 及保留之現金產生單位部分計算。

商譽減值虧損不會於期後回撥。

過往於綜合儲備中撇銷之商譽

於二零零一年採納會計實務準則第30 號「企業合併」前,因收購所產生之商譽 乃於收購年度與綜合儲備撇銷。於採納 香港財務報告準則第3號後,該等商譽 已調撥至綜合保留溢利的期初結餘,且 於與商譽有關之全部或部份業務被出售 或與商譽有關之現金產生單位出現減值 時不會於損益中確認。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Impairment of assets

Where an indication of impairment exists, or when annual impairment testing for an asset is required (other than inventories, financial assets, investment properties and goodwill), the asset's recoverable amount is estimated. An asset's recoverable amount is calculated as the higher of the asset's or cash-generating unit's value in use and its fair value less costs to sell, and is determined for an individual asset, unless the asset does not generate cash inflows that are largely independent of those from other assets or groups of assets, in which case, the recoverable amount is determined for the cash-generating unit to which the asset belongs.

An impairment loss is recognised only if the carrying amount of an asset exceeds its recoverable amount. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pre-tax discount rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the asset. An impairment loss is charged to the income statement in the period in which it arises, unless the asset is carried at a revalued amount, in which case the impairment loss is accounted for in accordance with the relevant accounting policy for that revalued asset.

2.5 主要會計政策的概要(續)

資產減值

倘有跡象顯示出現減值或須就資產進行 年度減值測試(存貨、金融資產、投資 物業及商譽除外),則會估計收回金 額。資產之可收回金額按資產或產生現 金單位的使用價值或公允值減出售成本 (以較高者為準)而計算,並就個別資產 而釐定,除非有關資產並無產生大致上 獨立於其他資產或資產組別之現金流 量,在此情況下,可收回金額就資產所 屬的現金產生單位而釐定。

只有當資產之賬面值超逾其可收回金額 時始會確認減值虧損。於評估使用價值 時,估計日後現金流量按可反映現時市 場評估之貨幣時間價值及資產特定風險 之税前貼現率貼現至現值。減值虧損乃 於產生期內從利潤表中扣除,惟倘資產 乃按重估金額入賬,則須按照重估資產 所適用之有關會計政策處理減值虧損。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Impairment of assets (continued)

An assessment is made at each reporting date as to whether there is any indication that previously recognised impairment losses may no longer exist or may have decreased. If such indication exists, the recoverable amount is estimated. A previously recognised impairment loss of an asset other than goodwill is reversed only if there has been a change in the estimates used to determine the recoverable amount of that asset, however not to an amount higher than the carrying amount that would have been determined (net of any depreciation/ amortisation), had no impairment loss been recognised for the asset in prior years. A reversal of such impairment loss is credited to the income statement in the period in which it arises, unless the asset is carried at a revalued amount, in which case the reversal of the impairment loss is accounted for in accordance with the relevant accounting policy for that revalued asset.

Related parties

A party is considered to be related to the Group if:

(a) the party, directly or indirectly through one or more intermediaries, (i) controls, is controlled by, or is under common control with, the Group; (ii) has an interest in the Group that gives it significant influence over the Group; or (iii) has joint control over the Group;

2.5 主要會計政策的概要(續)

資產減值(續)

於各申報日均評估有否跡象顯示以往確認之減值虧損可能不再存在或已減少。如存在該等跡象,則須評估可收回金額。過往已獲確認之資產(商譽除外)減值虧損僅會於可收回金額釐定基準出現變動時方予撥回過去已確認的減值虧損。撥回之結果不會令該賬面金額高於倘該資產往年並無確認減值虧損,惟加除任何折舊/攤銷後而釐訂之賬面值。獲撤銷之減值虧損乃於產生期內計入利潤表,惟倘有關資產乃按重估金額列賬,則須按照往重估資產所適用之有關會計政策處理獲撤銷之減值虧損。

關連人士

關連人士在下列情況下,有關人士將視 為本集團之關連人士:

(a) 有關人士直接或透過一名或多名中介人間接:(i)控制本集團、受控於本集團或與本集團共同受控制;(ii)其於本集團之權益使其得以對本集團發揮重大影響力;或(iii)與他人共同擁有本集團之控制權;

2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Related parties (continued)

- (b) the party is an associate;
- (c) the party is a member of the key management personnel of the Group or its parent;
- (d) the party is a close member of the family of any individual referred to in (a) or (c);
- (e) the party is an entity that is controlled, jointly controlled or significantly influenced by or for which significant voting power in such entity resides with, directly or indirectly, any individual referred to in (c) or (d); or
- (f) the party is a post-employment benefit plan for the benefit of employees of the Group, or of any entity that is a related party of the Group.

2.5 主要會計政策的概要(續)

關連人士(續)

- (b) 有關人士為一間聯營公司;
- (c) 有關人士為本集團或其母公司之 主要管理人員;
- (d) 有關人士為(a)或(c)項所述人士之 家庭成員;
- (e) 有關人士為(c)或(d)所指之任何人 士所直接或間接控制、與他人共 同控制或能對其發影響力或於當 中行使重大投票權之實體;或
- (f) 有關人士為就本集團或屬於本 集團關連人士的任何實體為僱員 利益而設立的受僱後福利計劃。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Property, plant and equipment and depreciation

Property, plant and equipment, other than investment properties and construction in progress, are stated at cost or valuation less accumulated depreciation and any impairment losses. The cost of an item of property, plant and equipment comprises its purchase price and any directly attributable costs of bringing the asset to its working condition and location for its intended use. Expenditure incurred after items of property, plant and equipment have been put into operation, such as repairs and maintenance, is normally charged to the income statement in the period in which it is incurred. In situations where it can be clearly demonstrated that the expenditure has resulted in an increase in the future economic benefits expected to be obtained from the use of an item of property, plant and equipment and the cost of the item can be measured reliably, the expenditure is capitalised as an additional cost of that asset or as a replacement.

Changes in the values of property, plant and equipment are dealt with as movements in the asset revaluation reserve. If the total of this reserve is insufficient to cover a deficit, on an individual asset basis, the excess of the deficit is charged to the income statement. Any subsequent revaluation surplus is credited to the income statement to the extent of the deficit previously charged. On disposal of a revalued asset, the relevant portion of the asset revaluation reserve realised in respect of previous valuations is transferred to retained profits as a movement in reserves.

2.5 主要會計政策的概要(續)

物業、廠房及設備與折舊

除投資物業及在建工程外,物業、廠房 及設備均按原值或估值減累計折舊及減 值虧損入賬。物業、廠房及設備之成本 包括資產之購買價及將資產達至運作狀 况及地點以作其計劃用途所產生之任何 直接應計成本。物業、廠房及設備投入 運作後之開支,如維修及保養之費用, 一般在產生期間於利潤表中扣除。當明 顯證明上述開支已致使預期日後因使用 該物業、廠房及設備而取得之經濟利益 增加,則該開支會作資本化,列為該固 定資產之增加成本。

物業、廠房及設備價值之變動計入資產 重估儲備。如儲備總額不足以抵銷減值 (按個別資產為基準),則差額會於利潤 表內扣除。之後任何估值溢價也直接反 映於利潤表中,直至完全抵銷以往反映 於利潤表的不足額為止。於出售已重估 之資產時,過往估值列入資產重估儲備 賬內之相關部份須變現及轉至保留溢利 作儲備變動。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Property, plant and equipment and depreciation

(continued)

Depreciation is calculated on the straight-line basis to write off the cost or valuation of each item of property, plant and equipment to its residual value over its estimated useful life. The estimated useful lives used for this purpose are as follows:

Leasehold land and buildings 25 years or over the

remaining lease terms,

whichever is shorter

terms

Plant and machinery 10 – 20 years

Furniture, fixtures and

office equipment 5 years

Motor vehicles 5 years

Yacht 5 years

Where parts of an item of property, plant and equipment have different useful lives, the cost or valuation of that item is allocated on a reasonable basis among the parts and each part is depreciated separately.

Residual values, useful lives and the depreciation method are reviewed, and adjusted if appropriate, at each balance sheet date.

2.5 主要會計政策的概要(續)

物業、廠房及設備與折舊(續)

折舊之計算方法乃按個別物業、廠房及 設備之估計可使用年期以直線法撇銷其 原值或估值至剩餘價值。就此目的而估 計之可使用年期如下:

租賃土地及樓宇 25年或按餘下之

租賃年期,

按其中較短者

租賃樓宇裝修 按餘下之租賃

年期

廠房及機械 10-20年

傢俬、裝置及

辦公室設備 5年

汽車 5年

遊艇 5年

倘一項物業、廠房及設備之部份擁有不同之可使用年期,該項目之成本或估值 按合理基礎分配於其各部份,並單獨計 提其折舊。

剩餘價值、可使用年期和折舊方法於每 個結算日進行檢討和適當修正。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Property, plant and equipment and depreciation

(continued)

An item of property, plant and equipment is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected from its use or disposal. Any gain or loss on disposal or retirement recognised in the income statement in the year the asset is derecognised is the difference between the net sales proceeds and the carrying amount of the relevant asset.

Construction in progress

Construction in progress represents a building under construction, which is stated at cost less any impairment losses, and is not depreciated. Cost comprises the direct costs of construction. Construction in progress is reclassified to the appropriate category of property, plant and equipment when completed and ready for use.

Investment properties

Investment properties are interests in land and buildings (including the leasehold interest under an operating lease for property which would otherwise meet the definition of an investment property) held to earn rental income and/or for capital appreciation, rather than for use in the production or supply of goods or services or for administrative purposes; or for sale in the ordinary course of business. Such properties are measured initially at cost, including transaction costs. Subsequent to initial recognition, investment properties are stated at fair value, which reflects market conditions at the balance sheet date.

2.5 主要會計政策的概要(續)

物業、廠房及設備與折舊(續)

物業、廠房及設備項目於出售或預期使 用或出售該項目將不會帶來未來經濟利 益時終止確認。於資產終止確認之年度 於利潤表確認之任何出售或報廢之損 益,為銷售所得款項淨額與相關資產賬 面金額之差額。

在建工程

在建工程指興建中之樓宇,其乃按成本 值減任何減值虧損列賬,且不予折舊。 成本為直接建築成本。當在建工程完工 及可作使用會重新分類至適當之物業、 廠房及設備類別。

投資物業

投資物業指持有土地及樓宇權益作賺取 租金收入及/或資本增值用途,而非用 於生產或供應貨物或服務或作行政用 途;或作一般業務過程中出售用途之土 地及樓宇權益(包括在此情況以外行之 投資物業定義之物業經營租賃項下之租 賃權益)。該等物業初步按成本,包括 交易成本,列賬。於初步確認後,投資 物業乃按反映於結算日之市場狀況之公 允值列賬。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Investment properties (continued)

Gains or losses arising from changes in the fair values of investment properties are included in the income statement in the year in which they arise.

Any gains or losses on the retirement or disposal of an investment property are recognised in the income statement in the year of the retirement or disposal.

For a transfer from investment properties to owneroccupied properties, the deemed cost of property for subsequent accounting is its fair value at the date of change in use. If the property occupied by the Group as an owner-occupied property becomes an investment property, the Group accounts for such property in accordance with the policy stated under "Property, plant and equipment and depreciation" up to the date of change in use, and any difference at that date between the carrying amount and the fair value of the property is accounted for as a revaluation in accordance with the policy stated under "Property, plant and equipment and depreciation" above.

2.5 主要會計政策的概要(續)

投資物業(續)

因投資物業公允值變更產生之損益於其 產生年度計入利潤表。

投資物業報廢或出售產生之損益於其報 廢或出售年度於利潤表確認。

當投資物業轉撥為業主擁有之物業時, 改變用途當日之公允值視作為於期後會 計時所用之物業成本。倘本集團以業主 擁有物業佔用之物業成為投資物業,則 本集團將根據「物業、廠房及設備與折 舊」所述之政策將該物業入賬,直至更 改用途該日為止,而該物業之賬面價值 及公允值間於當日之差額,則根據上述 「物業、廠房及設備與折舊」所述之政策 列為重估入帳。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Trademarks

The useful lives of trademarks are assessed to be indefinite. Trademarks with indefinite useful lives are tested for impairment annually either individually or at the cash-generating unit level. Such intangible assets are not amortised. The useful life of an trademark with an indefinite life is reviewed annually to determine whether indefinite life assessment continues to be supportable. If not, the change in the useful life assessment from indefinite to finite is accounted for on a prospective basis.

Leases

Leases that transfer substantially all the rewards and risks of ownership of assets to the Group, other than legal title, are accounted for as finance leases. At the inception of a finance lease, the cost of the leased asset is capitalised at the present value of the minimum lease payments and recorded together with the obligation, excluding the interest element, to reflect the purchase and financing. Assets held under capitalised finance leases are included in property, plant and equipment, and depreciated over the shorter of the lease terms and the estimated useful lives of the assets. The finance costs of such leases are charged to the income statement so as to provide a constant periodic rate of charge over the lease terms.

2.5 主要會計政策的概要(續)

商標

商標的可用年限已評估為無盡,本公司 每年將對無盡年限的商標以個體或產生 現金流的單位層面作減值測試。現時並 無對該等無形資產作出攤銷。本公司每 年對無盡年限的商標作出檢討,以確定 有關無盡年限的評估是否繼續成立。否 則,則關於由無盡年限改作有盡年限的 變更,將影響未來的會計處理。

租賃

凡將絕大部份資產擁有權之收益及風險,法定業權除外,轉讓予本集團之租約均列作融資租賃。於融資租賃開始時,資產原值乃按最低租金之現值資本化,並連同有關責任,不包括利息,一併列出,以反映其購置及融資。撥充分。 一樣列出,以反映其購置及融資。撥充稅 一樣內,並按資產估計可使用年期或租賃年期,二者取較短之年期,折舊。為於租約期內在利潤表中反映穩定支出,有關租賃的財務支出須直接反映於利潤表中。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Leases (continued)

Leases where substantially all the rewards and risks of ownership of assets remain with the lessor are accounted for as operating leases. Where the Group is the lessor, assets leased by the Group under operating leases are included in non-current assets, and rentals receivable under the operating leases are credited to the income statement on the straight-line basis over the lease terms. Where the Group is the lessee, rentals payable under the operating leases are charged to the income statement on the straight-line basis over the lease terms.

Prepaid land lease payments under operating leases are initially stated at cost and subsequently recognised on the straight-line basis over the lease terms. When the lease payments cannot be allocated reliably between the land and buildings elements, the entire lease payments are included in the cost of the land and buildings as a finance lease in property, plant and equipment.

2.5 主要會計政策的概要(續)

租賃(續)

凡出租人實際上仍保留資產擁有權之絕 大部分收益及風險之租賃,均以經營租 賃入賬。倘本集團為出租人,本集團按 經營租賃之資產列作非流動資產及該等 經營租賃之應收租金乃按租賃年期,以 百線法計入利潤表。倘本集團為承和 人,則按經營租賃應付之租金按租賃年 期以直線法計入利潤表中。

經營租賃項下之預付土地租賃款初步按 成本列賬,期後按直線法於租賃期內確 認。倘租賃款項不能可靠地分配至土地 及樓宇部份,則所有租賃款項均計入土 地及樓宇成本作為物業、廠房及設備之 融資租賃。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Inventories

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. For fabric and yarn, cost is determined on a weighted average basis and, for work in progress and finished goods, cost comprises direct materials, direct labour and an appropriate proportion of overheads. For casual apparel and accessory, cost is determined on a weighted average basis and includes all costs of purchases and other costs incurred in bringing the inventories to their present location and condition. Net realisable value is based on estimated selling prices less further costs expected to be incurred to completion and disposal or to make the sale.

Derivative financial instruments (Applicable to the year ended 31 March 2006)

The Group uses derivative financial instruments to hedge its risks associated with interest rate and foreign currency fluctuations. Such derivative financial instruments are initially recognised at fair value on the date on which a derivative contract is entered into and are subsequently remeasured at fair value. Derivatives are carried as assets when the fair value is positive and as liabilities when the fair value is negative.

Any gains or losses arising from changes in fair value on derivatives that do not qualify for hedge accounting are taken directly to net profit or loss for the year.

2.5 主要會計政策的概要(續)

存貨

存貨乃按原值或可變現淨值兩者之較低 者入賬。布和紗方面,成本乃按加權平 均法計算。半成品與成品之成本包括直 接材料、直接工資及適當比例之間接費 用。另外有關便服及飾物之成本則以加 權平均法計算,並包括所有購進費用及 其他將貨物送達至目前地點及保持狀況 之成本。可變現淨值乃根據預算銷售價 減去於完成及出售所需之成本計算。

衍生金融工具(適用於二零零六年三月 三十一日止年度)

本集團運用衍生金融工具,以對沖其利 息及外滙率波動的風險。該等衍生金融 工具原初按安排合約日期的公允價值確 認入賬,之後再按其後的公允價值計 量。當衍生工具的公允值為正數,則以 資產處理,若其公允值為負數,則以負 債處理。

任何未能符合對沖會計的衍生工具,其 公允值轉變的損益,須確認為該年的損 益。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Derivative financial instruments (Applicable to the year ended 31 March 2006) (continued)

The fair value of forward currency contracts is calculated by reference to current forward exchange rates for contracts with similar maturity profiles.

Loans and receivables (Applicable to the year ended 31 March 2006)

Loans and receivables are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments that are not quoted in an active market. Such assets are carried at amortised cost using the effective interest method. Gains and losses are recognised in the income statement when the loans and receivables are derecognised or impaired, as well as through the amortisation process.

Impairment of financial assets (Applicable to the year ended 31 March 2006)

The Group assesses at each balance sheet date whether there is any objective evidence that a financial asset or group of financial assets is impaired.

2.5 主要會計政策的概要(續)

衍生金融工具(適用於二零零六年三月 三十一日止年度)(續)

外幣期貨合約公允值乃參照同類到期日 的現有外滙期貨滙率計算。

貸款及應收賬款(適用於截至二零零六 年三月三十一日止年度)

貸款及應收賬款指有固定或可釐定還款 期且並無活躍市場報價之非衍生財務資 產。該等資產以實際利率法按攤銷成本 入賬。損益則於貸款及應收款項終止確 認或減值時以及於攤銷過程中於利潤表 中確認。

財務資產減值(適用於截至二零零六年 三月三十一日止年度)

本集團於各結算日評估是否有客觀證據 顯示一項財務資產或一個財務資產組別 出現減值。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Impairment of financial assets (Applicable to the year ended 31 March 2006) *(continued)*

Assets carried at amortised cost

If there is objective evidence that an impairment loss on loans and receivables carried at amortised cost has been incurred, the amount of the loss is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of estimated future cash flows (excluding future credit losses that have not been incurred) discounted at the financial asset's original effective interest rate (i.e., the effective interest rate computed at initial recognition). The carrying amount of the asset is reduced either directly or through the use of an allowance account. The amount of the impairment loss is recognised in profit or loss.

The Group first assesses whether objective evidence of impairment exists individually for financial assets that are individually significant, and individually or collectively for financial assets that are not individually significant. If it is determined that no objective evidence of impairment exists for an individually assessed financial asset, whether significant or not, the asset is included in a group of financial assets with similar credit risk characteristics and that group is collectively assessed for impairment. Assets that are individually assessed for impairment and for which an impairment loss is or continues to be recognised are not included in a collective assessment of impairment.

2.5 主要會計政策的概要(續)

財務資產減值(適用於截至二零零六年 三月三十一日止年度) (續)

按已攤銷成本入賬之資產

倘有客觀證據顯示按攤銷成本入賬貸款 及應收賬款出現減值虧損,則虧損金額 之計量為資產之賬面價值與按該財務資 產之原來實際利率(即原先確認時計算 的實際利率)貼現之估計未來現金流量 現值價之差額(不計未產生之未來信貸 虧損)。資產之賬面金額將直接或利用 準備賬扣減。減值虧損金額於損益中確 認。

本集團首先評估是否有個別的客觀證據 顯示個別重大之財務資產存在減值,以 及評估是否有個別或共同存在的客觀證 據顯示個別但不屬重大之財務存在觀證 據顯示個別但不屬重大之財務存在 值。倘認為並無客觀證據顯示個別部 之財務資產,不論屬重大與否,存在 之財務資產將計入有同類信貸之風險 使,該資產將計入有同類信貸之風險 一門組別的財務資產,而該組別將產 同組別的財務資產,而該組別將產 可評估減值。而個別評估減值的資 其獲確認的或將繼續確認的減值虧損將 不會被計入。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Impairment of financial assets (Applicable to the year ended 31 March 2006) (continued)

Assets carried at amortised cost (continued)

If, in a subsequent period, the amount of the impairment loss decreases and the decrease can be related objectively to an event occurring after the impairment was recognised, the previously recognised impairment loss is reversed. Any subsequent reversal of an impairment loss is recognised in the income statement, to the extent that the carrying value of the asset does not exceed its amortised cost at the reversal date.

Derecognition of financial assets (Applicable to the year ended 31 March 2006)

A financial asset (or, where applicable, a part of a financial asset or part of a group of similar financial assets) is derecognised where:

- the rights to receive cash flows from the asset have expired;
- the Group retains the rights to receive cash flows from the asset, but has assumed an obligation to pay them in full without material delay to a third party under a "pass-through" arrangement; or

2.5 主要會計政策的概要(續)

財務資產減值(適用於截至二零零六年 三月三十一日止年度)(續)

按已攤銷成本入賬之資產(續)

倘減值虧損金額在期後減少,而該減少 可客觀認為與確定減值虧損後之發生之 事件有關,則撥回以往確認之減值虧 損。減值虧損之任何期後撥回於利潤表 確認,惟該資產之賬面價值不得超過於 撥回當日之攤銷成本。

終止確認財務資產(適用於截至二零零 六年三月三十一日止年度)

財務資產(或如適用,一項或一組類似 財務資產之一部分)在以下情況下終止 確認:

- 自資產收取現金之權利屆滿;
- 本集團保留自資產收取現金之權 利,但承擔責任在沒有重大延誤 直接將之交與第三者;或



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Derecognition of financial assets (Applicable to the year ended 31 March 2006) *(continued)*

• the Group has transferred its rights to receive cash flows from the asset and either (a) has transferred substantially all the risks and rewards of the asset, or (b) has neither transferred nor retained substantially all the risks and rewards of the asset, but has transferred control of the asset.

Where the Group has transferred its rights to receive cash flows from an asset and has neither transferred nor retained substantially all the risks and rewards of the asset nor transferred control of the asset, the asset is recognised to the extent of the Group's continuing involvement in the asset. Continuing involvement that takes the form of a guarantee over the transferred asset is measured at the lower of the original carrying amount of the asset and the maximum amount of consideration that the Group could be required to repay.

Where continuing involvement takes the form of a written and/or purchased option (including a cash-settled option or similar provision) on the transferred asset, the extent of the Group's continuing involvement is the amount of the transferred asset that the Group may repurchase, except that in the case of a written put option (including a cash-settled option or similar provision) on an asset measured at fair value, the extent of the Group's continuing involvement is limited to the lower of the fair value of the transferred asset and the option exercise price.

2.5 主要會計政策的概要(續)

終止確認財務資產(適用於截至二零零 六年三月三十一日止年度)(*續*)

本集團將自資產收取現金之權利轉讓,並(a)將資產之絕大部分風險及回報轉移,或(b)概無轉讓或保留資產之絕大部分風險及回報,但已將資產控制權轉讓。

倘本集團已將自資產收取現金之權利轉讓,且概無轉讓或保留資產之絕大部分 風險及回報,亦無將資產控制權轉讓, 則資產將按本集團對該資產之持續參與 程度確認。透過對已轉讓資產作出擔保 之形式持續參與乃按資產之原來賬面金 額與本集團可能須償還之最高代價中之 較低者入賬。

倘透過書面及/或購入期權(包括以現金結算期權或類似條文)方式持續參與已轉讓資產,則本集團之持續參與限於本集團可購回之已轉讓資產金額,惟在資產之書面認沽期權(包括以現金結算期權或類似條文)按公允值計量之情況下除外,在此情況下,本集團之持續參與限於已轉讓資產公允值與期權行使價中之較低者。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Interest-bearing loans and borrowings

All loans and borrowings are initially recognised at the fair value of the consideration received less directly attributable transaction costs.

After initial recognition, interest-bearing loans and borrowings are subsequently measured at amortised cost using the effective interest method.

Gains and losses are recognised in net profit or loss when the liabilities are derecognised as well as through the amortisation process.

Derecognition of financial liabilities (Applicable to the year ended 31 March 2006)

A financial liability is derecognised when the obligation under the liability is discharged or cancelled or expires.

When an existing financial liability is replaced by another from the same lender on substantially different terms, or the terms of an existing liability are substantially modified, such an exchange or modification is treated as a derecognition of the original liability and the recognition of a new liability, and the difference in the respective carrying amounts is recognised in profit or loss.

2.5 主要會計政策的概要(續)

附息貸款及借貸

所有貸款及借貸初步按已收代價之公允 值減直接應佔交易成本確認。

於初步確認後,附息貸款及借貸期後以 實際利率法按攤銷成本入賬。

負債終止確認及於攤銷過程中產生之損 益,須予確認於淨利潤或虧損中。

終止確認財務負債(適用於截至二零零 六年三月三十一日止年度)

當負債責任獲解除或註銷或屆滿時,即 終止確認財務負債。

倘現有財務負債由來自同一借方之另一 筆財務負債替代,而其條款不大相同或 現有負債之條款大幅修訂,則該變動或 修訂被視作終止確認原有負債並確認新 負債,而其賬面金額間之差異則於損益 中確認。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Income tax

Income tax comprises current and deferred tax. Income tax is recognised in the income statement or in equity if it relates to items that are recognised, in the same or a different periods, directly in equity.

Current tax assets and liabilities for the current and prior periods are measured at the amount expected to be recovered from or paid to the taxation authorities.

Deferred tax is provided, using the liability method, on all temporary differences at the balance sheet date between the tax bases of assets and liabilities and their carrying amounts for financial reporting purposes.

Deferred tax liabilities are recognised for all taxable temporary differences, except:

- where the deferred tax liability arises from goodwill
 or the initial recognition of an asset or liability in a
 transaction that is not a business combination and,
 at the time of the transaction, affects neither the
 accounting profit nor taxable profit or loss; and
- in respect of taxable temporary differences associated with investments in subsidiaries and associate, except where the timing of the reversal of the temporary differences can be controlled and it is probable that the temporary differences will not reverse in the foreseeable future.

2.5 主要會計政策的概要(續)

所得稅

所得税包括本期及遞延税項。所得税乃 於利潤表確認,倘與在同一或不同時期 直接於股本權益確認之項目有關,則於 股本權益確認入賬。

本年度及過往年度之本期税項資產及負 債乃以預期可向税務機關收回或支付金 額計量。

就於結算日資產及負債之税基與彼等就 財務申報而言之賬面值間之所有暫時性 差額,乃以負債法提撥遞延税項準備。

遞延税項負債乃就所有應課税暫時性差 額確認入賬,除了:

- 當遞延稅項負債乃因商譽或在一項非業務合併交易時既不影響會計溢利亦不影響應課稅溢利或虧損之交易中初步確認資產或負債而產生;及
- 就關乎投資於附屬公司及聯營公司之應課税暫時性差額,倘暫時性差額之回撥時間可予控制或暫時性差額於可見將來可能不會回撥則除外。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Income tax (continued)

Deferred tax assets are recognised for all deductible temporary differences, carryforward of unused tax credits and unused tax losses, to the extent that it is probable that taxable profit will be available against which the deductible temporary differences, and the carryforward of unused tax credits and unused tax losses can be utilised except:

- where the deferred tax asset relating to the deductible temporary differences arises from the initial recognition of an asset or liability in a transaction that is not a business combination and, at the time of the transaction, affects neither the accounting profit nor taxable profit or loss; and
- in respect of deductible temporary differences associated with investments in subsidiaries and associate, deferred tax assets are only recognised to the extent that it is probable that the temporary differences will reverse in the foreseeable future and taxable profit will be available against which the temporary differences can be utilised.

2.5 主要會計政策的概要(續)

所得稅(續)

遞延税項資產乃於可能有應課税溢利可 用於抵銷可扣減暫時性差額及結轉未動 用税項資產及未動用税項虧損時,就所 有可扣減暫時性差額、結轉未動用税項 資產及未動用税項虧損確認,除了:

- 當遞延税項資產乃與在一項非業 務合併交易時既不影響會計溢利 亦不影響應課税溢利或虧損之交 易中初步確認資產或負債而產生 可扣減暫時性差異有關; 及
- 就關乎投資於附屬公司及聯營公 司之可扣減暫時性差額而言,遞 延税項資產僅會在暫時性差額於 可見將來可能會回撥及應課稅溢 利可用於抵銷暫時性差額時確 認。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Income tax (continued)

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at each balance sheet date and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the deferred tax asset to be utilised. Conversely, previously unrecognised deferred tax assets are reassessed at each balance sheet date and are recognised to the extent that it is probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the deferred tax asset to be utilised.

Deferred tax assets and liabilities are measured at the tax rates that are expected to apply to the period when the asset is realised or the liability is settled, based on tax rates (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted at the balance sheet date.

Deferred tax assets and deferred tax liabilities are offset, if a legally enforceable right exists to set off current tax assets against current tax liabilities and the deferred taxes relate to the same taxable entity and the same taxation authority.

2.5 主要會計政策的概要(續)

所得稅(續)

遞延税項資產之賬面值會於每個結算日 檢討,倘不再可能有足夠應課税溢利可 用於抵銷全部或部份遞延税項資產則會 予以扣減。相反,倘可能有足夠應課税 溢利可用於抵銷全部或部份遞延税項資 產,則過往未確認之遞延税項資產將於 各結算日期重新評估及予以確認。

遞延税項資產及負債乃依據於結算日已 頒佈或實際實行之税率(及税法),按預 期於負債獲償還或資產獲變現期間適用 之税率計算。

倘於法律上有可執行權利將本期税項資 產與本期税項負債抵銷而遞延税項乃與 相同之應課税企業及相同之税務機關有 關時, 遞延税項資產及遞延税項負債將 予以抵銷。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Cash and cash equivalents

For the purpose of the consolidated cash flow statement, cash and cash equivalents comprise cash on hand and demand deposits, and short term highly liquid investments which are readily convertible into known amounts of cash and which are subject to an insignificant risk of changes in value, and have a short maturity of generally within three months when acquired, less bank overdrafts which are repayable on demand and form an integral part of the Group's cash management.

For the purpose of the balance sheets, cash and cash equivalents comprise cash on hand and at banks, including term deposits, which are not restricted as to use.

Revenue recognition

Revenue is recognised when it is probable that the economic benefits will flow to the Group and when the revenue can be measured reliably, on the following bases:

- (a) from the sale of goods, when the significant risks and rewards of ownership have been transferred to the buyer, provided that the Group maintains neither managerial involvement to the degree usually associated with ownership, nor effective control over the goods sold;
- (b) from the rendering of services, when the services have been provided;

2.5 主要會計政策的概要(續)

現金及現金等價物

就綜合現金流量表而言,現金及現金等 價物包括手持現金及活期存款,以及可 隨時轉換為可知數額現金而價值變動風 險不大,且一般於購入後三個月內到期 之短期高流通性投資,減除須應銀行要 求償還及構成本集團整體現金管理的一 部份之透支。

就資產負債表而言,現金及現金等價物 包括手持及存於銀行之現金,及包括並 無限制用途之定期存款。

收益確認

倘本集團可能獲得經濟利益及當收益可 按下列基準作可靠計算時,則收益確認 入賬:

- (a) 如銷售貨品,則當擁有權之重大 風險及收益已轉移至買方,並且 本集團並不對所出售貨品保持與 擁有權相若之管理參與,亦無實 際控制該等貨品;
- (b) 如提供服務,則當已提供該等服 務時;



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Revenue recognition (continued)

- (c) rental income, on a time proportion basis, over the lease terms;
- (d) franchise income, on a time proportion basis, over the franchise periods;
- (e) interest income, on an accrual basis using the effective interest method by applying the rate that discounts the estimated future cash receipts through the expected life of the financial instrument to the net carrying amount of the financial asset; and
- dividend income, when the shareholders' right to receive payment has been established.

Dividends

Final dividends proposed by the directors are classified as a separate allocation of retained profits within the equity section of the balance sheet, until they have been approved by the shareholders in a general meeting. When these dividends have been approved by the shareholders and declared, they are recognised as a liability.

2.5 主要會計政策的概要(續)

收益確認(續)

- 租金收入,以租賃期內時間的比 例為基礎;
- (d) 特許經營收入,於特許經營期內 時間的比例為基礎;
- (e) 利息收入,以累計基準按實際利 率法於財務工具之預計可用年 期,將估計未來可收取現金折價 至財務資產之賬面淨額確認入 賬;及
- 股息收入,則當股東收取款項之 (f) 權利已確立時。

股息

董事建議派發之末期股息於資產負債表 之權益項下重新分類,列作保留溢利之 獨立分配,直至股東於股東大會批准派 發該等股息。倘該等股息獲股東批准, 並予以宣派,則確認為負債入賬。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Dividends (continued)

Interim dividends are simultaneously proposed and declared, because the Company's bye-Laws grant the directors the authority to declare interim dividends. Consequently, interim dividends are recognised immediately as a liability when they are proposed and declared.

Employee benefits

Share-based payment transactions

The Company operates a share option scheme for the purpose of providing incentives and rewards to eligible participants who contribute to the success of the Group's operations. Employees (including directors) of the Group receive remuneration in the form of share-based payment transactions, whereby employees render services as consideration for equity instruments ("equity-settled transactions").

The cost of equity-settled transactions with employees is measured by reference to the fair value at the date at which they are granted. The fair value is determined using a binomial model, further details of which are given in note 31. In valuing equity-settled transactions, no account is taken of any performance conditions, other than conditions linked to the price of the shares of the Company ("market conditions"), if applicable.

2.5 主要會計政策的概要(續)

股息(續)

中期股息由本公司同時建議及宣派,因 本公司組織細則授權董事有宣派中期股 息之權利。故此,中期股息於建議及宣 派時隨即確認為負債。

僱員福利

基於股權的支付交易

本公司設有購股權計劃,為對本集團業 務營運成功有所貢獻之合資格參與者提 供獎勵及回報。本集團僱員(包括董事) 收取以股份付款交易之方式的酬金,並 據此提供服務作為取得權益工具的代價 (「權益結算交易」)。

與僱員進行權益結算交易之成本乃參照 其於授出日期之公允值計算。公允值乃 按二項式模式釐定,詳情載於附註 31。於釐定權益結算交易之價值時, 除了考慮與本公司股份價格有關之條件 (「市場條件」)外,如適用,其他關於 表現的條件概不考慮。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Employee benefits (continued)

Share-based payment transactions (continued)

The cost of equity-settled transactions is recognised, together with a corresponding increase in equity, over the period in which the performance and/or service conditions are fulfilled, ending on the date on which the relevant employees become fully entitled to the award (the "vesting date"). The cumulative expense recognised for equity-settled transactions at each balance sheet date until the vesting date reflects the extent to which the vesting period has expired and the Group's best estimate of the number of equity instruments that will ultimately vest. The charge or credit to the income statement for a period represents the movement in the cumulative expense recognised as at the beginning and end of that period.

No expense is recognised for awards that do not ultimately vest, except for awards where vesting is conditional upon a market condition, which are treated as vesting irrespective of whether or not the market condition is satisfied, provided that all other performance conditions are satisfied.

Where the terms of an equity-settled award are modified, as a minimum an expense is recognised as if the terms had not been modified. In addition, an expense is recognised for any modification, which increases the total fair value of the share-based payment arrangement, or is otherwise beneficial to the employee as measured at the date of modification.

2.5 主要會計政策的概要(續)

僱員福利(續)

基於股權的支付交易(續)

權益結算交易之成本,連同權益之相應增加,於達致有關表現及/或服務條件之期間予以確認,直至相關僱員完全獲得獎勵(「賦權日期」)為止。於賦權日期之前各結算日就權益結算交易確認之累計開支,乃反映賦權期間的終結情況及本集團對於最終將予歸屬之權益工具之最佳估計。期內利潤表扣除或撥回的金額乃代表該期間初及期末所確認的累計開支之變動。

除按市場條件歸屬的報酬外,對於最終未予歸屬的報酬,則不予確認費用。而對於按市場條件歸屬的報酬,在滿足所有其他表現條件的情況下,不論市場條件是否達到要求,均視作已歸屬。

倘修訂權益結算獎勵之條款,至少將引 致確認開支,猶如有關條款並無修訂。 此外,倘任何修訂增加以股份支付安排 之公允值,或按於修訂日期計算在其他 方面對僱員有利,則確認開支。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Employee benefits (continued)

Share-based payment transactions (continued)

Where an equity-settled award is cancelled, it is treated as if it had vested on the date of cancellation, and any expense not yet recognised for the award is recognised immediately. However, if a new award is substituted for the cancelled award, and designated as a replacement award on the date that it is granted, the cancelled and new awards are treated as if they were a modification of the original award, as described in the previous paragraph.

The dilutive effect of outstanding options is reflected as additional share dilution in the computation of earnings per share.

The Group has adopted the transitional provisions of HKFRS 2 in respect of equity-settled awards and has applied HKFRS 2 only to equity-settled awards granted after 7 November 2002 that had not vested on 1 April 2005 and to those granted on or after 1 April 2005.

2.5 主要會計政策的概要(續)

僱員福利(續)

基於股權的支付交易(續)

倘註銷權益結算之獎勵,則會視作已於 註銷日歸屬,而任何未確認之開支將即 時確認。然而,倘以新獎勵取代被註銷 獎勵,且其於授出日期被指定為替代獎 勵,則如前段之描述,該已註銷及新獎 勵乃視作猶如其為原先獎勵之修訂。

尚未行使購股權之攤薄影響乃於計算每 股盈利時反映為額外股份攤薄。

本集團對權益結算獎賞已採納香港財務 報告準則第2號過渡性條文,及已應用 香港財務報告準則第2號於二零零二年 十一月七日後授出,但於二零零五年四 月一日仍未歸屬,及二零零五年四月一 日或以後授出之權益結算獎賞。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Employee benefits (continued)

Employment Ordinance long service payments

The Group's Hong Kong employees who have completed the required number of years of service to the Group are eligible for long service payments under the Hong Kong Employment Ordinance in the event of the termination of their employment. The Group is liable to make such payments in the event that such a termination of employment meets the circumstances specified in the Employment Ordinance.

A provision is recognised in respect of the probable future long service payments expected to be made. The provision is based on the best estimate of the probable future payments which have been earned by the employees from their service to the Group to the balance sheet date.

A further contingent liability is disclosed in respect of possible future long service payments to employees, as a number of current employees have achieved the required number of years of service to the Group, to the balance sheet date, in order to be eligible for long service payments under the Employment Ordinance if their employment is terminated in the circumstances specified. A provision has not been recognised in respect of such possible payments, as it is not considered probable that the situation will result in a material future outflow of resources from the Group.

2.5 主要會計政策的概要(續)

僱員福利(續)

僱傭條例長期服務金

本集團香港僱員於完成若干服務年期 後,可依據香港僱傭條例在終止僱用 時,享有長期服務金。當終止僱用的情 形符合僱傭條例的特定情況,本集團有 青任支付該等費用。

撥備將會就預期可能須支付日後的長期 服務金確認。有關撥備乃根據於結算日 就僱員向本集團提供服務而可能在日後 取得之金額之最佳評估款項而計算。

於結算日,由於若干現任僱員服務本集 團之年期,根據僱傭條例,已屆合資格 於若干情況下終止任職而可獲取長期服 務金之指定年數,故已就日後可能須付 予僱員之長期服務金作出或然負債披 露。由於預期該等情況不大可能會導致 本集團日後出現重大資源流出,故並無 就有關可能支付之款項確認撥備。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Employee benefits (continued)

Retirement benefits schemes

The Group operates a defined contribution Mandatory Provident Fund retirement benefits scheme (the "MPF Scheme") under the Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance, for all of its employees in Hong Kong. Contributions are made based on a percentage of the employees' basic salaries and are charged to the income statement as they become payable in accordance with the rules of the MPF Scheme. The assets of the MPF Scheme are held separately from those of the Group in an independently administered fund. The Group's employer contributions vest fully with the employees when contributed into the MPF Scheme.

The employees of the Group's subsidiaries which operate overseas are required to participate in central pension schemes operated by the local municipal governments. These subsidiaries are required to contribute a certain percentage of their payroll costs to the central pension schemes. The contributions are charged to the income statement as they become payable in accordance with the rules of the central pension schemes.

2.5 主要會計政策的概要(續)

僱員福利(續)

退休福利計劃

本集團根據強制性公積金計劃條例,為 所有在香港僱員設立一項定額供款強制 性退休福利計劃(「強積金計劃」)。按 照強積金計劃之規則,供款乃按僱員基 本薪金之百分比作出, 並於應付時計入 利潤表。強積金計劃的資產由獨立管理 之基金持有,並與本集團之資產分開。 本集團作出之僱主供款繳入計劃後即全 數歸僱員。

本集團於海外營運之附屬公司的僱員均 須參加由地方市政府設立之中央退休保 障計劃。該等附屬公司須按其收入之若 干百分比向該中央退休保障計劃作出供 款。根據該中央退休保障計劃的規定, 供款於應付時在利潤表內扣除。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Foreign currencies

These financial statements are presented in Hong Kong dollars, which is the Company's functional and presentation currency. Each entity in the Group determines its own functional currency and items included in the financial statements of each entity are measured using that functional currency. Foreign currency transactions are initially recorded using the functional currency rates ruling at the date of the transactions. Monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies are retranslated at the functional currency rates of exchange ruling at the balance sheet date. All differences are taken to profit or loss. Non-monetary items that are measured in terms of historical cost in a foreign currency are translated using the exchange rates at the dates of the initial transactions. Non-monetary items measured at fair value in a foreign currency are translated using the exchange rates at the date when the fair value was determined.

2.5 主要會計政策的概要(續)

外幣

本財務報表乃以港幣,即本公司之功能 及呈報貨幣呈列。本集團內各企業釐定 其本身之功能貨幣,而計入各企業財務 報表之項目將用該功能貨幣計算。外幣 交易初步以功能貨幣滙率於交易日期入 賬。以外幣為單位之貨幣資產及負債乃 按結算日之功能貨幣滙款換算。所有差 額乃計入損益。非貨幣項目乃以外幣按 歷史成本法計算,並以初步交易日期之 滙率換算。以外幣按公允值計算之非貨 幣項目釐定公允值當日按滙率換算。



2.5 SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING

POLICIES (continued)

Foreign currencies (continued)

The functional currencies of certain overseas subsidiaries and an associate are currencies other than the Hong Kong dollar. As at the balance sheet date, the assets and liabilities of these entities are translated into the presentation currency of the Company at exchange rates ruling at the balance sheet date and, their income statements are translated into Hong Kong dollars at the weighted average exchange rates for the year. The resulting exchange differences are included in the exchange fluctuation reserve. On disposal of a foreign entity, the deferred cumulative amount recognised in equity relating to that particular foreign operation is recognised in the income statement.

For the purpose of the consolidated cash flow statement, the cash flows of overseas subsidiaries are translated into Hong Kong dollars at the exchange rates ruling at the dates of the cash flows. Frequently recurring cash flows of overseas subsidiaries which arise throughout the year are translated into Hong Kong dollars at the weighted average exchange rates for the year.

2.5 主要會計政策的概要(續)

外幣(續)

若干海外附屬公司及聯營公司之功能貨 幣為港幣以外之貨幣。於結算日,該等 企業之資產及負債乃按結算日之滙率換 算為本公司之呈列貨幣,而其利潤表乃 按年內之加權平均滙率換算成港幣。所 產生之滙兑差額乃計入滙率波動儲備。 於出售海外企業時,與該海外營運相關 且確認於權益中之遞延累計金額須於利 潤表確認。

就綜合現金流量表而言,海外營運之附 屬公司及聯營公司之現金流量以現金流 量日期之適用滙率換算為港幣。海外營 運之附屬公司及聯營公司於年內出現頻 繁之現金流量以年內之加權平均滙率換 算為港幣。



3. SIGNIFICANT ACCOUNTING JUDGEMENTS AND ESTIMATES

Judgements

In the process of applying the Group's accounting policies, management has made the following judgements, apart from those involving estimations, which have the most significant effect on the amounts recognised in the financial statements:

Classification between investment properties and owneroccupied properties

The Group determines whether a property qualifies as an investment property and has developed criteria in making that judgement. Investment property is a property held to earn rentals or for capital appreciation or both. Therefore, the Group considers whether a property generates cash flows largely independently of the other assets held by the Group.

Some properties comprise a portion that is held to earn rentals or for capital appreciation and another portion that is held for use in the production or supply of goods or services or for administrative purposes. If these portions could be sold separately (or leased out separately under a finance lease), the Group accounts for the portions separately. If the portions could not be sold separately, the property is an investment property only if an insignificant portion is held for use in the production or supply of goods or services or for administrative purposes.

3. 主要會計判斷及估計

判斷

於應用本集團之會計政策之過程中,管理層已作出以下判斷,除涉及估計外,該等判斷對於財務報表中確認之金額有最大影響:

投資物業及業主佔用物業

之分類

本集團釐定一項物業是否符合投資物業 資格,並已發展出作出該判斷之標準。 投資物業為持有以賺取租金或資本增值 或兩者之物業。因此,本集團考慮一個 物業能否很大程度上獨立於本集團持有 之其他資產產生現金流量。

一些物業組成以賺取租金或資本增值之部份而另一部份為持有作生產或供應貨物或服務或作行政用途。倘該等部份能作獨立出售(或以融資租賃獨立出租),則本集團將該部份作獨立處理。如該部份不能作獨立出售,則僅當該物業之重大部份為持作生產或供應貨物或服務或作行政用途之情況下,該物業方屬於投資物業。



SIGNIFICANT ACCOUNTING JUDGEMENTS 3.

AND ESTIMATES (continued)

Judgements (continued)

Classification between investment properties and owneroccupied properties (continued)

Judgement is made on an individual property basis to determine whether ancillary services are so significant that a property does not qualify as investment property.

Impairment of assets

The Group has to exercise judgement in determining whether an asset is impaired or the event previously causing the asset impairment no longer exists, particularly in assessing: (1) whether an event has occurred that may affect the asset value or such event affecting the asset value has not been in existence; (2) whether the carrying value of an asset can be supported by the net present value of future cash flows which are estimated based upon the continued use of the asset or derecognition; and (3) the appropriate key assumptions to be applied in preparing cash flow projections including whether these cash flow projections are discounted using an appropriate rate. Changing the assumptions selected by management to determine the level of impairment, including the discount rates or the growth rate assumptions in the cash flow projections, could material affect the net present value used in the impairment test.

3. 主要會計判斷

及估計(續)

判斷(續)

投資物業及業主佔用物業

之分類(續)

判斷乃按個別物業為基準以釐定輔助服 務是否重大,致使該物業不符合投資物 業資格。

資產的減值

本集團須行使判斷力以釐定資產有否減 值或先前導致資產減值之事件是否不再 存在,尤其在評估:(1)有否發生可能 影響資產值之事件,或該影響資產值之 事件是否已存在;(2)資產之賬面值是 否可由未來現金流量之現值淨額支持, 該現值淨額乃根據持續使用該資產或終 止確認之基礎進行估計;及(3)編製現 金流量估計將予應用之合適主要假設包 括該等現金流量估計是否以合適利率貼 現。改變管理層選定以釐定減值程度之 假設,包括流動現金估計之貼現率或增 長率假設,可能嚴重影響用於減值測試 之現值淨額。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

SIGNIFICANT ACCOUNTING JUDGEMENTS 3.

AND ESTIMATES (continued)

Income taxes

The Group is subject to income taxes in numerous jurisdictions. Significant judgement is required in determining the provision for income taxes worldwide. There are many transactions and calculations for which the ultimate tax determination is uncertain during the ordinary course of business. The Group recognises liabilities for anticipated tax audit issues based on estimates of whether additional taxes will be due. Where the final tax outcome of these matters is different from the amounts that were initially recorded, such differences will impact the income tax and deferred tax provisions in the period in which such determination is made.

Estimation uncertainty

The key assumptions concerning the future and other key sources of estimation uncertainty at the balance sheet date, that have a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets and liabilities within the next financial year, are discussed below.

3. 主要會計判斷

及估計(續)

所得税

本集團須繳納多個司法權區之所得税。 在釐定全球所得税的撥備時,本集團須 作出重大判斷。在一般業務過程中,有 許多交易及計算均難以明確釐定最終税 項。本集團須估計未來會否繳納額外稅 項,從而確認對預期税務審核事宜之責 任。倘該等事宜之最終税務結果與起初 入賬之金額不同,該等差額將影響税務 釐定期內之所得稅及遞延稅項撥備。

估計不明朗因素

有關於結日之未來及其他主要不明朗估 計的主要來源之主要假設,而於下一個 財政年度對資產及負債之賬面金額有造 成重大調整之風險者論述如下。



SIGNIFICANT ACCOUNTING JUDGEMENTS 3.

AND ESTIMATES (continued)

Estimation uncertainty (continued)

Impairment of trademarks

In accordance with HKAS 36 "Impairment of Assets", the Group determines whether trademarks are impaired at least on an annual basis. This requires an estimation of the value in use of the cash-generating units to which the trademarks are related. Estimating the value in use requires the Group to make an estimate of the expected future cash flows from the cash-generating unit and also to choose a suitable discount rate in order to calculate the present value of those cash flows.

Estimation of useful lives of trademarks

The Group assessed the useful lives of previously recognised trademarks. As a result of this assessment, the trademarks were classified as intangible assets with indefinite useful lives. This conclusion is supported by the fact that the Group's trademark legal rights are capable of being renewed indefinitely at insignificant cost and therefore are perpetual in duration, related to well known and long established fashion brands, and based on future financial performance of the Group, they are expected to generate positive cash flows indefinitely. Under HKAS 38, the Group re-evaluates the useful lives of the trademarks each year to determine whether events or circumstances continues to support the view of the indefinite useful lives of the trademarks.

3. 主要會計判斷

及估計(續)

估計不明朗因素(續)

商譽的減值

按香港會計準則第36號「資產的減 值」,本集團至少每年檢訂一次商標是 否存在減值,此須估計與該商標有關之 現金產生單位之使用價值。為估計使用 價值,本集團須估計現金產生單位預期 將來產生的現金流量,及選擇一個合適 貼現率以計算該等現金流量的淨現值。

商標可使用年期之估計

本集團評估以往確認的商標的可用年 限。基於該評估,該等商標被分類作無 盡使用年限的無形資產。由於本集團可 以不重大成本不斷的更新對商標的合法 權益,因此年期屬無盡。此等商標為已 為人熟識及長久建立的時裝品牌,再基 於本集團未來的財務表現,預期能不斷 產生正現金流。根據香港會計準則第 38號,本集團每年重新測算商標的可 用年限,以決定有關事件或情況能否繼 續支持商標為無盡使用年限的看法。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

SEGMENT INFORMATION 4.

Segment information is presented by way of two segment formats: (i) on a primary segment reporting basis, by business segment; and (ii) on a secondary segment reporting basis, by geographical segment.

The Group's operating businesses are structured and managed separately according to the nature of their operations and the products and services they provide. Each of the Group's business segments represents a strategic business unit that offers products and services which are subject to risks and returns that are different from those of the other business segments. Summary details of the business segments are as follows:

- (a) the production, dyeing and sale of knitted fabric and yarn segment;
- (b) the casual apparel and accessory retailing and distribution segment; and
- (c) the "others" segment principally comprises the provision of motor and generator repair and maintenance services, and the provision of franchise services.

In determining the Group's geographical segments, revenues are attributed to the segments based on the location of the markets, and assets are attributed to the segments based on the location of the assets.

4. 分類資料

分類資料乃按兩種分類方式呈列:(i)主 要分類呈報方式乃按業務分類;及(ii) 次要分類呈報方式乃按地域分類。

本集團之營運業務劃分乃按其業務性 質、產品及服務分類及管理。集團每一 個業務分類代表該策略性業務之產品及 服務之風險回報與其他業務不同,業務 分類之摘要明細如下:

- 針 織 布 及 棉 紗 之 產 銷 及 整 染 分 類;
- (b) 便服及飾物零售及分銷分類;及
- (c) 「其他」分類主要包含集團汽車及 發電機之維修保養和特許經營服 務。

集團地域分類之決定,乃按收入之來源 市場地域分類,而資產則按資產之所在 地分類。



4. **SEGMENT INFORMATION** (continued)

Intersegment sales and transfers are transacted with reference to the selling prices used for sales made to third parties at the then prevailing market prices.

(a) Business segments

The following tables present revenue, profit/(loss) and certain asset, liability and expenditure information for the Group's business segments for the years ended 31 March 2006 and 2005:

4. 分類資料(續)

業務分類間之銷售及轉撥交易之售價乃 參照售予第三者之當時市場價格訂定。

(a) 業務分類

下表為本集團截至二零零六年及 二零零五年三月三十一日止年度 之業務分類收入、溢利/(虧損) 及部份資產、負債及支出資料:

Group 集團

		dyeing ai knitted fabi 針織布及棉紗 2006 HK\$′000	之產銷及整染 2005 HK\$'000	便服及飾物 2006 HK\$'000	retailing ribution 零售及分銷 2005 HK\$'000	Othe 其f 2006 HK\$'000	2005 HK\$'000	Elimina 對新 2006 HK\$'000	2005 HK\$'000	Consoli 線 2006 HK\$'000	2005 HK\$'000
		港幣千元	港幣千元 (Restated) (經修訂)	港幣千元	港幣千元 (Restated) (經修訂)	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元 (Restated) (經修訂)
Segment revenue:	分類收入:										
Sales to external customers	售予集團外客戶	4,257,965	4,108,693	3,443,855	3,146,485	47,292	47,519	-	-	7,749,112	7,302,697
Intersegment sales	業務間之銷售	-	_	-	_	1,293	1,765	(1,293)	(1,765)	-	_
Other revenue	其他收入	39,385	48,639	18,752	23,597	2,972	4,517	-	(1,375)	61,109	75,378
Total	合計	4,297,350	4,157,332	3,462,607	3,170,082	51,557	53,801	(1,293)	(3,140)	7,810,221	7,378,075
Segment results	分類業績	516,882	425,209	(50,976)	64,237	14,857	15,943	(2,681)	(181)	478,082	505,208
Interest income	利息收入									13,436	13,541
Share of profit of an associate,	應佔聯營公司溢利,										
net of tax	已扣除税項									52,705	36,273
Finance costs	財務費用									(38,533)	(10,224)
Profit before tax	除税前溢利									505,690	544,798
Tax	税項									(70,473)	(61,113)
Profit for the year	本年度溢利									435,217	483,685



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

SEGMENT INFORMATION (continued)

4. 分類資料(續)

(a) Business segments (continued)

(a) 業務分類(續)

集團 Group

		Produ dyeing ar knitted fabr 針機布及棉紗 2006 HK\$′000	nd sale of ic and yarn 之產銷及整染 2005 HK\$'000	Casual ap accessory and dist 便服及飾物 2006 HK\$'000	retailing ribution 零售及分銷 2005 HK\$'000	Othe 其f 2006 HK\$'000	2005 HK\$'000	Elimina 對象 2006 HK\$'000	2005 HK\$'000	Consoli 線 2006 HK\$′000	2005 HK\$'000
		港幣千元	港幣千元 (Restated) (經修訂)	港幣千元	港幣千元 (Restated) (經修訂)	港幣千元	港幣千元 (Restated) (經修訂)	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元 (Restated) (經修訂)
Assets and liabilities Segment assets Interest in an associate Unallocated assets	資產及負債 分類資產 於聯營公司之權益 未分配資產	4,455,015	3,558,901	1,373,195	1,241,177	77,012	73,153	(880,215)	(600,136) 5,025,007 157,253 83,580	4,273,095 139,548 409,643
Total assets	總資產									5,265,840	4,822,286
Segment liabilities Unallocated liabilities Total liabilities	分類負債 未分配負債 總負債	800,638	906,387	1,249,548	1,004,839	103,145	99,069	(867,358)	(589,887	1,285,973 1,049,918 2,335,891	1,420,408 670,537 2,090,945
Other segment information: Depreciation and amortisation Capital expenditure Other non-cash expenses/	其他分類 資料: 折舊及 攤銷 資本性開支 其他非現金支出/	162,646 147,609	145,409 391,700	117,244 203,515	86,409 235,558	2,131 136	4,994 385	-	- -	282,021 351,260	236,812 627,643
(income) Changes in fair value of investment properties	(收入) 投資物業公允值 變更	(10,541)	(11,620)	5,435	7,637	4,902 (8,354)	5,276	-	-	(204)	1,293



4. **SEGMENT INFORMATION** (continued)

(b) Geographical segments

The following tables present revenue and certain asset and expenditure information for the Group's geographical segments for the years ended 31 March 2006 and 2005:

4. 分類資料(續)

(b) 地域分類

下表為本集團截至二零零六年及二零零 五年三月三十一日止年度之地域分類收 入及部份資產及支出資料:

Group 集團

		U	SA .	Mainla	nd China	Jo	ıpan	Hor	ng Kong	(Others	Eli	minations	Co	onsolidated
		美		中	國大陸	1	本		香港		其他		對銷		綜合
		2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	200
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'00
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
					(Restated)				(Restated)				(Restated)		(Restated
					(經修訂)				(經修訂)				(經修訂)		(經修訂
Segment revenue:	分類收入:														
Sales to external customers	售予集團外客戶	3,074,517	2,836,065	2,386,343	2,130,067	358,199	399,994	808,387	798,575	1,121,666	1,137,996	-	-	7,749,112	7,302,697
Other segment	其他分類														
information:	資料:														
Segment assets	分類資產	_	_	6,276,532	4,119,301	_	-	4,660,192	3,701,386	579,532	874,412	(6,250,416)	(3,872,813)	5,265,840	4,822,286
Capital expenditure	資本性開支	_	-	277,870	496,969	-	_	18,663	26,096	54,727	104,578	-	_	351,260	627,643

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

REVENUE, OTHER INCOME AND GAINS

Revenue, which is also the Group's turnover, represents the net invoiced value of goods sold, after allowances for returns and trade discounts, and the value of services rendered and franchise income, but excludes intra-group transactions.

An analysis of the Group's revenue, other income and gains is as follows:

5. 收入、其他收入及收益

收入, 亦為本集團營業額, 指扣除退貨 及貿易折扣後之銷貨發票淨值,及提供 服務價值及特許經營收入,但不包括集 團內部交易。

本集團之收入、其他收入及收益分析如 下:

			G	roup
			1	集團
			2006	2005
		Note	HK\$′000	HK\$'000
		附註	港幣千元	港幣千元
				(Restated)
				(經修訂)
Revenue:	收入:			
Sale of goods	銷售貨品		7,696,511	7,250,027
Rendering of services	提供服務		31,720	31,623
Franchise income	特許經營收入		20,881	21,047
			7,749,112	7,302,697
Other income and gains:	其他收入及收益:			
Interest income	利息收入		13,436	13,541
Gross rental income	總租金收入		5,785	5,449
Net fair value gains on foreign	外滙衍生金融			
exchange derivative	工具公允值			
financial instruments	淨收益		14,702	26,936
Fair value gains on investment	投資物業公允值			
properties	收益	14	8,354	6,881
Scrap sales	餘料銷售		10,122	10,621
Sundry income	雜項收入		22,146	25,491
			74,545	88,919



PROFIT BEFORE TAX

The Group's profit before tax is arrived at after charging/ (crediting):

6. 除稅前溢利

本集團之稅前利潤已扣除/(加上)下列 各項:

				roup 集團
		Notes 附註	2006 HK\$′000 港幣千元	2005 HK\$'000 港幣千元 (Restated) (經修訂)
Cost of inventories sold	已售之貨物成本		5,371,343	5,118,121
Depreciation	折舊	13	281,454	233,328
Recognition of prepaid land	預付土地租賃款之			
lease payments	確認	15	567	558
Amortisation of trademarks	已包括在銷售成本中			
included in cost of sales	商標攤銷	17	_	2,926
Employee benefits expenses, including directors' remuneration (note 7): Wages, salaries and other	僱員福利開支, 包括董事 酬金(附註7): 工資、薪金及			
allowances	其他津貼		799,426	692,534
Equity-settled share option	股權結算購股權			
expense	開支	32(b)	4,907	5,276
Provision for long service	長期服務金			
payments	撥備	28	764	1,155
Retirement benefits schemes	退休褔利計劃			
contributions	供款		13,356	8,774
Minimum lease payments under	經營租賃下之最低			
operating leases:	租賃款:		701 001	/71 011
Land and buildings	土地及樓宇		791,001	671,011
Plant and machinery	設備及機械		7,634	8,006
Auditors' remuneration	核數師酬金 出售物業、廠房及		2,192	1,838
Loss on disposal of items of property, plant and equipment	設備項目虧損		4,067	3,610
Net foreign exchange gains,	進 克收益淨額,		4,007	3,010
excluding net fair value gains on foreign exchange derivative	不包括外滙衍生 金融工具公允值			
financial instruments	淨收益		(15,088)	(10,534)
Net rental income	租金收入淨額		(5,051)	(5,449)
Provision/(write-back of provision)			(2/22-)	(-,)
for slow-moving inventories	呆滯存貨撥備/			
included in cost of sales	(撥回)		537	(12,375)
Impairment/(write-back of	應收賬款減值/			, ,
impairment) of trade receivables			(9,715)	5,763

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

6. PROFIT BEFORE TAX (continued)

As at 31 March 2006, the Group had no forfeited contributions available to reduce its contributions to the retirement benefits schemes in future years (2005: Nil).

6. 除稅前溢利(續)

於二零零六年三月三十一日,本集團並 無(二零零五年:無)已作充公的退休福 利計劃供款,以減少其於將來年度的供 款。

DIRECTORS' REMUNERATION AND FIVE HIGHEST 7. PAID EMPLOYEES

Directors' remuneration for the year, disclosed pursuant to the Listing Rules and Section 161 of the Hong Kong Companies Ordinance, is as follows:

董事酬金及五位最高薪酬僱員

按《證券上市規則》及香港公司法第161 條,本年度董事酬金之披露如下:

		Gr	oup
		集	画
		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Fees:			
Executive directors	執行董事	50	50
Independent non-executive	獨立非執行		
directors	董事	675	630
		725	680
Other emoluments:	其他酬金:		
Executive directors:	執行董事:		
Salaries, allowances and	薪金、津貼及		
benefits in kind	非現金褔利	29,577	22,901
Performance related bonuses	* 表現掛鈎花紅*	32,810	29,435
Retirement benefits schemes	退休福利計劃		
contributions	供款	60	60
		62,447	52,396
		63,172	53,076



DIRECTORS' REMUNERATION AND FIVE HIGHEST 7.

PAID EMPLOYEES (continued)

Executive directors of the Company are entitled to discretionary performance payments not exceeding a certain percentage of the profit after tax of the Group.

The directors were granted share options in prior years, in respect of their services to the Group, under the share option scheme of the Company. The share options granted to the directors in prior years were not subject to HKFRS 2 in accordance with the transitional provisions of HKFRS 2. Further details are set out in notes 2.2(e) and 31 to the financial statements.

(a) Independent non-executive directors

The fees paid to independent non-executive directors during the year were as follows:

董事酬金及五位最高薪酬僱員(續)

本公司執行董事享有不超過本集團某個 百分比的税後利潤作為酌情支付表現掛 鈎花紅。

於往年度,按本公司購股權計劃,董事 就對本集團的服務獲授購股權。按香港 財務報告準則第2號過渡性條文,該等 於以往年度已授予董事之購股權無須按 香港財務報告準則第2號入賬。詳情載 於財務報表附註2.2(e)與31。

(a) 獨立非執行董事

於年內已支付予獨立非執行董事 之袍金如下:

		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Au Son Yiu	區燊耀	225	210
Cheng Shu Wing	鄭樹榮	225	210
Wong Tze Kin, David	黃自建	225	210
		675	630

There were no other emoluments payable to the independent non-executive directors during the year (2005: Nil).

於年內,並無(二零零五年:無) 向獨立非執行董事支付其他酬 余。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

7. DIRECTORS' REMUNERATION AND FIVE HIGHEST 7. 董事酬金及五位最高薪酬僱員(續)

PAID EMPLOYEES (continued)

(b) Executive directors

(b) 執行董事

	Retirement		Salaries,			
	benefits	Performance	allowances			
Total	schemes	related	and benefits			
remuneration	contributions	bonuses	in kind	Fees		
			薪金、			
	退休福利	表現	津貼及非			
酬金總額	計劃供款	掛鈎花紅	現金福利	袍金		
HK\$′000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000		
港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元		
						2006
					執行董事:	Executive directors:
25,355	12	16,330	9,003	10	潘彬澤	Poon Bun Chak
8,968	12	4,200	4,746	10	潘佳澤	Poon Kai Chak
10,707	12	4,150	6,535	10	潘機澤	Poon Kei Chak
8,848	12	4,200	4,626	10	潘鈞澤	Poon Kwan Chak
8,619	12	3,930	4,667	10	丁傑忠	Ting Kit Chung
62,497	60	32,810	29,577	50		
						2005
					執行董事:	Executive directors:
23,283	12	16,328	6,933	10	潘彬澤	Poon Bun Chak
8,047	12	4,069	3,956	10	潘佳澤	Poon Kai Chak
9,279	12	4,039	5,218	10	潘機澤	Poon Kei Chak
7,137	12	4,089	3,026	10	潘鈞澤	Poon Kwan Chak
4,700	12	910	3,768	10	丁傑忠	Ting Kit Chung
52,446	60	29,435	22,901	50		

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

7. DIRECTORS' REMUNERATION AND FIVE HIGHEST

PAID EMPLOYEES (continued)

(b) Executive directors (continued)

There was no arrangement under which a director waived or agreed to waive any remuneration during the year.

The five highest paid individuals employed by the Group during the year were all directors, details of whose remuneration are set out above.

7. 董事酬金及五位最高薪酬僱員(續)

(b) 執行董事 (續)

並無董事於年內放棄或同意放棄 任何酬金的安排。

五位本集團最高薪酬人士於年內 全為董事,其薪酬明細已呈列如 上。

8. FINANCE COSTS

8. 財務費用

			Group
			集團
		2006	2005
		HK\$′000	HK\$′000
		港幣千元	港幣千元
Interest on bank loans and	銀行貸款及		
overdrafts	透支利息	28,285	7,345
Interest on shareholder loan	於年內已全數償還的		
wholly repaid during the year	股東貸款的利息	10,248	2,879
		38,533	10,224



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

9. TAX

Hong Kong profits tax has been provided at the rate of 17.5% (2005: 17.5%) on the estimated assessable profits arising in Hong Kong during the year. Taxes on profits assessable elsewhere have been calculated at the rates of tax prevailing in the countries in which the Group operates, based on existing legislation, interpretations and practices in respect thereof.

9. 稅項

香港利得税已按年內於香港賺取之估計 應課税溢利以税率17.5%(二零零五 年: 17.5%) 提撥準備。在其他地區的 應課的利得税項,乃根據本集團業務經 營所在國家之現有法律、詮釋及常規, 按其現行税率計算。

		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
			(Restated)
			(經修訂)
Group:	集團:		
Hong Kong and PRC taxes:	香港及中國税項:		
Current year provision	本年度準備	72,953	62,940
Deferred tax credit (note 29)	遞延税項回撥(附註29)	(2,480)	(1,827)
Tax charge for the year	本年度税項	70,473	61,113

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

9. TAX (continued)

A reconciliation of the tax expense applicable to profit before tax using the applicable rates for the countries in which the Company and its subsidiaries are domiciled to the tax charge for the year is as follows:

9. 稅項(續)

按採用本公司及其附屬公司所在國家之 除税前溢利及其法定税率計算之税項開 支與本年度税項對賬如下:

		Gr	oup
		集團	
		2006	2005
		HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
			(Restated)
			(經修訂)
Profit before tax	除税前溢利	505,690	544,798
Tax at the domestic tax rates	按有關當地國家適用		
applicable to profits	於溢利之税率計算		
in the countries concerned	的税項	36,025	68,051
Profits and losses attributable to	應佔聯營公司		
an associate	損益	(6,878)	(2,162)
Income not subject to tax	毋須繳税之收入	(20,617)	(34,834)
Expenses not deductible for tax	不可作税項扣減之費用	10,946	15,277
Unrecognised deferred tax	有關税項虧損之		
assets on tax losses	未確認遞延税項資產	60,958	14,523
Tax losses utilised from	已動用過往期間之税項		
previous periods	虧損	(1,128)	(2,048)
Others	其他	(8,833)	2,306
Tax charge for the year	本年度税項	70,473	61,113



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

9. TAX (continued)

The share of tax attributable to an associate amounting to HK\$5,617,000 (2005: HK\$4,003,000) is included in "Share of profit of an associate" on the face of the consolidated income statement.

10. NET PROFIT FROM ORDINARY ACTIVITIES ATTRIBUTABLE TO EQUITY HOLDERS OF THE **PARENT**

The net profit from ordinary activities attributable to equity holders of the parent for the year ended 31 March 2006 dealt with in the financial statements of the Company was HK\$292,328,000 (2005: HK\$279,386,000) (note 32(b)).

9. 稅項(續)

應佔聯營公司税項為港幣5,617,000元 (二零零五年:港幣4,003,000元)已計 入綜合利潤表之「應佔聯營公司溢利」 中。

10. 母公司權益所有者應佔經常業務 溢利淨額

於二零零六年三月三十一日止年度,列 入本公司之財務報表內之母公司權益所 有者應佔經常業務溢利淨額為港幣 292,328,000元 (二零零五年:港幣 279,386,000元)(附註32(b))。

11. DIVIDENDS

11. 股息

	2006	2005
	HK\$'000	HK\$'000
	港幣千元	港幣千元
Interim of HK11.0 cents 中期每股港幣11.0仙		
(2005: HK10.0 cents) per share (二零零五年:港幣10.0仙)	145,889	132,598
Proposed final of HK11.0 cents 擬派末期每股港幣11.0仙		
(2005: HK11.0 cents) per share (二零零五年:港幣11.0仙)	145,892	145,881
	291,781	278,479

The proposed final dividend for the year is subject to the approval of the Company's shareholders at the forthcoming annual general meeting.

本年度擬派之末期股息須待本公司股東 於即將來臨的股東週年大會上通過。



12. EARNINGS PER SHARE ATTRIBUTABLE TO **ORDINARY EQUITY HOLDERS OF THE PARENT**

The basic and diluted earnings per share amounts for the year ended 31 March 2006 have been calculated as follows:

(a) Basic earnings per share

The calculation of basic earnings per share amount is based on the net profit for the year attributable to ordinary equity holders of the parent and the weighted average number of ordinary shares in issue during the year.

(b) Diluted earnings per share

The calculation of diluted earnings per share amount is based on the net profit for the year attributable to ordinary equity holders of the parent. The weighted average number of ordinary shares used in the calculation is the ordinary shares in issue during the year, as used in the basic earnings per share calculation and the weighted average number of ordinary shares assumed to have been issued at no consideration on the deemed exercise or conversion of all dilutive potential ordinary shares into ordinary shares.

12. 歸屬母公司普通權益所有者 每股盈利

二零零六年三月三十一日止年度之基本 及攤薄後之每股盈利計算如下:

(a) 基本每股盈利

基本每股盈利乃按母公司普通權 益所有者應佔本年度溢利淨額及 已發行股份之加權平均數計算。

(b) 攤薄後之每股盈利

攤薄後之每股盈利乃按本年度之 母公司普通權益所有者應佔本年 度溢利淨額。用於計算年內已發 行普通股之加權平均股數乃用於 計算基本每股盈利之股數,及被 視作以無償行使或轉換所有具攤 薄潛力普通股為普通股的加權平 均股數。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

12. EARNINGS PER SHARE ATTRIBUTABLE TO **ORDINARY EQUITY HOLDERS OF THE PARENT**

12. 歸屬母公司普通權益所有者

毎股盈利(續)

(continued)

The calculations of basic and diluted earnings per share are based on:

基本及攤薄後之每股盈利計算如

下:

2006 2005 HK\$'000 HK\$'000 港幣千元 港幣千元 (Restated)

(經修訂)

Earnings 盈利

Net profit attributable to 母公司普通權益

ordinary equity holders 所有者應佔溢利

淨額,用於 of the parent, used in

the basic earnings per 計算每股

share calculation 基本盈利 480,253 461,799

12. EARNINGS PER SHARE ATTRIBUTABLE TO ORDINARY EQUITY HOLDERS OF THE PARENT

12. 歸屬母公司普通權益所有者 每股盈利 (續)

(continued)

		Number of shares		
		股份數目		
		2006	2005	
Shares	股份			
Weighted average number	用作計算基本			
of shares in issue during	每股盈利之年內			
the year used in the basic	已發行股份			
earnings per share	加權平均			
calculation	股數	1,326,212,625	1,325,596,142	
Effect of dilution —	攤薄之影響 一			
weighted average number	加權平均普通股			
of ordinary shares:	股數:			
Share options	購股權	5,221,935	11,783,568	
		1,331,434,560	1,337,379,710	



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

13. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

13. 物業、廠房及設備

Group

		Leasehold land and buildings 租賃土地 及模字 HK\$'000	Leasehold improvements 租賃 複字裝修 HK\$'000	Plant and machinery 廠房及機械	Furniture, fixtures and office equipment 像似、 裝置及 辦公室設備 HK\$'000	Motor vehicles and yacht 汽車及 遊艇 HK\$*000	Total 合計 HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
31 March 2006 At 31 March 2005 and 1 April 2005:	二零零六年三月三十一日 於二零零五年三月三十一日及						
Cost or valuation, as restated Accumulated depreciation, as restated	二零零五年四月一日: 成本或估值,經修訂 累計折舊,經修訂	850,319 (147,864)	421,356 (269,826)	1,621,715 (653,276)	174,804 (105,370)	73,312 (59,365)	3,141,506 (1,235,701
Net carrying amount	賬面淨值	702,455	151,530	968,439	69,434	13,947	1,905,805
At 1 April 2005, net of accumulated depreciation Additions Acquisition of a subsidiary (note 34) Disposals Depreciation provided during the year Transfers from construction in progress (note 16) Transfers to investment properties (note 14) Foreign exchange adjustments At 31 March 2006, net of accumulated	於二零零五年四月一日,已扣除 累計折舊 添置 收購一附屬公司(附註34) 出售 年內折舊準備 在建工程撥入 (附註16) 撥往投資物業(附註14) 外滙調整 於二零零六年三月三十一日,	702,455 35,567 16,393 (246) (34,800) 48,813 (5,618) 10,546	151,530 95,642 — [5,957] [92,898] — — 572	968,439 67,039 — (261) (126,369) — — — 24,469	69,434 22,160 268 (1,513) (21,837) 153 — 687	13,947 3,292 — [286] [5,550] — — 326	1,905,805 223,700 16,661 (8,263 (281,454 48,966 (5,618 36,600
depreciation	已扣除累計折舊	773,110	148,889	933,317	69,352	11,729	1,936,397
At 31 March 2006: Cost or valuation Accumulated depreciation	於二零零六年三月三十一日: 成本或估值 累計折舊	960,998 (187,888)	489,920 (341,031)	1,715,255 (781,938)	188,391 (119,039)	74,174 (62,445)	3,428,738 (1,492,341
Net carrying amount	賬面淨值	773,110	148,889	933,317	69,352	11,729	1,936,397
Analysis of cost or valuation: At cost At 31 March 1992 valuation	成本或估值分析: 成本 於一九九二年三月三十一日估值	939,662 21,336	489,920 —	1,715,255 —	188,391 —	74,174 —	3,407,402 21,336
		960,998	489,920	1,715,255	188,391	74,174	3,428,738



13. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT (continued)

13. 物業、廠房及設備(續)

		Leasehold			Furniture, fixtures	Motor vehicles	
		land and	Leasehold	Plant and	and office	and	
		buildings	improvements	machinery	equipment 傢俬、	yacht	Total
		租賃土地	租賃	廠房	裝置及	汽車及	
		及樓宇	樓宇裝修	及機械	辦公室設備	遊艇	合計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
		(Restated)	(Restated)				(Restated)
		(經修訂)	(經修訂)				(經修訂)
31 March 2005	二零零五年三月三十一日						
At 1 April 2004:	於二零零四年四月一日:						
Cost or valuation	成本或估值	580,917	303,091	1,284,429	141,076	69,430	2,378,943
Accumulated depreciation	累計折舊	(123,801)	(209,683)	(546,929)	(93,148)	(54,801)	(1,028,362
Net carrying amount	賬面淨值	457,116	93,408	737,500	47,928	14,629	1,350,581
At 1 April 2004, net of accumulated	於二零零四年四月一日,已扣隊	È					
depreciation	累計折舊	457,116	93,408	737,500	47,928	14,629	1,350,581
Additions	添置	13,870	130,452	291,262	37,125	5,013	477,722
Disposals	出售	(448)	(5,449)	(797)	(2,256)	(292)	(9,242
Depreciation provided during the year	年內折舊準備	(26,394)	(69,218)	(114,426)	(17,825)	(5,465)	(233,328
Transfers from construction in progress	在建工程撥入						
(note 16)	(附註16)	260,012	_	54,414	3,957	_	318,383
Transfers to investment properties (note 14)	撥往投資物業(附註14)	(4,049)	_	_	_	_	(4,049
Foreign exchange adjustments	外滙調整	2,348	2,337	486	505	62	5,738
At 31 March 2005, net of accumulated	於二零零五年三月三十一日,						
depreciation	已扣除累計折舊	702,455	151,530	968,439	69,434	13,947	1,905,805
At 31 March 2005:	於二零零五年三月三十一日:						
Cost or valuation	成本或估值	850,319	421,356	1,621,715	174,804	73,312	3,141,506
Accumulated depreciation	累計折舊	(147,864)	(269,826)	(653,276)	(105,370)	(59,365)	(1,235,701
Net carrying amount	脹面淨值	702,455	151,530	968,439	69,434	13,947	1,905,805
Analysis of cost or valuation:	成本或估值分析						
At cost	成本	828,983	421,356	1,621,715	174,804	73,312	3,120,170
At 31 March 1992	於一九九二年三月三十一日						
valuation	估值	21,336	_	_	_	_	21,336
		850,319	421,356	1,621,715	174,804	73,312	3,141,506



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

13. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT (continued)

An analysis of the leasehold land and buildings at 31 March 2006 is as follows:

13. 物業、廠房及設備(續)

於二零零六年三月三十一日之租賃土地 及樓宇分析如下:

		1000		
		1992		
		Professional		2006
		valuation	Cost	Total
		一九九二年		二零零六年
		專業估值	成本值	合計
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元
Medium term leasehold land	位於香港之			
and buildings situated in	中期租賃土地			
Hong Kong	及樓宇	21,336	101,443	122,779
Medium term leasehold land	位於香港以外之			
and buildings situated outside	中期租賃土地			
Hong Kong	及樓宇	_	838,219	838,219
		21,336	939,662	960,998



13. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT (continued)

Certain medium term leasehold land and buildings were revalued in 1992 by independent professionally qualified valuers. Since 1993, no further revaluation of the Group's leasehold land and buildings has been carried out as the Group has relied upon the exemption granted under the transitional provisions in paragraph 80A of HKAS 16 "Property, plant and equipment", from the requirement to carry out future revaluations of its property, plant and equipment which were stated at valuation at that time. During the year, certain of these revalued leasehold land and buildings with a total net carrying amount of HK\$5,619,000 (2005: HK\$4,049,000) were transferred from property, plant and equipment to investment properties (note 14), and the relevant amount frozen in the asset revaluation reserve upon the transfer was nil (2005: HK\$1,816,000). Had such leasehold land and buildings been carried at historical cost less accumulated depreciation, their carrying amount would have been approximately HK\$8,661,000 (2005: HK\$9,151,000).

As at 31 March 2005, certain leasehold land and buildings situated outside Hong Kong of net carrying amount of HK\$6,881,000 were pledged to the Group's bankers to secure the Group's banking facilities (note 26).

13. 物業、廠房及設備(續)

部份中期租賃土地及樓宇曾於一九九二 年經獨立專業評估師進行重估。本集團 自一九九三年起, 並無對其土地及樓宇 作進一步重新估值,因按香港會計準則 第16號「物業、廠房及設備」第80A段 過渡性條文,豁免為其曾以當時估值入 賬的物業、廠房及設備重新於將來再作 重估。於年內,部份已作重估之租賃土 地及樓宇,其賬面金額共港幣 5,619,000元 (二零零五年:港幣 4,049,000元),已由物業、廠房及設 備轉撥至投資物業(附註14),及其相 關的資產重估儲備為零(二零零五年: 港幣1,816,000元),於轉撥時已作凍 結。倘該等租賃土地及樓宇按歷史成本 減累計折舊列賬,其賬面金額應約為港 幣 8,661,000元 (二零零五年:港幣 9,151,000元)。

於二零零五年三月三十一日,部份位於 香港以外,賬面淨值港幣6,881,000元 之租賃土地及樓宇已抵押予集團往來銀 行作本集團銀行信貸之用(附註26)。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

14. INVESTMENT PROPERTIES

14. 投資物業

Group

集團

		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Carrying amount at beginning	於年初		
of year	賬面值	52,850	41,920
Transfers from owner-occupied	轉撥自包括於物業、		
property included in property,	廠房及設備的自用		
plant and equipment (note 13)	物業(附註13)	5,618	4,049
Net profit from fair value	以公允價值調整的		
adjustments (note 5)	淨利潤(附註5)	8,354	6,881
Carrying amount at 31 March	於三月三十一日賬面值	66,822	52,850

The investment properties are all situated in Hong Kong and held under medium term leases. All investment properties were revalued on 31 March 2006 on an open market, existing use basis with reference to the estimation made by Chung, Chan & Associates, Chartered Surveyors, independent professionally qualified valuers. The investment properties are leased to third parties under operating leases, further summary details of which are included in note 36(a) to the financial statements.

投資物業全部位於香港,並按中期租約 持有。於二零零六年三月三十一日,全 部投資物業之重估皆參考獨立專業評估 師、特許測量師 Chung, Chan & Associates, Chartered Surveyors 之估 值,按公開市場及現有用途基準進行重 估。此投資物業以經營租約租予第三 者,詳細資料載於財務表附註36(a)。



14. INVESTMENT PROPERTIES (continued)

Certain investment properties were transferred from leasehold land and buildings in Hong Kong of property, plant and equipment at their 1992 professional valuation. The related asset revaluation reserve of HK\$9,054,000 (2005: HK\$9,054,000) was frozen upon the transfer and will be released directly to retained profits upon the disposal of the related investment properties.

The gross rental income earned from the investment properties during the year amounted to HK\$5,082,000 (2005: HK\$5,449,000).

14. 投資物業 (續)

若干投資物業乃轉撥自按一九九二年專 業估值的物業、廠房及設備中位於香港 的租賃土地及樓宇。有關的資產重估儲 備港幣9,054,000元(二零零五年:港 幣9,054,000元),已於轉撥時凍結, 並將於出售有關投資物業時直接撥往保 留溢利。

年內源於投資物業之總租金收入為港幣 5,082,000元 (二零零五年:港幣 5,449,000元)。



31 March 2006 二零零六年三月三十一目

15. PREPAID LAND LEASE PAYMENTS

15. 預付土地租賃款

		Gr	oup
		集	團
		2006	2005
		HK\$'000	HK\$′000
		港幣千元	港幣千元
			(Restated)
			(經修訂)
Carrying amount at beginning	年初之賬面值		
of year			
As previously reported	如前呈報	_	_
Effect of adopting	採納香港會計準則		
HKAS 17	第17號之影響		
(note 2.2(a))	(附註2.2(a))	22,684	21,996
As restated	經修訂	22,684	21,996
Exchange realignment	滙兑調整	95	2
Additions	添置	3,533	1,244
Recognised during the year	年內確認	(567)	(558
Carrying amount at 31 March	於三月三十一日之賬面值	25,745	22,684
Current portion included in	包括於預付款項、訂金及		
prepayments, deposits and	其他應收賬款的		
other receivables	流動部份	(570)	(567
Non-current portion	非流動部份	25,175	22,117

The above leasehold lands are all held under medium term leases and are situated outside Hong Kong.

以上之租賃土地均以中期租約持有及位 於香港以外地方。



16. CONSTRUCTION IN PROGRESS

16. 在建工程

		Group	
		\$	基 團
		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
At beginning of year	年初	19,589	185,064
Additions	添置	110,899	149,921
Transfer to property, plant and	撥往物業、廠房及設備		
equipment (note 13)	(附註13)	(48,966)	(318,383)
Foreign exchange realignment	外滙調整	2,018	2,987
At 31 March	於三月三十一日	83,540	19,589



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

17. TRADEMARKS

17. 商標

Group

		集團 HK\$'000 港幣千元
		たお てル
31 March 2006	二零零六年三月三十一日	
At 1 April 2005:	於二零零五年四月一日:	
Cost as previously reported	如前呈報之成本	52,614
Effect of adopting HKAS 38	採納香港會計準則第38號之影響	
(note 2.2(c))	(附註2.2(c))	(19,495)
Cost as restated	經修訂之成本	33,119
Accumulated amortisation as	如前呈報之	
previously reported	累計攤銷	19,495
Effect of adopting HKAS 38	採納香港會計準則第38號之影響	
(note 2.2(c))	(附註2.2(c))	(19,495)
Accumulated amortisation as restated	經修訂之累計攤銷	_
Net carrying amount as restated	經修訂之賬面淨值	33,119
Cost at 1 April 2005, net of	於二零零五年四月一日,	
accumulated amortisation, as restated	已扣除累計攤銷之成本,經修訂	33,119
Additions	添置	108
Cost and carrying amount at	於二零零六年三月三十一日	
31 March 2006	成本及賬面值	33,227
31 March 2005	二零零五年三月三十一日	
At 1 April 2004:	於二零零四年四月一日:	
Cost	成本	52,564
Accumulated amortisation	累計攤銷	(16,569)
Net carrying amount	賬面淨值	35,995
Cost at 1 April 2004, net of	於二零零四年四月一日成本,	
accumulated amortisation	已扣除累計攤銷	35,995
Additions	添置	50
Amortisation provided during the year	年內攤銷	(2,926)
At 31 March 2005	於二零零五年三月三十一日	33,119
At 31 March 2005:	於二零零五年三月三十一日:	
Cost	成本	52,614
Accumulated amortisation	累計攤銷	(19,495)
Net carrying amount	賬面淨值	33,119



18. INTEREST IN AN ASSOCIATE

18. 於聯營公司之權益

			Group	
			集團	
		2006	2005	
		HK\$′000	HK\$'000	
		港幣千元	港幣千元	
Share of net assets	應佔資產淨值	157,253	139,548	

Upon the adoption of HKFRS 3 on 1 April 2005, the Group transferred the goodwill previously eliminated against the consolidated reserves of HK\$110,648,000 to the opening balance of retained profits.

Particulars of the associate are as follows:

於二零零五年四月一日採納香港財務報 告準則第3號,本集團將前期沖銷於綜 合儲備金額為港幣110,648,000元的商 譽,轉撥至保留溢利的期初結餘中。

聯營公司之資料如下:

			Percentage	
			of ownership	
	Particulars	Place of	interest	
	of issued	incorporation	attributable	
Name	shares held	and operations	to the Group	Principal activity
	持有已發行	註冊成立及	本集團應佔權益	
名稱	股本的資料	營業地點	百份比	主要業務
Megawell Industrial	Ordinary shares	Hong Kong/	50	Manufacture
Limited	of HK\$1 each	PRC and Vietnam		of garments
偉佳針織	每股普通股	香港/中國及越南		成衣生產
有限公司	港幣1元			



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

18. INTEREST IN AN ASSOCIATE (continued)

The following table illustrates the summarised financial information of Megawell Industrial Limited extracted from its financial statements:

18. 於聯營公司之權益(續)

下表載列摘自偉佳針織有限公司財務報 表之財務資料概要:

		2006	2005
		НК\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Assets	資產	453,047	392,523
Liabilities	負債	166,123	133,004
Revenues	收入	978,582	815,525
Profit after tax	除税後溢利	107,405	75,717

19. DUE TO AN ASSOCIATE

The amount due to an associate is unsecured, interest-free and repayable on agreed credit terms. The carrying amount of the amount due to the associate approximates to its fair value.

19. 應付聯營公司

應付聯營公司欠款乃無抵押、無利息及 須按協訂賬期還款。應付聯營公司賬面 值與其公允值相若。

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

20. INVENTORIES

20. 存貨

			Group
		`	-
			集團
		2006	2005
		НК\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Raw materials	原料	715,192	545,780
Work in progress	在製品	56,318	46,304
Finished goods	製成品	526,575	463,022
		1,298,085	1,055,106

21. TRADE AND BILLS RECEIVABLE

21. 應收賬款及應收票據

			Group	
			集團	
		2006	2005	
		HK\$′000	HK\$'000	
		港幣千元	港幣千元	
Trade receivables	應收賬款	447,658	407,652	
Bills receivable	應收票據	282,973	16,363	
Bills receivable discounted with	有追索權的已貼現			
recourse (note 26)	應收票據 (附註26)	149,069	_	
		432,042	16,363	
		879,700	424,015	

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

21. TRADE AND BILLS RECEIVABLE (continued)

The Group's trading terms with customers are largely on credit. Invoices are normally payable within 90 days of issue, except for certain well-established customers, where the terms are extended up to 120 days, subject to the approval of directors. The Group seeks to maintain strict control over its outstanding receivables and has a credit control policy to minimise credit risk. Overdue balances are regularly reviewed by directors. In view of the aforementioned and the fact that the Group's trade receivables relate to a large number of diversified customers, there is no significant concentration of credit risk. Trade receivables are non-interest-bearing.

An aged analysis of the trade receivables as at the balance sheet date, based on the invoice date and net of impairment, is as follows:

21. 應收賬款及應收票據(續)

本集團與客戶交易一般為賒銷。除部份 基礎良好客戶獲董事批予賬期達120天 外,其餘基本按發票發出日90天內到 期付款。本集團對應收款實施一套嚴謹 監察制度控制授信風險,董事亦會定期 檢討逾期賬款。基於上述及本集團之應 收賬款的客戶較為分散,因此本集團無 重大的信貸風險。應收賬款為非附息。

於結算日,按發票日期扣除減值後之應 收賬款賬齡分析如下:

		Group	
		集團	
		2006	2005
		HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Within 90 days	90日內	425,898	397,383
Over 90 days	90日以上	21,760	10,269
		447,658	407,652

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

21. TRADE AND BILLS RECEIVABLE (continued)

An aged analysis of the bills receivable, based on the invoice date, as at the balance sheet date is as follows:

21. 應收賬款及應收票據(續)

於結算日,按發票日期之應收票據賬齡 分析如下:

		Group	
		集團	
		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Within 90 days	90日內	415,457	16,158
Over 90 days	90日以上	16,585	205
		432,042	16,363

22. DERIVATIVE FINANCIAL INSTRUMENTS

22. 衍生金融工具

Group

集團

		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Forward currency contracts:	遠期外滙合約:		
Assets	資產	11,807	18,249
Liabilities	負債	2,852	1,854

The carrying amounts of forward currency contracts are the same as their fair values.

遠期外滙合約之賬面值與其公允值相同。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

23. CASH AND CASH EQUIVALENTS

23. 現金及現金等價物

		Gro	up	Comp	any
		集		公司	
		2006	2005	2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000	HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
Cash and bank balances	現金及銀行結餘	167,341	193,459	_	92
Time deposits	定期存款	67,980	503,731	_	_
Short term portion of long	長期定期存款				
term time deposit	短期部份	15,600	_	-	_
		250,921	697,190	-	92
Less: Long term time deposit	減:長期定期存款	_	(15,600)	_	_
Cash and cash equivalents	現金及現金等價物	250,921	681,590	_	92

At the balance sheet date, the cash and bank balances of the Group denominated in Renminbi ("RMB") amounted to HK\$107,932,000 (2005: HK\$136,416,000) and the time deposits of the Group denominated in RMB amounted to HK\$871,000 (2005: HK\$94,751,000). RMB is not freely convertible into other currencies, however, under PRC's Foreign Exchange Control Regulations and Administration of Settlement, Sale and Payment of Foreign Exchange Regulations, the Group is permitted to exchange RMB for other currencies through banks authorised to conduct foreign exchange business.

於結算日,本集團以人民幣結算之現金 及銀行結餘為港幣107,932,000元(二 零零五年:港幣136,416,000元),人 民幣定期存款則為港幣871,000元(二 零零五年:港幣94,751,000元)。人民 幣不能自由兑換其他貨幣,惟根據中國 的結滙、售滙及付滙管理規定,本集團 獲准透過獲授權進行外滙業務之銀行將 人民幣兑換為其他貨幣。



23. CASH AND CASH EQUIVALENTS (continued)

Cash at banks earns interest at floating rates based on daily bank deposit rates. Short term time deposits are made for varying periods of between 3 days and 90 days depending on the immediate cash requirements of the Group, and earn interest at the respective short term time deposit rates. The long term time deposit is non-interestbearing but is embedded with a foreign currency derivative, the fair value movements of which have been recorded in the income statement. The carrying amounts of the cash and bank balances and time deposits approximate to their fair values.

23. 現金及現金等價物(續)

銀行現金根據每日銀行存款利率賺取利 息。短期定期存款之存款期由3日至90 日不等, 視乎本集團之即時現金需求而 定,並按各短期定期存款利率賺取利 息。長期定期存款為非附息及外滙衍 生,其公允值變動已計入利潤表中。現 金及銀行結餘及定期存款之賬面值與其 公允值相若。

24. TRADE AND BILLS PAYABLE

24. 應付賬款及應付票據

		Group	
		集團	
		2006	2005
		HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Trade payables	應付賬款	965,063	858,823
Bills payable	應付票據	43,437	16,500
		1,008,500	875,323



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

24. TRADE AND BILLS PAYABLES (continued)

An aged analysis of the trade payables as at balance sheet date, based on the invoice date, is as follows:

24. 應付賬款及應付票據(續)

於結算日,按發票日期之應付賬款賬齡 分析如下:

		Group	
		集團	
		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Within 90 days	90日內	939,351	815,097
Over 90 days	90日以上	25,712	43,726
		965,063	858,823

An aged analysis of the bills payable as at balance sheet date, based on the invoice date, is as follows:

於結算日,按發票日期之應付票據賬齡 分析如下:

		G	roup
		集團	
		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Within 90 days	90日內	_	12,401
Over 90 days	90日以上	43,437	4,099
		43,437	16,500

The trade payables are non-interest-bearing and are normally settled on 90-day terms.

應付賬款為非附息及一般為90天的賬 期。



25. OTHER PAYABLES AND ACCRUED LIABILITIES

Other payables are non-interest-bearing and have an average term of three months.

25. 其他應付賬款及應計負債

其他應付賬款為無利息,且平均賬期為 三個月。

26. INTEREST-BEARING BANK BORROWINGS

26. 附息銀行貸款

		Effective interest rate		Grou	р
		per annum (%)	Maturity	集團	l
		實際年利率(%)	到期日	2006	2005
				HK\$′000	HK\$'000
				港幣千元	港幣千元
Current	流動				
Bank overdrafts — unsecured	銀行透支 一 無抵押	8.0-8.3	On demand 在通知時	24	_
Trust receipt loans	信託票據貸款	4.6-4.7	30 days 三十天	28,390	140,060
Bank advances for discounted bills receivable (note 21)	就已貼現應收票據 的銀行墊款 (附註21)	4.5–5.6	3 months 三個月	149,069	_
Bank loans — unsecured	銀行貸款 一 無抵押	4.5-4.7	Within 1 year 一年內	237,833	269,198
Bank loans — secured	銀行貸款 一 有抵押	_	_	_	9,426
				415,316	418,684
Non-current	非流動				
Bank loans — unsecured	銀行貸款 一 無抵押	4.5–4.7	2007 – 2009	478,000	135,278
				893,316	553,962



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

26. INTEREST-BEARING BANK BORROWINGS

26. 附息銀行貸款(續)

(continued)

		Group 集團		
		2006	2005	
		HK\$'000	HK\$'000	
		港幣千元	港幣千元	
Analysed into:	分析歸納:			
Bank loans and overdrafts	銀行貸款及透支須於			
repayable:	下列期間清還:			
Within one year or on	於一年內償還或			
demand	按要求	415,316	418,684	
In the second year	第二年	274,498	88,889	
In the third to fifth years,	第三至第五年,			
inclusive	包括首尾兩年	203,502	46,389	
		893,316	553,962	

As at 31 March 2006, all the Group's bank borrowings are in Hong Kong dollars and bear interest at floating rates (2005: floating rates) and the carrying amounts of the Group's bank borrowings approximate to their fair values.

於二零零六年三月三十一日,本集團之 所有銀行貸款均為港幣及浮動利率(二 零零五:浮動利率),並且本集團銀行 貸款之賬面值與其公允值相若。

As at 31 March 2005, certain bank loans were secured by the pledge of certain leasehold land and buildings of net carrying amount of HK\$6,881,000 (note 13).

於二零零五年三月三十一日,部份銀行 貸款乃以賬面淨值為港幣6,881,000元 的部份租賃土地及樓宇作抵押(附註 13) 。

27. SHAREHOLDER LOAN

As at 31 March 2005, the shareholder loan was unsecured, interest-bearing at the HIBOR plus 0.4% per annum and had no fixed terms of repayment. The shareholder loan was repaid in full during the year. The carrying amount of the shareholder loan approximated to its fair value.

27. 股東貸款

於二零零五年三月三十一日,股東貸款 乃無抵押、年利息為香港銀行同業拆息 加 0.4%及 並無固定還款 年期。 於年 內,該股東貸款已全數清還。股東貸款 的賬面值與其公允值相若。

28. PROVISION FOR LONG SERVICE PAYMENTS

28. 長期服務金撥備

		Group	
			集團
		2006	2005
		HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
At beginning of year	年初	8,111	7,954
Additional provision (note 6)	額外撥備(附註6)	764	1,155
Amount utilised during the year	年內使用金額	(102)	(998)
At 31 March	於三月三十一日	8,773	8,111



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

29. DEFERRED TAX

29. 遞延稅項

		Accelerated tax depreciation		Fair values of Revaluation derivative financial of properties instruments 衍生金融公具		financial nents	Others		Group		
		加速稅耳	頁折舊	物業重估		公允值		其他		本集	
		2006	2005	2006 2005		2006	2005	2006 2005		2006 20	
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元 (Restated) (經修訂)	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元 (Restated) (經修訂)
At beginning of year	年初										
As previously reported	如前呈報	394	795	_	_	_	_	779	2,205	1,173	3,000
Effect of adopting HK(SIC)	採納香港(會計詮釋委員會)										
— Int 21	一 詮釋第21號之影響										
(note 2.2(g))	(附註2.2(g))	-	_	1,886	1,886	_	_	_	_	1,886	1,886
Opening adjustment of	採納香港會計準則第39號										
adopting HKAS 39	之期初調整										
— (noted 2.2 (b))	— (附註2.2(b))	-	_	-	_	3,009	_	-	_	3,009	_
As restated	經修訂	394	795	1,886	1,886	3,009	-	779	2,205	6,068	4,886
Deferred tax charge/(credit)	年內計入利潤表的										
to the income statement	遞延税項										
during the year (note 9)	準備/(回撥)(附註9)	(904)	(1,384)	-	_	(3,009)	_	1,433	(443)	(2,480)	(1,827
At 31 March	於三月三十一日	(510)	(589)	1,886	1,886	-	-	2,212	1,762	3,588	3,059

The Group has tax losses arising in Hong Kong of HK\$398,431,000 (2005: HK\$325,046,000) that are available indefinitely for offsetting against future taxable profits of the companies in which the losses arose. Deferred tax assets have not been recognised in respect of these losses as they have arisen in subsidiaries of which no assessable profits are expected to be generated in the foreseeable future.

本集團於香港產生之税項虧損為港幣 398,431,000元 (二零零五年:港幣 325,046,000元),該等公司的税項虧 損可無限期用作抵銷日後之應課税溢 利。由於未能確定產生有關虧損之附屬 公司於可見將來會否產生應課稅溢利, 遞延税項資產並無就該等虧損進行確 認。

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

29. DEFERRED TAX (continued)

At 31 March 2006, there was no significant unrecognised deferred tax liability (2005: Nil) for taxes that would be payable on the unremitted earnings of certain of the Group's subsidiaries and associate, as the Group has no liability to additional tax should such amounts be remitted.

There are no income tax consequences attaching to the payment of dividends by the Company to its shareholders.

29. 遞延稅項(續)

於二零零六年三月三十一日,稅項中並 無因本集團附屬公司及聯營公司之未滙 寄盈利有重大未確認遞延稅項負債(二 零零五年:無),因倘若該盈利得以滙 寄,本集團並無額外稅項負債。

本公司向其股東派發之股息,並無導致 任何須繳納所得税之後果。

30. SHARE CAPITAL

Shares

30. 股本

股份

		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Authorised:	法定:		
2,000,000,000 shares of	2,000,000,000股		
HK\$0.05 each in nominal	每股面值港幣		
value	0.05元	100,000	100,000
Issued and fully paid:	已發行及繳足:		
1,326,288,104	1,326,288,104		
(2005: 1,326,108,104)	(二零零五年:		
shares of HK\$0.05 each in	1,326,108,104) 股		
nominal value	每股面值港幣0.05元	66,314	66,305



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

30. SHARE CAPITAL (continued)

30. 股本(續)

A summary of the movements in the Company's share capital during the year is as follows:

於本年內,本公司股本之變動簡述如 下:

			Issued	Share	
		Number of shares	share	premium	
		in issue	capital	account	Total
		已發行	已發行	股本	
		股份數量	股本	湓價賬	總額
			HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
			港幣千元	港幣千元	港幣千元
At 1 April 2004	於二零零四年				_
	四月一日	1,324,778,104	66,239	336,728	402,967
Exercise of share options	購股權之行使	1,330,000	66	6,544	6,610
At 31 March 2005 and	於二零零五年				
1 April 2005	三月三十一日	1			
	及二零零五年	≣			
	四月一日	1,326,108,104	66,305	343,272	409,577
Exercise of share options	購股權之行使	180,000	9	886	895
At 31 March 2006	於二零零六年				
	三月三十一日	1,326,288,104	66,314	344,158	410,472

Share options

Details of the Company's share option scheme and the share options issued under the scheme are included in note 31 to the financial statements.

購股權

本公司之購股權計劃及根據該計劃發行 之購股權之詳細資料已載於財務報表附 註31。

31. SHARE OPTION SCHEME

The Company operates a share option scheme (the "Scheme"), in compliance with the requirements of Chapter 17 of the Listing Rules, for the purpose of providing incentives and rewards to eligible participants who contribute to the success of the Group's operations. Eligible participants of the Scheme include the Company's directors (including independent non-executive directors), and other employees of the Group. The Scheme became effective on 28 August 2002 and will remain in force for ten years from that date.

The maximum number of share options permitted to be granted under the Scheme was an amount equivalent, upon their exercise, to 10% of the shares of the Company in issue at any time. The maximum number of shares issuable under share options to each eligible participant in the Scheme within any 12-month period is limited to 1% of the shares of the Company in issue at any time. Any further grant of share options in excess of this limit is subject to shareholders' approval in a general meeting.

31. 購股權計劃

本公司採納一個符合《證券上市規則》第 十七章要求的購股權計劃(「該計劃」),主要目的是向符合資格及曾對本 集團作出貢獻的參與者給與獎勵及報酬。該計劃符合資格參與者包括本公司 董事(包括獨立非執行董事)及本集團其 他僱員。該計劃有效期為由二零零二年 八月二十八日起計之十年內。

該計劃允許之最多可授予之購股權為相等於本公司任何時間之10%已發行股份。於任何十二個月期間內根據購股權計劃可向每名合資格參與人士發行之股份數目,最多不得超逾任何時間之本公司已發行股份1%。任何進一步授出超過該限額之購股權必須獲股東於股東大會批准。



31. SHARE OPTION SCHEME (continued)

Share options granted to a director, chief executive officer or substantial shareholder of the Company, or to any of their associates, are subject to approval in advance by the independent non-executive directors. In addition, any share options granted to a substantial shareholder or an independent non-executive director of the Company, or to any of their associates, in excess of 0.1% of the shares of the Company in issue at any time or with an aggregate value (based on the price of the Company's shares at the date of the grant) in excess of HK\$5 million, within any 12-month period, are subject to shareholders' approval in advance in a general meeting.

The offer of a grant of share options may be accepted within 28 days from the date of the offer upon payment of a nominal consideration of HK\$1 in total by the grantee. The exercise period of the share options granted is determinable by the directors but is not more than 10 years from the date of grant.

The exercise price of share options is determinable by the directors, but may not be less than the highest of (i) the Stock Exchange closing price of the Company's shares on the date of the offer of the share options; (ii) the average Stock Exchange closing price of the Company's shares for the five trading days immediately preceding the date of offer; and (iii) the nominal value of a share.

Share options do not confer rights on the holders to dividends or to vote at shareholders' meetings.

31. 購股權計劃(續)

向董事、董事總經理或主要股東,或彼 等任何聯繫人士授出購股權必須獲獨立 非執行董事事先批准。此外,於任何十 二個月期間內任何購股權授予主要股東 或獨立非執行董事,或彼等聯繫人士超 過本公司在任何時間已發行股本0.1% 或總值(按本公司股份於該授予日期之 價格計算)超逾港幣5百萬元,必須事 先獲股東於股東大會批准。

購股權之被授予人必須於頒授日起之 28日內支付名義代價港幣1元。購股權 之行使限期由董事會決定,但最長不超 過頒授日起計之十年。

購股權之認購價由董事釐定,惟不得低 於以下之較高者:(i)本公司股份於頒授 購股權日期在聯交所之收市價;(ii)本 公司股份於緊接頒授日期前五個交易日 在聯交所之平均收市價;及(iii)股份票 面值。

購股權並無賦予持有者享有股息的權利 或於股東會投票的權利。

31. SHARE OPTION SCHEME (continued)

31. 購股權計劃(續)

The following share options were outstanding under the

於結算日,未行使之購股權如下:

Scheme at the balance sheet date:

			Number of share options 購股權數目					Price of Company's shares*** 本公司股價***		
Name or category of Date of grant participant of share options* 參與者 購股權名稱或類別 頒授日期*	of share options* 購股權	Exercise price of share options** 購散權 行使價格** HK\$ 港幣元	At 1 April 2005 於二零零五年 四月一日	Exercised during the year 年內 已行使	Cancelled during the year 年內 已取消	At 31 March 2006 於二零零六年 三月三十一日	Exercise period of share options 購設權行使期限	At grant date of options 於頒授 購股權日 HK\$ 港幣元	Immediately before the exercise date 緊接於 行使日前 HK\$ 港幣元	A exercise date of options 於購股權行使日 HK; 港幣元
Directors 董事										
Poon Bun Chak	11 September 2002	4.97	1,000,000	-	-	1,000,000	11 September 2002 to	4.80	-	-
潘彬澤	二零零二年九月十一日						10 September 2012 二零零二年九月十一日至 二零一二年九月十日			
Poon Kai Chak	11 September 2002	4.97	7,500,000	-	-	7,500,000	11 September 2002 to 10 September 2012	4.80	_	=
潘佳澤	二零零二年九月十一日						二零零二年九月十一日至 二零一二年九月十日			
	26 March 2004	5.60	3,000,000	-	-	3,000,000	26 March 2004 to 25 March 2014	5.55	_	-
	二零零四年三月二十六	1					二零零四年三月二十六日至 二零一四年三月二十五日			
			10,500,000	_	_	10,500,000				
Poon Kei Chak	11 September 2002	4.97	7,500,000	-	-	7,500,000	11 September 2002 to 10 September 2012	4.80	-	-
潘機澤	二零零二年九月十一日						二零零二年九月十一日至 二零一二年九月十日			
	26 March 2004	5.60	3,000,000	-	-	3,000,000	26 March 2004 to 25 March 2014	5.55	_	-
	二零零四年三月二十六	1					二零零四年三月二十六日至 二零一四年三月二十五日			
			10,500,000	-	-	10,500,000				
Poon Kwan Chak	11 September 2002	4.97	4,000,000	-	-	4,000,000	11 September 2002 to 10 September 2012	4.80	_	=
潘鈞澤	二零零二年九月十一日						二零零二年九月十一日至 二零一二年九月十日			
	26 March 2004	5.60	6,000,000	-	-	6,000,000	26 March 2004 to 25 March 2014	5.55	-	-
	二零零四年三月二十六	=					二零零四年三月二十六日至 二零一四年三月二十五日			
			10,000,000	-	_	10,000,000				
Ting Kit Chung	11 September 2002	4.97	4,000,000	-	-	4,000,000	11 September 2002 to 10 September 2012	4.80	_	=
丁傑忠	二零零二年九月十一日						二零零二年九月十一日至 二零一二年九月十日			
	26 March 2004	5.60	6,000,000	_	-	6,000,000	26 March 2004 to 25 March 2014	5.55	_	-
	二零零四年三月二十六	3					二零零四年三月二十六日至 二零一四年三月二十五日			
			10,000,000	_	-	10,000,000				

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

31. SHARE OPTION SCHEME (continued)

31. 購股權計劃(續)

				Number of s 購股相	hare option: 【数目	·		P:	rice of Company's : 本公司股價**	
Name or category of participant 參與者 名稱或類別	Date of grant of share options* o 購股權 頒授日期*	Exercise price of share options** 爾敦權 行使價格** HK\$ 港幣元	At 1 April 2005 於二零零五年 四月一日	Exercised during the year 年內 已行使	Cancelled during the year 年內 已取消	At 31 March 2006 於二零零六年 三月三十一日	Exercise period of share options 購設權行使期限	At grant date of options 於頒授 購股權日 HK\$ 港幣元	Immediately before the exercise date 緊接於 行使日前 HK\$ 港幣元	A exercise date of options 於購股權行使日 HK; 港幣元
Directors 董事										
Au Son Yiu	11 September 2002	4.97	200,000	-	-	200,000	11 September 2002 to 10 September 2012	4.80	-	-
區燊耀	二零零二年九月十一日						二零零二年九月十一日至 二零一二年九月十日			
	26 March 2004	5.60	200,000	-	-	200,000	26 March 2004 to 25 March 2014	5.55	_	-
	二零零四年三月二十六日	I					二零零四年三月二十六日至 二零一四年三月二十五日			
			400,000		-	400,000				
Cheng Shu Wing	11 September 2002	4.97	200,000	-	-	200,000	11 September 2002 to	4.80	_	-
鄭樹榮	二零零二年九月十一日						10 September 2012 二零零二年九月十一日至 二零一二年九月十日			
	26 March 2004	5.60	200,000	-	-	200,000	26 March 2004 to 25 March 2014	5.55	_	-
	二零零四年三月二十六日	l					二零零四年三月二十六日至 二零一四年三月二十五日			
			400,000		_	400,000				
Wong Tze Kin, David	26 March 2004	5.60	200,000	-	=	200,000	26 March 2004 to 25 March 2014	5.55	_	=
黃自建	二零零四年三月二十六日	I					二零零四年三月二十六日至 二零一四年三月二十五日			
Other employees 其他僱員										
In aggregate	11 September 2002	4.97	1,470,000	(180,000)	_	1,290,000	11 September 2002 to	4.80	6.05	6.03
合共	二零零二年九月十一日						10 September 2012 二零零二年九月十一日至			
	26 March 2004	5.60	7,100,000	_	(250,000)	6,850,000	二零一二年九月十日 1 April 2006 to 25 March 2014	5.55	_	=
	二零零四年三月二十六日						二零零六年四月一日至 二零一四年三月二十五日			
			8,570,000	(180,000)	(250,000)	8,140,000				
			51,570,000	(180,000)	(250,000)	51,140,000				

Notes:

- The vesting period of the share options is from the date of the grant until the commencement of the exercise period.
- The exercise price of the share options is subject to adjustment in the case of rights or bonus issues, or other similar changes in the Company's share capital.

備註:

- 購股權賦權日期乃由頒授購股權日起至 行使期開始止。
- 購股權的行使價於本公司配股或派發紅 股或在股本中有其他類似轉變時可予調 整。

31. SHARE OPTION SCHEME (continued)

Notes: (continued)

*** The price of the Company's shares disclosed as at the date of the grant of the share options is the Stock Exchange closing price on the trading day immediately prior to the date of the grant of the options. The price of the Company's shares disclosed immediately before the exercise date of the share options is the weighted average of the Stock Exchange closing prices immediately before the dates on which the options were exercised over all of the exercises of options within the disclosure line.

The fair value of equity-settled share options was estimated as at the date of grant using a binomial model, taking into account the terms and conditions upon which the options were granted. The following table lists the inputs to the model used:

Dividend yield (%)	3.3
Expected volatility (%)	24.1
Historical volatility (%)	24.1
Risk-free interest rate (%)	3.8
Expected life of option (year)	10
Weighted average share price (HK\$)	5.6

The expected life of the options is based on the historical data over the past two years and is not necessarily indicative of the exercise patterns that may occur. The expected volatility reflects the assumption that the historical volatility is indicative of future trends, which may also not necessarily be the actual outcome.

31. 購股權計劃(續)

備註:(續)

*** 於購股權授出日期披露之本公司股份價 格為緊接授出購股權日期前交易日之聯 交所收市價。本公司於緊接購股權行使 日期前所披露的股份價格,指本公司股 份於緊接購股權行使日期前聯交所收市 價的加權平均數除以披露類別內已行使 購股權數目。

權益結算購股權之公允值乃以二項式模 式估計在授出日期之價值,當中考慮授 出購股權之條款及情況。下表列載所用 之模式須輸入之數據:

股息	息率 (%)	3.3
預其	用引伸波幅(%)	24.1
歷5	P.引伸波幅(%)	24.1
無原	鳳險利率(%)	3.8
購別	段權預計年期(年)	10
加桶	聖平均股價(港元)	5.6

購股權之預計年期乃根據過往兩年內歷 史資料為基礎,不一定表示可能出現有 關的行使模式。預期引伸波幅反映歷史 波幅趨勢是一項假設,此亦不一定表示 實際結果。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

31. SHARE OPTION SCHEME (continued)

No other feature of the options granted was incorporated into the measurement of fair value.

The 180,000 share options exercised during the year resulted in the issue of 180,000 ordinary shares of the Company and new share capital of HK\$9,000 and share premium of HK\$886,000, as detailed in note 30 to the financial statements. 250,000 share options were cancelled upon resignation of employees during the year.

At 31 March 2006, the Company had 51,140,000 share options outstanding under the Scheme. The exercise in full of the outstanding share options would, under the present capital structure of the Company, result in the issue of 51,140,000 additional ordinary shares of the Company and additional share capital of HK\$2,557,000 and share premium of HK\$267,642,000 (before issue expenses).

Subsequent to the balance sheet date, on 5 July 2006, a total of 100,000 shares options were cancelled upon resignation of certain employees of the Group.

At the date of approval of these financial statements, the Company had 51,040,000 share options outstanding under the Scheme, which represented approximately 3.8% of the Company's shares in issue as at that date.

31. 購股權計劃(續)

計量公允值時並未計及已授出購股權之 任何其他特色。

於年內,180,000份購股權獲行使,導 致發行180,000股本公司普通股,並產 生新股本港幣9,000元及股份溢價港幣 886,000元,詳細資料載於財務報表附 註30。於年內,由於本集團部份僱員 離職,250,000份購股權因而被取消。

於二零零六年三月三十一日,本公司在 該計劃下尚有51,140,000份購股權未 獲行使。根據本公司之現有資本架構, 全面行使餘下之購股權將導致額外發行 51,140,000股本公司之普通股,並額 外產生股本港幣2,557,000元及股份溢 價港幣 267,642,000元 (未計發行開 支)。

結算日後,於二零零六年七月五日,由 於本集團部份僱員離職,100,000份購 股權因而被取消。

於財務報表之核准日,本公司在該計劃 下尚有51,040,000份購股權未獲行 使,相當於該日本公司已發行股份約 3.8%。



32. RESERVES

(a) Group

The amounts of the Group's reserves and the movements therein for the current and prior years are presented in the consolidated statement of changes in equity on pages 44 to 45 of the financial statements.

The Group's contributed surplus represents the difference between the nominal value of the issued share capital of the Company and the then nominal value of the issued share capital of the subsidiaries acquired at the date of acquisition, as a result of the reorganisation which occurred before the listing of the Company's shares in 1992.

As detailed in notes 2.2 (f) and 18 to the financial statements, goodwill and negative goodwill arising on the acquisitions of an associate and a subsidiary in prior years, of HK\$110,648,000 and HK\$45,000, respectively, were transferred and derecognised, respectively, to the opening balance of retained profits as at 1 April 2005 upon the adoption of HKFRS 3.

32. 儲備

(a) 集團

本年度及前年度本集團儲備及其 間之變動呈列於財務報表第44及 45頁之綜合權益變動報表內。

因應本公司在一九九二年上市前 的重組,本集團之實繳盈餘為本 公司已發行股本之面值與所收購 附屬公司於收購日期之股本面值 之差額。

載於財務報表附註2.2(f)及18已列 明,往年度收購一聯營及一附屬 公司產生之商譽及負商譽分別為 港 幣 110,648,000元 及 港 幣 45,000元,已根據採納香港財務 報告準則第3號,於二零零五年四 月一日已分別轉撥及終止確認至 保留溢利期初結餘。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

32. RESERVES (continued)

32. 儲備(續)

(b) Company

(b) 公司

		Share premium	Share	Capital redemption	Contributed	Retained		
			account	reserve	reserve	surplus	profits	Total
			股本溢價賬	購股權儲備	股本贖回儲備	實繳盈餘	保留溢利	總額
		Notes	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		附註	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
				(Restated)				(Restated)
				(經修訂)				(經修訂)
At 1 April 2004	於二零零四年四月一日							
As previously reported	前期呈報		336,728	_	1,587	48,708	378,998	766,021
Prior year adjustment	前年度調整	2.4	_	93	_	_	_	93
As restated	經修訂		336,728	93	1,587	48,708	378,998	766,114
Exercise of share options	行使購股權	30	6,544	_	_	_	_	6,544
Net profit for the year	本年度溢利淨額		_	_	_	_	279,386	279,386
Equity-settled share	權益結算購股權							
option arrangement	安排		_	5,276	_	_	_	5,276
Interim 2005 dividend	二零零五年中期股息	11	_	_	_	_	(132,598)	(132,598
Proposed final 2005	二零零五年擬派							
dividend	末期股息	11	_	_	_	_	(145,881)	(145,881
At 31 March 2005	於二零零五年							
	三月三十一日		343,272	5,369	1,587	48,708	379,905	778,841



32. RESERVES (continued)

(b) Company (continued)

32. 儲備(續)

(b) 公司(續)

		Sh	Share	Share	Capital			
			premium	option	redemption	Contributed	Retained	
			account	reserve	reserve	surplus	profits	Total
			股本溢價賬	購股權儲備	股本贖回儲備	實繳盈餘	保留溢利	總額
		Notes	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		附註	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
				(Restated)				(Restated)
				(經修訂)				(經修訂)
At 1 April 2005	二零零五年四月一日							
As previously reported	前期呈報		343,272	_	1,587	48,708	379,905	773,472
Prior year adjustment	前年度調整	2.4	_	5,369	_	_	_	5,369
As restated	經修訂		343,272	5,369	1,587	48,708	379,905	778,841
Exercise of share options	行使購股權	30	886	_	_	_	_	886
Net profit for the year	本年度溢利淨額		_	_	_	_	292,328	292,328
Equity-settled share	權益結算購股權							
option arrangement	安排		_	4,907	_	_	_	4,907
Interim 2006 dividend	二零零六年中期股息	11	_	_	_	_	(145,889)	(145,889)
Proposed final 2006	二零零六年擬派							
dividend	末期股息	11	-	-	-	_	(145,892)	(145,892)
At 31 March 2006	於二零零六年							
	三月三十一日		344,158	10,276	1,587	48,708	380,452	785,181



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

32. RESERVES (continued)

(b) Company (continued)

The Company's contributed surplus represents the difference between the nominal value of the issued share capital of the Company and the then combined net assets of the subsidiaries acquired on the date of acquisition, as a result of the reorganisation which occurred before the listing of the Company's shares in 1992. Under the Companies Act 1981 of Bermuda (as amended), a distribution may be made out of the contributed surplus under certain circumstances.

32. 儲備(續)

(b) 公司(續)

因應本公司在一九九二年上市前 的重組,本公司之實繳盈餘為本 公司已發行股本之面值與所收購 附屬公司於收購日之合併資產淨 值之差額。根據百慕達一九八一 年公司法(經修改),可於若干情 況下派發實繳盈餘。

33. INTERESTS IN SUBSIDIARIES

33. 於附屬公司之權益

		Con	npany
		本公司	
		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Unlisted shares, at cost	非上市股份,成本	48,908	48,908
Due from subsidiaries	應收附屬公司賬款	1,957,221	2,126,538
Due to subsidiaries	應付附屬公司賬款	(1,153,672)	(1,330,711)
		852,457	844,735

The balances with subsidiaries are unsecured, interest-free and not repayable within one year. The carrying amounts of the balances with subsidiaries approximate to their fair values.

與附屬公司之賬款結餘,乃無抵押、無 利息及無須於一年內償還。該與附屬公 司之賬款結餘的賬面值與其公允值相 若。



33. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

All subsidiaries, other than Trustland Inc., are indirectly held by the Company. Particulars of the principal subsidiaries are as follows:

33. 於附屬公司之權益(續)

除 Trustland Inc. 外,所有附屬公司均 由本公司間接持有。主要附屬公司詳情 如下:

Name 名稱	Nominal value Place of of issued incorporation/ ordinary/ registration registered and operations share capital 註冊成立/ 已發行普通股/ 登記及營業地點 已登記股本面值		Percentage of equity attributable to the Company 本公司應佔權益 之百分率		Principal activities 主要業務	
			2006	2005		
Trustland Inc.	British Virgin Islands/ Hong Kong 英屬處女群島/ 香港	US\$18,000 18,000美元	100	100	Investment holding 投資控股	
Nice Dyeing Factory Limited 永佳染廠有限公司	Hong Kong 香港	Ordinary HK\$1,000 Non-voting deferred HK\$3,125,000 普通股本港幣1,000元 無投票權遞延股本 港幣3,125,000元	100	100	Sale of finished knitted fabric and dyed yarn 銷售針織布及色紗	
Texwinca Enterprises (China) Limited 德永佳(中國)發展 有限公司	British Virgin Islands/ PRC 英屬處女群島/ 中國	US\$1 1美元	100	100	Investment holding and provision of subcontracting services 投資控股及提供加工服務	
Dongguan Texwinca Textile & Garment Limited 東莞德永佳紡織製衣 有限公司	PRC 中國	HK\$1,326,710,052 港幣1,326,710,052元	100	100	Production of finished knitted fabric and dyed yarn 生產染整針織布及 色紗	



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

33. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

Name	Nominal value Place of of issued incorporation/ ordinary/ registration registered and operations share capital 註冊成立/ 已發行普通股/ 登記及營業地點 已登記股本面值		Percentage of equity attributable to the Company 本公司應佔權益 之百分率		Principal activities 主要業務	
			2006	2005		
Texwinca Enterprises Limited	Hong Kong	HK\$2	100	100	Provision of management services	
德永佳實業有限公司	香港	港幣2元			提供管理服務	
Win Ready Industrial Limited	Hong Kong	Ordinary HK\$10 Non-voting deferred HK\$2	100	100	Property holding	
永備實業有限公司	香港	普通股本港幣10元 無投票權遞延股本 港幣2元			持有物業	
Winlife Trading Limited 永生行有限公司	Hong Kong 香港	HK\$15,903,100 港幣15,903,100元	100	100	Property holding 持有物業	
Baleno Holdings Limited 班尼路集團有限公司	British Virgin Islands 英屬處女群島	US\$10,000 10,000美元	54	54	Investment holding 投資控股	
Baleno Kingdom Limited	Hong Kong	HK\$10,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
班尼路有限公司	香港	港幣10,000元			便服及飾物 零售及分銷	
Guangzhou Friendship Baleno Company Limited	PRC	HK\$48,800,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
廣州友誼班尼路服飾 有限公司	中國	港幣48,800,000元			便服及飾物 零售及分銷	



33. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

Name 名稱	Nominal value Place of of issued incorporation/ ordinary/ registration registered and operations share capital 註冊成立/ 已發行普通股/ 登記及營業地點 已登配股本面值		Percentage of equity attributable to the Company 本公司應佔權益 之百分率		Principal activities 主要業務	
			2006	2005		
Shanghai Haiwen Baleno Garment Company Limited 上海海文班尼路服飾	PRC 中國	US\$210,000 210,000美元	51.4	51.4	Retail and distribution of casual apparel and accessory 便服及飾物	
有限公司	中國	210,000美元			零售及分銷	
Beijing Xingyu Baleno Garment & Decoration Company Limited	PRC	US\$500,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
北京興宇班尼路服裝 服飾有限公司	中國	500,000美元			便服及飾物 零售及分銷	
Chongqing Dasheng Baleno Fashion Company Limited	PRC	HK\$3,880,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
重慶大生班尼路服飾 有限公司	中國	港幣3,880,000元			便服及飾物 零售及分銷	
天津市班尼路服飾 有限公司	PRC	RMB500,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
	中國	人民幣500,000元			便服及飾物零售及 分銷	
Silver Kingdom Limited	British Virgin Islands/ Taiwan	US\$1	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
銀鯨有限公司	英屬處女群島/台灣	1美元			便服及飾物零售及 分銷	



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

33. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

Name 名稱	Nominal value Place of of issued incorporation/ ordinary/ registration registered and operations share capital 註冊成立/ 已發行普通股/ 登記及營業地點 已登記股本面值		Percel of ec attribut the Col 本公司版 之百	puity able to mpany 弘格權益	Principal activities 主要業務	
			2006	2005		
Bigpoint Limited	British Virgin Islands/ PRC	US\$1	100	100	Holding of trademarks and provision of franchise services	
大班有限公司	英屬處女群島/ 中國	1美元			持有商標及提供 特許經營服務	
Highrich Corporation	British Virgin Islands/ PRC	US\$1	54	54	Provision of management services and sub-licensing of trademarks	
大富有限公司	英屬處女群島/ 中國	1美元			提供管理服務 及代理版權服務	
Winca Trading Limited	British Virgin Islands/ Hong Kong	US\$1	100	100	Provision of repair and maintenance services for generators	
永佳貿易有限公司	英屬處女群島/香港	1美元			提供發電機之維修及 保養服務	
Winca (Dongguan) Motor Service Limited	PRC	HK\$28,460,000	100	100	Provision of repair and maintenance services for motors	
永佳 (東莞) 汽車維修 股務有限公司	中國	港幣28,460,000元			提供汽車之維修及 保養服務	
Overseas Union Limited 聯合海外有限公司	Hong Kong 香港	HK\$2 港幣2元	54	54	Leasing of properties 租賃物業	



33. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

Name 名稱	Nominal value Place of of issued incorporation/ ordinary/ registration registered and operations share capital 註冊成立/ 已發行普通股/ 登記及營業地點 已登記股本面值		Percentage of equity attributable to the Company 本公司應佔權益 之百分率		Principal activities 主要業務	
			2006	2005		
Successful Channel Corporation	British Virgin Islands/ PRC 英屬處女群島/	US\$1 1美元	54	54	Property holding 持有物業	
	央屬 <u>颇</u> 女併岛/ 中國	1天儿			付	
Samuel & Kevin Macau Fashion Company Limited	Масаи	MOP25,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
Samuel & Kevin 服裝 服飾澳門有限公司	澳門	葡幣25,000元			便服及飾物零售及 分銷	
Billion Global Limited	British Virgin Islands/ Taiwan	US\$1	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
億皓股份有限公司	英屬處女群島/台灣	1美元			便服及飾物零售及 分銷	
南京班尼路服飾 有限公司	PRC	RMB1,010,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
	中國	人民幣1,010,000元			便服及飾物零售及 分銷	
武漢班尼路商貿 有限公司	PRC	RMB1,080,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
	中國	人民幣1,080,000元			便服及飾物零售及 分銷	



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

33. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

Name 名稱	Nominal Nomin		Percentage ary/ of equity ered attributable to capital the Company 普通股/ 本公司應佔權益		Principal activities 主要業務	
			2006	2005		
長沙班尼路服飾 有限公司	PRC	RMB500,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
	中國	人民幣500,000元			便服及飾物零售及 分銷	
陝西班尼路服飾 有限公司	PRC	RMB600,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
	中國	人民幣600,000元			便服及飾物零售及 分銷	
Baleno Kingdom (Singapore) Private Limited	Singapore	SG\$2,000,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
	新加坡	坡幣2,000,000元			便服及飾物零售及 分銷	
Grand Nice Development Limited	Hong Kong	HK\$2	54	54	Leasing of properties	
嘉麗發展有限公司	香港	港幣2元			租賃物業	
Excel Billion Inc.	British Virgin Islands/ Taiwan	US\$1	54	54	Property holding	
永億國際有限公司	英屬處女群鳥/ 台灣	1美元			持有物業	



33. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

Name	Place of incorporation/registration and operations 註冊成立/登記及營業地點	Nominal value of issued ordinary/ registered share capital 已發行普通股/	Perce of ec attribut the Co 本公司质 之百	quity able to mpany 医佔權益	Principal activities 主要業務
			2006	2005	
大連班尼路服飾 有限公司	PRC	HK\$2,100,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory
	中國	港幣2,100,000元			便服及飾物零售及 分銷
上海生活幾何服飾 有限公司#	PRC	US\$1,210,000	54	_	Retail and distribution of casual apparel and accessory
	中國	1,210,000美元			便服及飾物之零售 及分銷
Nice Dyeing Factory (Macau Commercial Offshore) Limited	Масаи	MOP100,000	100	_	Procurement of raw materials
永佳染廠 (澳門離岸 商業服務) 有限公司	澳門	葡幣100,000元			採購原材料
Modus Global Limited	British Virgin Islands/ Taiwan	US\$50,000	32.4	-	Retail and distribution of cosmetic products
商蒙特詩國際股份 有限公司	英屬處女群島/ 台灣	50,000美元			化妝品零售及分銷



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

33. INTERESTS IN SUBSIDIARIES (continued)

33. 於附屬公司之權益(續)

Name	Place of of issued incorporation/ ordinary/ registration registered and operations share cap 已發行普通	ordinary/ registered share capital 已發行普通股/	Percentage ry/ of equity red attributable to apital the Company 并通股/ 本公司應佔權益		Principal activities 主要業務	
名稱	登記及營業地點	已登記股本面值				
			2006	2005		
Baleno (Malaysia) Bhd Sdn	Malaysia	MY\$300,000	54	54	Retail and distribution of casual apparel and accessory	
	馬來西亞	馬幣300,000			便服及飾物零售及 分銷	

During the year, the Group acquired a 100% equity interest in this subsidiary, further details of the acquisition were included in note 34 to the financial statements.

The above table lists the subsidiaries of the Company which, in the opinion of the directors, principally affected the results for the year or formed a substantial portion of the net assets of the Group. To give details of all subsidiaries would, in the opinion of the directors, result in

particulars of excessive length.

上表僅列出本公司之主要附屬公司,董 事認為彼等對本集團之業績構成主要影 響或組成本集團淨資產之主要部份。董 事認為詳列所有附屬公司會令篇幅過於 冗長。

於年內,本集團收購該附屬公司100% 權益,有關收購之詳細資料已載於財務 報表附註34。

34. BUSINESS COMBINATION

On 1 December 2005, the Group acquired a 100% interest in 上海生活幾何服飾有限公司 from an independent third party. 上海生活幾何服飾有限公司 is engaged in the retail and distribution of casual apparel and accessory. The purchase consideration for the acquisition of HK\$18,194,000 was paid in the prior year and included in the balance of the prepayments, deposits and other receivables as at 31 March 2005.

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 上海生活幾何服飾有限公司 as at the date of acquisition and the corresponding carrying amounts immediately before the acquisition were as follows:

34. 業務合併

於二零零五年十二月一日,本集團已向獨立第三者完成收購上海生活幾何服飾有限公司之100%權益。上海生活幾何服飾有限公司經營便服及飾物零售及分銷業務。該收購之代價為港幣18,194,000元,於往年已支付及包括於二零零五年三月三十一日之預付款項、訂金及其他應收賬款結餘內。

於收購日,上海生活幾何服飾有限公司 之可辨識之資產及負債之公允值及緊接 收購前之相應賬面值如下:

			Fair value	
			recognised	Carrying
			amount	
			於收購時確認	
			之公允價值	賬面值
		Note	HK\$′000	HK\$'000
		附註	港幣千元	港幣千元
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	13	16,661	268
Cash and bank balances	現金及銀行結餘		1,643	1,643
Prepayments, deposits and	預付款項、訂金及			
other receivables	其他應收賬款		876	876
Inventories	存貨		857	857
Trade payables	應付賬款		(119)	(119)
Other payables and accrued	其他應付及應計			
liabilities	負債		(1,724)	(1,724)
			18,194	1,801
Satisfied by a deposit paid	以訂金支付		18,194	



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

34. BUSINESS COMBINATION (continued)

An analysis of the net outflow of cash and cash equivalents in respect of the acquisition of a subsidiary is as follows:

34. 業務合併(續)

有關收購一附屬公司之現金及現金等價 物淨流出之分析如下:

HK\$'000

港幣千元

Cash and bank balances acquired and net inflow of cash and cash equivalents in respect of the acquisition of

得到之現金及銀行結餘及

有關收購一附屬公司之

現金及現金等價物淨流入

a subsidiary 1,643

Since its acquisition, 上海生活幾何服飾有限公司 contributed HK\$1.2 million to the Group's turnover and a loss of HK\$0.4 million to the consolidated profit for the year ended 31 March 2006.

Had the combination taken place at the beginning of the year, the revenue and the loss attributable to the Group for the year would have been HK\$5.8 million and HK\$0.2 million, respectively.

自收購後,上海生活幾何服飾有限公司 於二零零六年三月三十一日止年度內計 入本集團之營業額為港幣1.2百萬元, 及計入本集團綜合溢利的虧損為港幣 0.4百萬元。

倘若該合併發生於年初,則歸屬本集團 之收入及虧損分別為港幣5.8百萬元及 港幣0.2百萬元。

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

35. CONTINGENT LIABILITIES

35. 或有負債

- (a) At the balance sheet date, contingent liabilities not provided for in the financial statements were as follows:
- (a) 於結算日,於財務報表未作撥備 之或有負債如下:

		Group 本集團		Company 本公司	
		2006	2005	2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000	HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元	港幣千元	港幣千元
Bank guarantees given in	代替租用物業				
lieu of property rental	按金之銀行				
deposits	擔保	8,921	3,734	_	_
Guarantees of banking	為聯營公司銀行				
facilities granted to an	信貸所作之擔保				
associate		12,500	12,500	12,500	12,500
Guarantees of banking	為附屬公司銀行				
facilities granted to	信貸所作之				
subsidiaries	擔保	_	_	3,256,050	3,157,000
Export bills discounted with	有追索權之出口				
recourse*	票據貼現*	_	239,543	_	_

- Upon the adoption of HKAS 39, the discounted bills with recourse have been accounted for as bank advances since 1 April 2005, further details of which are set out in note 2.2(b)(iii) to the financial statements.
- 根據採納香港會計準則第39號,自二零 零五年四月一日起,有追索權之出口票 據貼現已計入為銀行墊款,詳細資料載 於財務報表附註2.2(b)(iii)。



35. CONTINGENT LIABILITIES (continued)

(a) (continued)

As at 31 March 2006, the banking facilities granted to an associate and subsidiaries with guarantees given to the banks by the Company were not utilised (2005: Nil) and were utilised to the extent of approximately HK\$893 million (2005: HK\$545 million), respectively.

(b) In respect of possible future long service payments to employees under the Hong Kong Employment Ordinance as further explained under the heading "Employee benefits" in note 2.5 to the financial statements, the Group has made a provision of HK\$8,773,000 (2005: HK\$8,111,000) and has a further contingent liability with a maximum possible amount of HK\$4,744,000 (2005: HK\$3,647,000) as at 31 March 2006.

The contingent liability has arisen because, at the balance sheet date, certain employees of the Group were eligible for long service payments under the Employment Ordinance if their employment was terminated under certain circumstances. A provision has not been recognised in respect of such possible payments, as it is not considered probable that the situation will result in a material future outflow of resources from the Group.

35. 或有負債(續)

(a) *(續)*

截至二零零六年三月三十一日, 聯營公司並無動用本公司已作擔 保之銀行額度(二零零五年: 無),而附屬公司則已動用港幣 893百萬元(二零零五年:港幣 545百萬元)。

(b) 根據香港僱傭條例可能須於未來 向僱員支付長期服務金,如財務 報表附註2.5「僱員福利」一節所詳 述,於二零零六年三月三十一 日,本集團已撥備港幣 8,773,000元(二零零五年:港幣 8,111,000元)而或有負債可能涉 及之金額最多為港幣4,744,000 元(二零零五年:港幣3,647,000 元)。



35. CONTINGENT LIABILITIES (continued)

A subsidiary of the Group in Taiwan is currently subject to a claim from the National Tax Authority (the "NTA") of Taiwan for the underpayment of business tax on sales made through certain local stores in Taiwan during the period from November 1998 to December 2002 together with penalties, of NTD50 million in aggregate (equivalent to HK\$12 million). An amendment letter against the claims was filed by the local tax representative of the subsidiary in a prior year. The directors, based on the advice from the local tax representative of the subsidiary, consider that the subsidiary has a valid ground to object the claims from the NTA, and accordingly, the Group has not made any provision for the tax claim as at 31 March 2006 (2005: Nil).

36. OPERATING LEASE ARRANGEMENTS

(a) As lessor

The Group leases its investment properties (note 14) under operating lease arrangements, with leases negotiated for terms ranging from two to three years. The terms of the leases generally also require the tenants to pay security deposits and provide for periodic rent adjustments according to the then prevailing market conditions.

35. 或有負債(續)

(c)

本集團於台灣之一附屬公司受到 台灣國稅局追索有關透過部份當 地店舖擁有者於一九九八年十一 月至二零零二年十二月期間銷售 之少付營業税及罰款,總額共新 台幣50百萬元(相等於港幣12百 萬元)。該附屬公司之當地稅務代 表於往年已呈交抗辯信反對該索 償。按該附屬公司當地税務代表 之意見,董事相信該附屬公司有 充份理據反對國税局之索償,因 此,本集團並沒有於二零零六年 三月三十一日為此税務索償作出 撥備(二零零五年:無)。

36. 經營租賃安排

(a) 作為出租人

本集團根據經營租賃安排出租旗 下投資物業(附註14),議訂租期 由兩年至三年不等。租約條款一 般規定租戶須繳付保證按金及訂 明可根據當時市場情況定期作出 租金調整。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

36. OPERATING LEASE ARRANGEMENTS (continued)

(a) As lessor (continued)

At 31 March 2006, the Group had total future minimum lease receivables under non-cancellable operating leases with its tenants falling due as follows:

36. 經營租賃安排(續)

(a) 作為出租人(續)

於二零零六年三月三十一日,本 集團根據有關之不可撤銷經營租 賃合約未來最低應收租金總額到 期情況如下:

			Group	
			集團	
		2006	2005	
		HK\$′000	HK\$'000	
		港幣千元	港幣千元	
Within one year	於一年內	7,098	3,155	
In the second to fifth years,	第二年至第五年			
inclusive	(包括首尾兩年)	3,502	2,258	
After five years	於五年後	_	14	
		10,600	5,427	

(b) As lessee

The Group leases certain of its land for factories, retail stores, plant and machinery, and staff and directors' quarters under operating lease arrangements. Such leases are negotiated for terms of not more than 50 years.

(b) 作為承租人

本集團根據經營租賃安排租用若 干土地用作工廠、零售商店、廠 房及機械、員工及董事宿舍。該 等租約議訂租期不超過五十年。



36. OPERATING LEASE ARRANGEMENTS (continued)

(b) As lessee (continued)

At 31 March 2006, the Group had total future minimum lease payments under non-cancellable operating leases falling due as follows:

36. 經營租賃安排(續)

(b) 作為承租人(續)

於二零零六年三月三十一日,本 集團根據有關之不可撤銷經營租 賃合約未來最低應付租金總額到 期情況如下:

		Group	
			集團
		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Within one year	於一年內	538,656	451,792
In the second to fifth years,	第二年至第五年		
inclusive	(包括首尾兩年)	828,961	698,222
After five years	於五年後	772,954	495,220
		2,140,571	1,645,234

At the balance sheet date, the Company had no commitments under operating lease arrangements (2005: Nil).

於結算日,本公司並無經營租賃安排承 擔(二零零五年:無)。



31 March 2006 二零零六年三月三十一目

37. CAPITAL COMMITMENTS

37. 資本性承擔

The commitments for capital expenditure of the Group at the balance sheet date were as follows:

於結算日,本集團資本性支出承擔如 下:

		Group		
			集團	
		2006	2005	
		HK\$′000	HK\$′000	
		港幣千元	港幣千元	
In respect of property, plant and	已就物業、廠房及			
equipment, contracted, but not	設備訂約,			
provided for	但未提撥備	276,918	40,373	
In respect of property, plant and	已就物業、廠房及			
equipment, authorised, but not	設備核準,			
contracted for	但沒有訂約	330,331	332,361	
		607,249	372,734	

At the balance sheet date, the Company had no capital commitments (2005: Nil).

於結算日,本公司並無資本性承擔(二 零零五年:無)。



38. RELATED PARTY TRANSACTIONS

During the year, the Group had the following related party transactions:

38. 關連人士交易

(a) 於年內,本集團曾進行以下關連 人士交易:

			2006	2005
		Notes	HK\$'000	HK\$'000
		附註	港幣千元	港幣千元
Sales to Megawell Industrial	銷售予偉佳針織			
Limited ("Megawell")	有限公司(「偉佳」)	(i)	266,101	317,944
Purchases from Megawell	向偉佳採購	(ii)	210,321	208,692
Rental expenses paid to	租金費用支付予			
related companies	關連公司	(iii)	5,174	1,878

Notes:

- The sales to Megawell, an associate of the Group, were made according to the prices and conditions offered to the major customers of the Group.
- The directors considered that the purchases from Megawell were made according to the prices and conditions similar to those offered to other customers of the associate.
- (iii) The rental expenses were paid to related companies, of which certain directors of the Company are also the directors and beneficial shareholders, for the provision of directors' quarters and a yacht. The directors considered that the monthly rentals were charged based on the prevailing market rates at the dates of the tenancy agreements. The rental expenses of the directors' quarters were included in the directors' remuneration as detailed in note 7 to the financial statements.

附註:

- 本集團向聯營公司偉佳之銷售乃 根據本集團向主要客戶提供之價 格及條件訂立。
- (ii) 董事認為向偉佳採購之價格及條 件,與該聯營公司向其之其他客 戶所提供之價格及條件相若。
- (iii) 租金費用是支付予關連公司作為 董事宿舍及提供一艘遊艇,該等 公司之董事及實益股東亦為本公 司之董事。董事認為每月之租金 乃根據租賃合同簽訂日之市場價 格。付出之董事宿舍租金費用已 包括於董事酬金,並詳列於財務 報表附註7。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

38. RELATED PARTY TRANSACTIONS (continued)

(a) (continued)

In addition, the Company and the Group have provided certain guarantees for banking facilities granted to the associate, as detailed in note 35(a) to the financial statements.

(b) As at 31 March 2006, Nice Dyeing Factory Limited, a wholly-owned subsidiary of the Company, has provided advances of HK\$640,168,000 (2005: HK\$497,949,000) to Baleno Kingdom Limited, a non-wholly-owned subsidiary, at HIBOR plus 2% p.a. (2005: HIBOR plus 2% p.a.).

In addition, Nice Dyeing Factory (Macau Commercial Offshore) Limited, a wholly-owned subsidiary of the Company, has provided advances of HK\$93,930,000 (2005: Nil) to Baleno Holdings Limited, a non-wholly-owned subsidiary, at 83% of HIBOR plus 2%.

The principal purpose of these advances is to finance the operations of Baleno Holdings Limited and its subsidiaries. The advances are unsecured and have no fixed terms of repayment.

38. 關連人士交易(續)

(續) (a)

此外,本公司及本集團為聯營公 司作出若干銀行信貸擔保,詳細 資料載於財務報表附註35(a)。

(b) 於二零零六年三月三十一日,本 公司之全資擁有附屬公司永佳染 廠有限公司向本公司之非全資擁 有附屬公司班尼路有限公司提供 之貸款為港幣640,168,000元(二 零零五年:港幣497,949,000 元),年利率為香港銀行同業拆息 加2%,(二零零五:香港銀行同 業拆息加2%)。

> 此外,本公司全資擁有附屬公司 永佳染廠(澳門離岸商業服務)有 限公司向本公司非全資擁有附屬 公司班尼路集團有限公司提供貸 款港幣93,930,000元(二零零五 年:無),年利率為香港銀行同業 拆息加2%的83%。

> 該等貸款主要用作班尼路集團有 限公司及其附屬公司之營運資 金。上述貸款並無抵押及無協定 還款日期。

31 March 2006 二零零六年三月三十一日

38. RELATED PARTY TRANSACTIONS (continued)

- (c) In a prior year, a shareholder loan was granted to the Group by a substantial shareholder and also director of the Company, details of which were set out in note 27 to the financial statements. Total interest expenses of the shareholder loan during the year were HK\$10,248,000 (2005: HK\$2,879,000). The shareholder loan was repaid in full by the Group during the year.
- (d) A minority shareholder of the Group's 54%-owned subsidiary had provided an unconditional guarantee to indemnify the Group from any loss arising from the recoverability of prepayments made to a supplier of the Group of HK\$24,155,000 (2005: HK\$24,155,000) as included in the balance of the prepayments, deposits and other receivables of the Group as at the balance sheet date.
- (e) Compensation of key management personnel of the Group

38. 關連人士交易(續)

- (c) 於往年,本公司之主要股東兼董 事借出股東貸款予本集團,詳情 載於財務報表附註27。本年度股 東貸款之利息支出總額為港幣 10,248,000元(二零零五年:港 幣2,879,000元)。本集團已於年 內全部清還此股東貸款。
- (d) 本集團擁有54%權益附屬公司之 其中一少數股東就本集團預付一 供應商貨款港幣24,155,000元 (二零零五年:港幣24,155,000元),提供無條件擔保以保償任何 回收上之損失。於結算日,該款 已包括於預付款項、訂金及其他 應收賬款結餘中。
- (e) 本集團主要管理人員薪酬

		2006	2005
		HK\$′000	HK\$'000
		港幣千元	港幣千元
Short term employee benefits	短期僱員福利	63,112	53,016
Post-employment benefits	離職後福利	60	60
Total compensation paid to	主要管理人員		
key management personnel	薪酬總額	63,172	53,076



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

38. RELATED PARTY TRANSACTIONS (continued)

(continued) (e)

Further details of directors' emoluments are included in note 7 to the financial statements.

The related party transactions in respect of items (a)(iii) and (c) above constitute continuing connected transactions which are exempted from the reporting, announcement and independent shareholders' approval requirement as defined in Chapter 14A Rule 65(4) of the Listing Rules.

38. 關連人士交易(續)

(e) (續)

董事酬金詳情載於財務報表附註 第7。

根據上市條例第十四A章第六十五條四 段之定義,以上(a)(iii)及(c)項之關連人 士交易構成已豁免披露、公佈及獨立股 東批准之要求的持續關連交易。

39. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND **POLICIES**

The Group's principal financial instruments, other than derivatives, comprise bank loans and overdrafts, shareholder loans, and cash and short term deposits. The main purpose of these financial instruments is to raise finance for the Group's operations. The Group has various other financial assets and liabilities such as trade receivables and trade payables, which arise directly from its operations.

The Group also enters into derivative transactions, including principally forward currency contracts. The purpose is to manage the interest rate and currency risks arising from the Group's operations and its sources of finance.

39. 財務風險管理目標及政策

本集團之主要金融工具(衍生工具除外) 包括銀行借貸及透支、股東貸款、現金 及短期存款。該等金融工具之主要目的 是為本集團籌集營運資金。本集團有其 他不同的金融資產及負債,包括應收賬 款及應付賬款等,乃源自其營運。

本集團亦參與衍生工具交易,主要包括 遠期外滙合約,旨在管理本集團營運及 融資所產生之利率及貨幣風險。



39. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND 39. 財務風險管理目標及政策(續)

POLICIES (continued)

The main risks arising from the Group's financial instruments are cash flow interest rate risk, foreign currency risk, credit risk and liquidity risk. The board reviews and agrees policies for managing each of these risks and they are summarised below. The Group's accounting policies in relation to derivatives are set out in note 2.5 to the financial statements.

本集團金融工具所產生之主要風險為現 金流量利率風險、外幣風險、信貸風險 及流動性風險。董事會審閱並同意管理 此等風險之政策,該等政策概述如下。 本集團有關衍生工具之會計政策載於財 務報表附註2.5。

Cash flow interest rate risk

The Group's exposure to the risk of changes in market interest rates relates primarily to the Group's long term debt obligations with a floating interest rate.

The Group's policy is to manage its interest cost using an appropriate mix of fixed and variable rate debts. To manage this mix in a cost-effective manner, the Group may enter into interest rate swap contracts to reduce its exposure to interest rate fluctuations. These interest rate swap contracts are deemed as derivatives and their fair value changes are recorded in the income statement. At 31 March 2006, all the Group's interest-bearing borrowings bore interest at floating rates.

現金流量利率風險

本集團面對市場利率變動風險主要與本 集團之浮息長期債務責任有關。

本集團的政策是利用合適的定息及浮息 借貸組合管理其利息成本。為以具成本 效益管理該組合,本集團會安排利率掉 期合約以減低其面對利率波動之風險。 該些利率掉期合約被視作衍生工具及其 公允值須計入利潤表內。於二零零六年 三月三十一日,本集團的所有附息貸款 為浮息貸款。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

39. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND 39. 財務風險管理目標及政策(續)

POLICIES (continued)

Foreign currency risk

The Group has transactional currency exposures. Such exposures arise from sales or purchases by operating units in currencies other than the units' functional currency. Approximately 35% (2005: 26%) of the Group's sales are denominated in currencies other than the functional currency of the operating units making the sale, whilst almost 50% (2005: 43%) of purchases are denominated in currencies other than unit's functional currency.

The Group uses various forward currency contracts to manage the currency exposures on sale and purchase transactions. These foreign currency derivative contracts are deemed as derivatives and their fair value changes are recorded in the income statement.

Credit risk

The Group trades only with recognised and creditworthy third parties. It is the Group's policy that only wellestablished customers will be considered for open account terms and the approval of credit terms is subject to stringent credit check procedures. In addition, receivable balances are monitored on an ongoing basis and the Group's exposure to bad debts is not significant.

外幣風險

本集團存在交易貨幣風險,該風險源自 經營單位以該單位功能貨幣以外之貨幣 進行銷售或採購。本集團約35%(二零 零五年:26%)之銷售以經營單位之功 能貨幣以外的貨幣進行,而約50%(二 零零五年:43%) 之採購則以單位之功 能貨幣以外的貨幣進行。

本集團利用不同的遠期貨幣合約以管理 銷售及採購交易之貨幣風險。該等外幣 衍生合約被視為衍生工具及其公允值將 被計入利潤表內。

信貸風險

本集團僅與被確認信譽良好之第三者交 易。本集團之政策為只考慮與良好基礎 之客戶開立未結平賬戶及實施嚴格之信 貸審核程序。此外,本集團會持續監察 應收款項結餘,而本集團並無重大之壞 賬風險。



39. FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND 39. 財務風險管理目標及政策(續)

POLICIES (continued)

Credit risk (continued)

The credit risk of the Group's other financial assets, which comprise cash and cash equivalents and derivative financial instruments, arises from default of the counterparties, with a maximum exposure equal to the carrying amount of these instruments, which is considered by the directors as not significant as the counterparties of these other financial assets are all well-recognised financial institutions.

Since the Group trades only with recognised and creditworthy third parties, there is no requirement for collateral.

Liquidity risk

The Group's objective is to maintain a balance between continuity of funding and flexibility through the use of bank overdrafts, bank loans and shareholder loan. As at 31 March 2006, 54% (2005: 49%) and 46% (2005: 51%) of the Group's total aforesaid borrowings will mature over one year, and in less than one year, respectively.

信貸風險(續)

本集團其他金融資產(包括現金及現金 等價物、衍生金融工具) 之信貸風險源 自交易對手違約而產生,最高風險相等 於該等工具之賬面值。由於交易對手為 備受公認信譽良好之金融機構,因此董 事認為該等風險並不重大。

由於本集團僅與被確認信譽良好之第三 者交易,故無須提供抵押品。

流動性風險

本集團目標是利用銀行透支、銀行貸款 及股東貸款以保持資金的連續性及靈活 性之間的平衡。於二零零六年三月三十 一日,本集團54%(二零零五年:49%) 及46%(二零零五年:51%)的上述總借 貸中,分別將於一年後及一年內到期。



31 March 2006 二零零六年三月三十一日

40. COMPARATIVE AMOUNTS

As further explained in notes 2.2 and 2.4 to the financial statements, due to the adoption of new and revised HKFRSs during the current year, the accounting treatment and presentation of certain items and balances in the financial statements have been revised to comply with the new requirements. Accordingly, certain prior year and opening balance adjustments have been made and certain comparative amounts have been reclassified and restated to conform with the current year's presentation and accounting treatment.

41. APPROVAL OF THE FINANCIAL STATEMENTS

The financial statements were approved and authorised for issue by the board of directors on 17 July 2006.

40. 比較數字

如財務報表附註2.2及2.4所詳述,由於 本年度採納新及經修訂的香港財務報告 準則,財務報表中若干項目及結餘之會 計理方法及呈報方式已作修訂, 以符合 新規定。因此,已作出若干往年及期初 調整,並已將若干比較數字重新分類及 重編,以符合本年度之呈報方式及會計 處理方法。

41. 財務報表之核准

本財務報表已於二零零六年七月十七日 由董事會核准及授權刊發。